



# BONCZUK Y GATTI SON DE RIVER

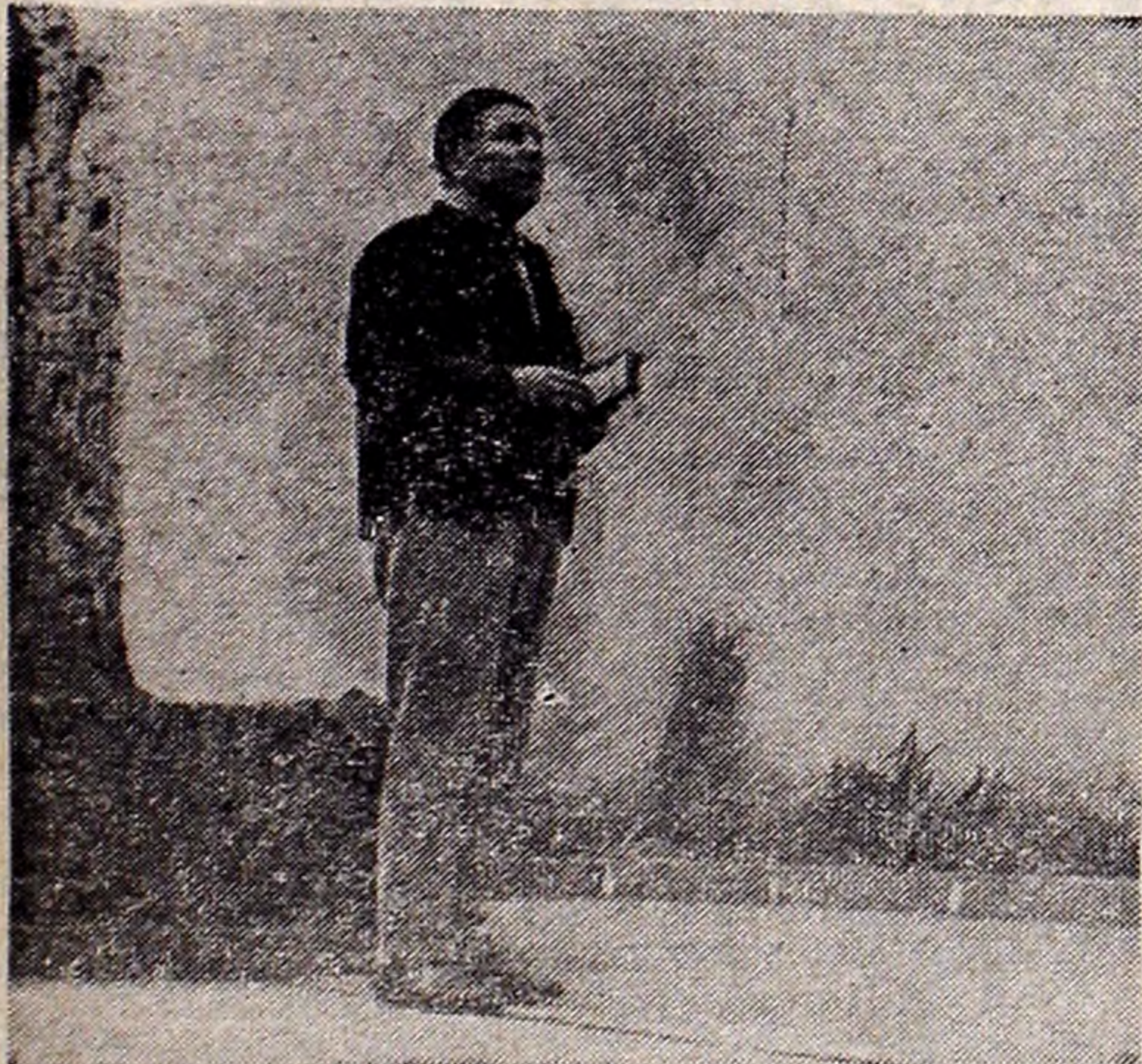
(INFORMACION PAGINAS DIEZ Y ONCE)

## BOMBAS

En las últimas horas de ayer —las 23,20— una poderosa bomba estalló en la puerta de la finca vecina en la que habita el doctor Arturo Frondizi, en la calle Berutti. Los terroristas, evidentemente, equivocaron de puerta. Horas después estallaban otros artefactos similares en otros puntos de la ciudad. Nuestro dibujante Mezzadra reconstruyó el instante de la explosión;

(INFORMACION PAGINA DOS)

## Otorgaron el Salvoconducto a los Cardoso



Juan Carlos Cardoso —en el grabado— y su hermano Luis, ex policías, podrán abandonar la embajada Paraguaya, donde se hallan asilados desde hace ocho años. El gobierno argentino concedió el correspondiente salvoconducto, concluyendo así de tal manera el "asilo más prolongado del mundo". (Información página 3).

# Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO I

Buenos Aires, Jueves 21 de Noviembre de 1963

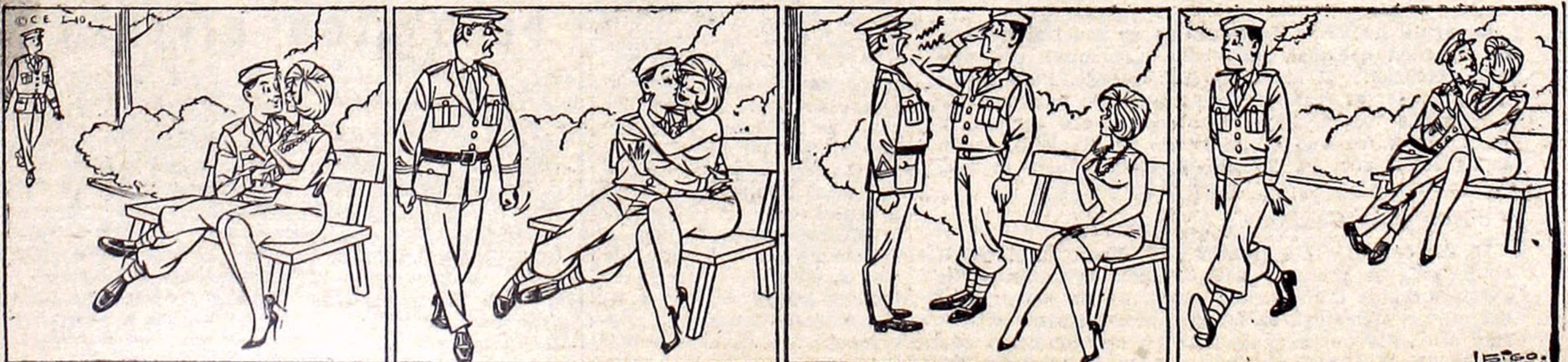
Nº 114

\$ 7.-



Domínguez, que tuvo brillante actuación en el clásico de esta tarde —Independiente v. River— está listo para la gran atajada, pero Strauskas se anticipa y rechaza de cabeza mientras Terziglia salta inútil.

LO  
LI  
TA





# ¿Qué Pasa? Ahora Resulta que USA no Quiere Interrumpir su "Ayuda"

## Crónica POLÍTICA

### • Una Cinta Demorada

Ha sorprendido en los medios peronistas la difusión periodística demorada que se dio a la cinta del ex presidente, donde se reitera la conocida posición contra las concesiones petroleras y se fija la política nacional en materia energética. Perón grabó la cinta fonomagnética en Madrid el 6 de noviembre, con tiempo para ser difundida antes de la anulación. Sin embargo recién dos semanas después se le dio vía libre en Buenos Aires. Aunque muchos días antes había sido escuchada en reuniones cerradas a la publicidad.

### • "Perón Tiene la Culpa"

Otro diario norteamericano acusa a Perón y los peronistas "como los verdaderos responsables" de la anulación de los contratos petroleros. Ahora es el World Telegram and Sun que dice textualmente: "Arturo Illia, para ser elegido presidente, tuvo que prometer a los peronistas un acto de suicidio económico con la anulación de los acuerdos internacionales de petróleo". El "World es, naturalmente, otro de los grandes diarios mundiales que "informó a sus lectores, hace 4 meses, que "el peronismo había muerto en la Argentina".

### • UDELPA: Algo es Algo

Luis Amura, diputado de UDELPA, disiente con sus compañeros en materia petrolera. Como se sabe esta agrupación aramburista defiende las concesiones con toda lógica, puesto que fue Aramburu el que abrió el camino a Frondizi para la entrega. Pero el señor Amura, en conferencia de prensa, asumió una posición disidente. Cree que el petróleo debe seguir siendo argentino y las fuentes energéticas del país deben ser defendidas. Algo es algo.

### • Nuevo Cambio de Hora

Admitió oficialmente el gobierno que se estudia volver a atrasar la hora, según numerosos pedidos llegados de distintos sectores. Antes de adoptar una decisión, sin embargo, se realizará una encuesta en la industria, el comercio y otros medios interesados. El cambio de hora, según se recordará, impuesto por el anterior gobierno de facto pocos días antes de irse, fue denunciado por CRONICA, en exclusividad, como un negocio de las empresas eléctricas en perjuicio de los consumidores.

### • El "Qué" de Marisa

La señora Marisa Muñoz de Liceaga (UCRI-Frondizi), anuncia una charla para mañana a las 22, en Montevideo 55, con este título: "SE ANULAN LOS CONTRATOS PETROLEROS, Y DESPUES, ¿QUE?...". Es cierto. ¿Cuál será el "Qué" de Marisa?

### • A Propósito de Petroleros

El bloque de diputados de los Movimientos Populares Provinciales (neoperonistas) presentó un proyecto para que se designe una comisión investigadora de 5 miembros. Debe esclarecer por qué se hicieron las concesiones de entrega, quiénes intervinieron y cuánto cobraron. Interesantísimo.

### • Illia y los Senadores

Perette, que volvió a visitar al presidente Illia y "lo felicitó" —así dijo—, por la primera solución petrolera, anunció que mañana a las 19 irán los senadores a la Casa de Gobierno. Será una reunión como la reciente mantenida por Illia con los diputados. Es decir, conversar sobre el posible temario de las sesiones extraordinarias que se realizarán —según se cree—, en el curso del próximo mes.

## DOS NOTICIAS NADA TRANQUILIZADORAS

Se venía hablando de cesantías en muchos lugares, en el orden nacional, provincial y comunal, con una sola excepción: El ministerio de Trabajo. Pero mejor que prometer se realiza. De un plumazo han quedado sin empleo 700 personas imputadas a esa cartera. Y justo ahora, cuando el ministerio de Trabajo, según se ha informado, ha iniciado la lucha contra la desocupación.

### • Hay Más Conintes

El subsecretario del Interior, Dr. Vesco, declaró en conferencia de prensa "que se estudia la situación de algunos presos Conintes que no pudieron acogerse al decreto de amnistía". El propio funcionario dio cifras: Hay alrededor de 20 ciudadanos en esa condición que siguen en la cárcel dos meses y medio después del "perdón generoso y amplio" del anterior gobierno de facto.

## Washington Afirma que Debe Confiarse en la Justicia Argentina. Y Harriman Dice: "No Ganamos Nada con Prepotencia"

Se ha producido un cambio muy sugestivo en la posición de Estados Unidos con respecto a la Argentina, por lo menos en la parte que corresponde al gobierno. Ahora el Departamento de Estado advierte "que la asistencia norteamericana no se interrumpirá mientras el problema de los contratos petroleros esté en los tribunales de Buenos Aires. Y Averell Harriman, el hombre que vino a verlo a Illia para hablar de petróleo, a pesar de su desmentida, declaró categóricamente en Nueva York: "Hay que esperar. No ganamos nada con una actitud prepotente". Los despachos de las agencias internacionales norteamericanas, a pesar de la influencia de los intereses petroleros, reflejan claramente el nuevo enfoque. Al parecer algunas declaraciones de funcionarios argentinos, sobre las perspectivas de una "ruptura" y los perjuicios que ocasionaría a Estados Unidos (que nos compra por uno y nos vende por cuatro), habrían hecho recapacitar a los más altos miembros del gobierno de Washington. "Mientras subsista la posibilidad de llegar a una solución, mutuamente satisfactoria, la asistencia económica de Estados Unidos a la Argentina no se interrumpirá", dicen ahora.

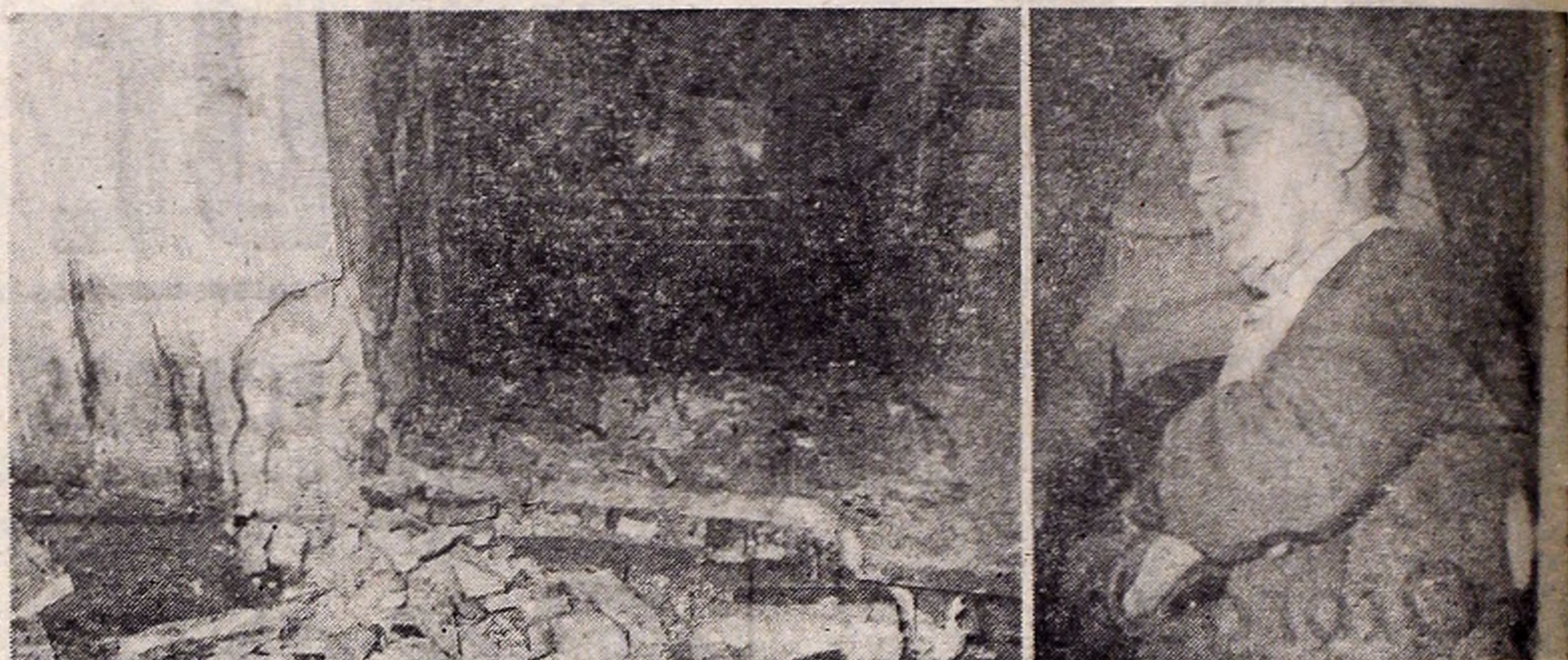
Es curioso que hablen de "asistencia" (léase "ayuda"),

cundo alguien recordó que el principal usufructuario de las buenas relaciones comerciales argentino-norteamericanas era Estados Unidos y no nuestro país. Pero de cualquier manera es una reacción favorable. Sin duda ha intervenido en este giro la confianza tradicional que los intereses extranjeros tienen en los tribunales locales. Prácticamente nunca han sido defraudados, excepto alguna década "felizmente superada". Y ellos esperan que esta vez tampoco tendrán de qué quejarse.

En cuanto a Harriman, hablando por radio y televisión en su país, fue todavía más claro. "El presidente Illia —dijo—, había prome-

tido anular los contratos y cumplió su promesa electoral. Ahora no hay nada que hacer más que sentarse a discutir". Por lo demás, agregó, "no debe deducirse de buenas a primeras que Illia no va a indemnizar a las compañías como correspondiente".

Harriman habló con el Dr. Illia y tendrá sus razones para opinar así. Pero algunos senadores —los "senadores petroleros" como han sido llamados—, no piensan lo mismo. Y continúan presionando para que USA "adopte las represalias del caso". Por ahora los senadores, con ser más que Harriman, están en minoría.



El presunto atentado contra uno de los domicilios del Dr. Frondizi puso inquieto al señor Luis Lacomarsino, vecino y víctima real: su domicilio fue el dañado por la explosión.

## Terrorismo Político

Balearon el Círculo Militar y Quemaron Banderas de EE. UU., Inglaterra y Rusia. Un Presunto Atentado Contra Frondizi

Anoche, antes de que terminara el "Día de la Soberanía" que recuerda el aniversario del combate de vuelta de Obligado —al parecer los sucesos tienen relación con ese acontecimiento histórico—, hubo tiros, banderas quemadas y alguna bomba en las calles de Buenos Aires. Más algún intento frente a la embajada de Chile que no se concretó. Por los gritos alusivos al ex presidente argentino Juan Domingo Perón, declaraciones de supuestos testigos y versiones policiales, se atribuye la ola terrorista a núcleos de la Juventud Peronista. La cronología de los hechos es la siguiente:

21.15, otra vez Maipú y Charcas. — Desde un automóvil (no se sabe si era el mismo), balearon el Círculo Militar. No hubo víctimas. Los testigos difieren: Unos escucharon media docena de disparos y otros 20 o más. Se habrían arrojado volantes de la Juventud Peronista mismo texto de la calle Rosario.

21.30, E-meralda y Córdoba — Rondines policiales, luego de observar que algunas personas jóvenes (al parecer una veintena), se congregaban en las cercanías de la embajada de Chile, procedió a dispersarlas. No hubo

nuevos intentos y el caso terminó ahí.

### • ¿Frondizi?

Frente a la puerta de la casa de Beruti 2524 estalló a las 23.25 una bomba de regular poder. Hubo algunos daños en la puerta y vidrios y en un automóvil estacionado en el lugar.

En Beruti 2524 vive el Sr. Luis Lacomarsino y en Beruti 2526 tiene uno de sus domicilios el Dr. Frondizi, por lo que en un primer momento se creyó que podía tratarse de un atentado en pequeña escala contra el ex presidente. No hay indicios, sin embargo, para esa teoría. El Dr. Frondizi tiene en esa finca del barrio Norte

dos pisos íntegros pero no reside allí desde hace unos cuantos días.

### • En Constitución

Poco después de las 24, en el baño ubicado en el subsuelo de la estación Constitución estalló una bomba que causó desperfectos de poca importancia.

No lejos de allí, en Santiago del Estero 616, fue hallada en horas de la madrugada otro artefacto cuya mecha de encendido, de 30 centímetros de largo, según la información oficial, se había extinguido impidiendo la explosión. Fue retirada por miembros del cuerpo de bomberos especializados en estos asuntos.

### • En un Centro Israelita

Sin que se pudiera determinar alguna vinculación con el resto de las bombas que estallaron durante la noche y la madrugada, a las 5.3 fue colocada una bomba en la puerta del edificio de Pasteur 633, donde funciona la Asociación Mutual Israelita Argentina. La explosión, produciendo poco después, provocó la rotura de vidrios y algunas perturbaciones similares en diez casas ubicadas en la misma cuadra.

La hora en que se produjo este atentado parece marcar una diferenciación con el resto de los registrados.

## TAMBIEN EN LA PLATA, PERO ALGO DIFERENTE

LA PLATA, (C). — Casi a la misma hora que se cumplía la ola terrorista en Buenos Aires, grupos de jóvenes organizaron aquí un par de actos relámpago alusivos al "Día de la Soberanía", y el combate de Vuelta de Obligado. Hubo petardos y en un caso dos oradores hicieron uso de la palabra en el Pasaje Dardo Rocha. La Guardia Restauradora Nacionalista, Movimiento Argentino Nacionalista y Movimiento Unificador Nacionalista organizaron las manifestaciones que no contaron, al parecer, con el visto bueno de otro grupo. "Tacuara", que trató de hostilizarlos. Se arrojaron volantes que decían: "La juventud Argentina de pie, hoy como ayer, levantando las mismas banderas, se lanza al combate por Dios y por la Patria. Lavaremos con sangre lo que solo con sangre se lava. Vuelta de Obligado".



# Termina el Asilo mas Largo del Siglo

## Autorizó el Gobierno la Salida del País de los Hermanos Cardoso, Bloqueados más de 8 Años, Bajo 5 Presidentes, en una Embajada

Uno de ellos dijo esta mañana a CRONICA que se enteraron por los diarios de la medida y que "ya se conocerá la verdad"

Juan Carlos Emilio Cardoso y Luis Amadeo Cardoso, sub-comisario y cabo de la Policía Federal, respectivamente, hasta el 21 de setiembre de 1955, podrán salir por fin del país después de 8 años y 2 meses de asilo en la embajada del Paraguay. Nunca hubo un asilo tan prolongado en el mundo y nunca la discusión de los dos gobiernos resultó más aburrida y estéril. Ahora el Poder Ejecutivo, por decreto, dispuso conceder el salvoconducto reiteradamente reclamado por los diplomáticos del país hermano, en atención precisamente a consideraciones de amistad continental. Se deja a salvo la diferencia de criterios de Asunción y Buenos Aires y asimismo, un eventual gestión de extradición. Como se sabe, el gobierno paraguayo sostuvo invariablemente la tesis internacional de que la calidad del asilado la determinaba el país asilante. Argentina, a su vez, mantuvo su primitiva posición de acusar de delitos comunes a los dos policías, por lo que resulto imposible cualquier perspectiva de coincidencia sobre el caso. Los hermanos Cardoso ingresaron a la sede de la embajada paraguaya, Viamonte 1851, al desmoronarse el gobierno peronista, dos días antes de la instalación en la Casa Rosada del general Lonardi. El forcejeo diplomático comenzó inmediatamente. Los dos hermanos Cardoso habían intervenido en varios procedimientos vinculados a cuestiones políticas (particularmente cuando la pesquisa por las bombas colocadas en Plaza de Mayo en 1953, durante una concentración popular), y habían sido marcados por los que fueron o se consideraron sus víctimas. Se inició el proceso (varios procesos después unificados), por torturas y afines, mientras el asilo continuaba sin novedad. El gobierno paraguayo reclamando el salvoconducto y el argentino negándolo. Pasó Lonardi, pasó Aramburu, vino y se fue Frondizi, estuvo Guido y llegó Illia. Recién después de casi un mes y medio del nuevo gobierno se le da salida a una situación que, dadas las circunstancias, no tenía más que ésta que acaba de resolverse.

En cuanto a la situación de los hermanos Cardoso es más bien peculiar. Al principio vivieron "de prestado" en la embajada. Luego, al ver que la situación se prolongaba, adecuaron el sótano de la finca —con ayuda de amigos exteriores—, como un pequeño departamento. Nunca tuvieron problemas en materia de comunicaciones y hasta lograron encontrar medios de vida sin salir de su sótano-departamento-encierro. Todo relativo, en realidad, como



Juan Carlos Cardoso, que hoy a primera hora recibió a CRONICA después de conocer por vía periodística la decisión oficial: "La verdad se sabrá".

ahora en que no se sabe si el viaje al Paraguay los beneficia o los perjudica. Relativo incluso como las acusaciones que pesan sobre ellos. Sin haber sido los iniciadores de la técnica policial contemporánea, está claro que torturaron y cometieron otros actos policiales abusivos. Sin embargo, desde su asilo, deben haber contemplado con nostalgia cómo sus discípulos superaban cualquier antecedente, real o imaginario. En el rubro de las imputaciones sobre torturas y afines, los hermanos Cardoso, 8 años después, resultan dos

### ILLIA VA A PUERTO BELGRANO Y PUNTA ALTA. ALLI SE CASO

PUNTA ALTA, (C). — Se anuncia que el presidente Illia, que visitará Puerto Belgrano el domingo próximo, también estará en esta ciudad algunas horas. Y se reveló el motivo: Aquí en la iglesia de Nuestra Señora de Luján, hoy desaparecida, se casaron hace alrededor de 24 años Arturo Umberto Illia y Silvia Elvira Martorell. El presidente, según se informó, hará una corta visita, "no oficial", acompañada por su esposa, para evocar el itinerario de entonces.

principiantes de la edad de piedra policial para la altamente especializada realidad de nuestros días.

#### • Declaraciones

CRONICA entrevistó esta mañana a Juan Carlos Cardoso. Nos manifestó que recién acababan de enterarse, por los diarios, del decreto del Poder Ejecutivo.

"Que nosotros sepamos —agregó— el embajador paraguayo no ha recibido hasta el momento la correspondiente comunicación oficial. En consecuencia, nada se nos ha informado oficialmente..."

—¿Consideran ustedes que esta medida fue tomada en razón de las últimas gestiones que hicieron ustedes para obtener el salvoconducto?

—No; las gestiones no corren por nuestra cuenta. Nosotros simplemente hemos solicitado acogernos a los beneficios de la ley de amnistía.

—¿No saben, entonces, cuándo abandonarán el país?

—No. Por otra parte, todavía no queremos hacer declaraciones respecto a nuestro caso. Las haremos, sí, en su oportunidad. Nunca se ha dicho la verdad respecto a nosotros. Desvirtuamos todos los cargos que se nos hicieron. No hemos sido criminales, sino argentinos decentes...

#### • Otorgan el Salvoconducto

Pasado el mediodía de hoy concurrió a la Cancillería el embajador de Paraguay, doctor Augusto Fuster. Al retirarse del despacho del ministro Zavala Ortiz, el doctor Fuster informó a los periodistas que "había sido informado oficialmente de la decisión de otorgar salvoconducto a los hermanos Cardoso, pero en razón de que la documentación será entregada recién la semana próxima, la partida de aquéllos se demorará algunos días".

## Sugestivas Declaraciones del Canciller al "New York Times"

### "LOS INVERSORES NO VIENEN A SACRIFICARSE Y SI USA NIEGA CREDITOS, BUSCAREMOS EN OTRAS BANCAS"

Nueva York, 21 (ANSA). — En una correspondencia exclusiva desde Buenos Aires con el título "La Argentina advierte a los Estados Unidos sobre las represalias", el "New York Times" publica hoy una entrevista con el ministro de relaciones exteriores argentino Miguel Ángel Zavala Ortiz, en la cual el miembro del gabinete argentino afirma que las represalias contra la Argentina, pedidas por algunos miembros del senado estadounidense por la cuestión del petróleo,

causarán "tanto daño a los que amenazan como a los amenazados".

El ministro dijo, de acuerdo con el cotidiano neoyorquino, que Argentina "no perderá la paciencia" refiriéndose a las amenazas de represalias. Y agregó que "los Estados Unidos tienen muchos intereses en nuestro país, mucho más importantes que los intereses petrolíferos de los que tanto se ha hablado. Tienen inversores en compañías de navegación aérea, en el sector químico, en la industria pesa-

da, en los establecimientos automovilísticos. Además, los Estados Unidos tienen una balanza de pagos constantemente favorable con nuestro país, que en más de una oportunidad ha provocado quejas de parte de países amigos que nos compran mucho más de lo que nosotros le compramos a ellos".

Zavala Ortiz añadió que la Argentina "sabría que acciones tomar, si los Estados Unidos reducen los créditos. Argentina buscará créditos en otras bancas. No es

una cuestión de represalias de parte nuestra, sino de autodefensa".

Finalmente el canciller argentino se refirió a la cuestión de si las inversiones extranjeras tienen o no el valor de una ayuda, diciendo que "los inversores que vienen a la Argentina, no lo hacen para sacrificarse, o para explorar un área desconocida, sino para aprovechar las condiciones excepcionalmente favorables para las inversiones que ofrece nuestro país".

## Disparos, Incidentes y Nerviosismo en la CGT Platense: No Pudo Renovarse el Secretariado

### Traba Policial a Acto Patriótico

"La policía prohibió las disertaciones del coronel (R) Diego Perkins, R. P. Héctor Ferrarrios y el doctor José María Rosa en conmemoración de la batalla de vuelta de Obligado y Día de la Soberanía Nacional. Por primera vez en 25 años, incluido período del estado de sitio y plan conintes, prohibese esta celebración y cabe la responsabilidad al gobierno de Vuestra Excelencia". Ese es el texto de la denuncia telegráfica que el Instituto "Juan Manuel de Rosas" de Investigaciones Históricas hizo llegar anoche al presidente de la Nación, por haber impedido la policía el acto patriótico a que se alude, del que ayer se cumplió el 118 aniversario. La reunión debió haberse realizado en la sede del Sindicato de Obreros Gastrónomos y expresan sus organizadores que el arbitrario procedimiento policial tiene la única finalidad "de ocultar esta jornada de gloria en las luchas por la independencia que el 20 de noviembre de 1845 en la Batalla de Obligado vivió el auténtico pueblo de la Patria", presumiblemente a instancias de los falsificadores de la historia nacional y de los beneficiarios de esa distorsión.

LA PLATA (C). — Luego de algunos incidentes registrados durante la reunión de la Delegación Regional de la C.G.T. y debido al estado de exaltación exteriorizado por algunos participantes, el delegado de la Central Obrera que había venido desde Buenos Aires para presidir la asamblea, señor Avelino Fernández, resolvió postergar el plenario. Por otra parte, los miembros del Secretariado local cuyos mandatos están a punto de expirar, presentaron la renuncia de sus cargos con el propósito de facilitar soluciones armónicas.

La sesión comenzó minutos después de las 22 en un clima de visible nerviosismo, pero no pudo cumplir su cometido: elegir el nuevo secretario general de la Delegación Regional platense y los miembros que debían secundar su gestión en el Secretariado. El clima de intolerancia se originó en inci-

dentos producidos poco antes de que se constituyera formalmente la reunión, en el curso de las conversaciones, casi invariablemente de tono alterado, que mantenían los dirigentes. En momentos en que los señores Avelino Fernández, Juan Racchini, Telmo Díaz, Marcos Almozni y otros dirigentes locales trataban de aunar opiniones, un desconocido hizo un disparo de revólver al aire, lo que causó gran confusión. Un sector de la asamblea impug-

naba algunas representaciones por considerarla excesivas en número y sin relación con el volumen de afiliados de sus organismos mandantes. Sin embargo, el enfrentamiento de fondo está representado por dos grupos que, perteneciendo ambos a las "62" organizaciones, mantienen discrepancias en cuanto a la conducción.

Esta noche, a las 20, autoridades actuales de la Delegación Regional informarán,

en conferencia de prensa, sobre la situación planteada y en esa ocasión, se anticipa, darán estado público a sus renuncias.

### MANIFESTACION: MURIO AL NACER

La policía disolvió anoche en la intersección de Córdoba y Esmeralda a un grupo integrado por 15 ó 20 muchachos, cuya presencia en el lugar le resultó sospechosa. La explicación posterior del procedimiento es la siguiente: a 50 metros del lugar se encuentra la sede diplomática de Chile y a juicio del personal de vigilancia callejera se podría estar preparando una demostración hostil contra la embajada y el embajador de la nación hermana. Esta vez, no hubo detenidos.

### Textiles: Plenario

El Consejo Directivo de la Asociación Obrera Textil ha convocado al plenario nacional de ramas, seccionales y delegaciones de todo el país, para el día de hoy a las 16 en Solís 733, capital. Así como a fin de someter al señor ministro de Trabajo, los problemas que afectan al gremio, se le ha solicitado telegráficamente una audiencia urgente, para recibir al Consejo Directivo y dictar el plenario nacional.



# Crónica

## GREMIAL

### Judiciales

El personal de la justicia prosiguió trabajando "a código", en la casi totalidad de las dependencias, como protesta por la no efectivización de los aumentos propuestos.

En general el clima no fue el mismo de los últimos días, ya que no se registraron actos intimidatorios, canalizándose la protesta por el trabajo "a código", que restringe fundamentalmente las actividades judiciales.

### Telegrafistas

Informó la Asociación Argentina de Telegrafistas, Radiotelegrafistas y Afines (AATRA), por intermedio del delegado electoral designado en ella por el ministerio de Trabajo y Seguridad Social, que de acuerdo con los facultades conferidas por éste, resolvió convocar a elecciones generales en toda la República, para el 11 de diciembre próximo.

### Bancarios Cesantes

Hoy a las 19, en Reconquista 335, se realizará una asamblea general conjunta de cesantes bancarios y del Seguro. Ha sido organizada por la Asociación Bancaria y el Sindicato del Seguro y las comisiones de reincorporación de ambos gremios.

### Telefónicos

SAN SALVADOR DE JUJUY. — El Sindicato de Empleados y Obreros de Jujuy, hizo saber que no se han podido subsanar la divergencias existentes en Telefonos del Estado y el sector laboral; que las relaciones gremiales-patronales se encuentran amenazadas y que de no lograrse un acuerdo se llegarán a adoptar medidas de fuerza.

## Ferrovianos del Puerto: Percibirán los Aumentos

Autoridades de la Unión Ferroviaria entrevistaron al subsecretario de Transportes de la Nación, lográndose se diera la autorización correspondiente para que la Dirección General de Puertos proceda a efectivizar, con los haberes del mes en curso, el aumento de sueldos a todo el personal dependiente de la misma y cuya representación ejerce la Unión Ferroviaria.

"De tal manera —expresa el gremio— quedan desvirtuadas las tendenciosas afirmaciones de una entidad sindical minoritaria, que pretende sembrar confusión o

inquietud entre los empleados y obreros de los puertos nacionales, con el deliberado propósito de reconquistar posiciones definitivamente perdidas".

Finalmente, informa la Unión Ferroviaria, que el subsecretario de Transportes reconoció, en el curso de la entrevista, haber sido sorprendido en su buena fe por dirigentes de la Unión del Personal Civil de la Nación, quienes le sometieron problemas cuyo planteo y defensa corresponden con exclusividad, en virtud de las disposiciones legales vigentes, a la Unión Ferroviaria.

## Siguen Negociando Aumentos, Varios Sectores Laborales

En los respectivos departamentos de conciliación del ministerio de Trabajo y Seguridad Social prosiguió sus actividades numerosas comisiones paritarias. La labor de estos organismos se sintetiza en la información siguiente:

### Industria Cervecería

En la discusión del convenio entre la Federación Obrera Cervecería Argentina y la Cámara Industrial Cervecería Argentina, que se acordó hasta lograr la firma de la convención y a partir del 1º de noviembre del corriente, adicionar 1.500 pesos a los obreros mensualizados y 8 pesos por hora a los jornalizados, para resarcirlos de los perjuicios ocasionados por suspensiones o reducción de jornadas.

El mismo criterio aplicó la paritaria entre el Sindicato de Obreros de Quilmes y la empresa Quilmes.

La primera paritaria volverá a reunirse el 28 del corriente y la segunda pasó a cuarto intermedio sin fijar fecha.

### Industria Petrolera

Quedó constituida la paritaria entre representantes de la Federación Argentina Sindical de Petróleos y de la

Industria Privada del Petróleo. Iniciará las deliberaciones en la renovación del convenio general de mejoras el 25 del corriente, a las 9.

### Luz y Fuerza

Prosiguió deliberando en la fecha la paritaria que considera el convenio de mejoras para obreros del rubro de Capital Federal y Gran Buenos Aires.

### Guincheros Portuarios

Sigue discutiendo el nuevo

convenio con las Cámaras de Arena y Piedra.

### Empresas Aéreas

Continúa deliberando en el convenio para personal superior de la actividad del rubro.

### Industria del Neumático

Trató cláusulas de la nueva convención de mejoras para obreros afectados a empresas del rubro. Volverá a reunirse hoy.

## Bregan por una Sana Política de Carnes

# La Comuna Debe ser el Unico Proveedor

En una entrevista con el intendente municipal, las autoridades de la Asociación Gremial del Personal del Frigorífico y Mercado de Hacienda "Lisandro de la Torre" expusieron la posición del gremio en lo referente a la recuperación de ese organismo, enajenado por la ley 14801/59. El gremio recalca la importancia de la recuperación del frigorífico para la órbita estatal.

Los dirigentes sindicales pusieron de relieve la necesidad de que el Frigorífico, en manos del Estado, actúe poniendo freno a los monopolios extranjeros que en la actualidad manejan la política de carnes.

### Una Sana Política de Carnes

Al mismo tiempo, el gremio destacó

que, con la aplicación de una sana política nacional de carnes y previa revisión de las leyes y decretos que hacen al rubro, se podrá superar el grave problema que aflige actualmente al país en la industria frigorífica.

Creemos —afirma también el gremio— que la Misión y Función del Frigorífico no solamente se deberá limitar específicamente a la mera función de un MATADERO, debido a que existe una planta productora como no existe otra igual en el país. Equivale decir, que adjudicados cupos exportables de las tres especies, para su comercialización con todos los mercados del mundo, bien podrían las divisas adquiridas por mérito a tal situación, al cambio de nuestra moneda, mantener un constante

reequipamiento de nuevas maquinarias para una real industrialización de los subproductos, salarios dignos con buenas condiciones de trabajo y lo más importante, que se podría subsidiar la carne de consumo interno, que la Municipalidad como único proveedor haría llegar al consumidor; en consecuencia que todo ello lo costearían las naciones que consumen nuestro producto, lo que por otra parte es justo y lógico".

### Pedido de Audiencia

Asimismo, el gremio ha solicitado una entrevista al primer magistrado para exponerle la necesidad de que el Frigorífico Lisandro de la Torre sea recuperado para el país.

## La Dramática Situación de los Trabajadores del Anglo

Un grupo de trabajadores del Frigorífico Anglo nos hizo llegar una patética descripción de la situación que atraviesa el personal de ese establecimiento. El drama que viven esos obreros ha sido denunciado ya al ministerio de Trabajo y a la C. G. T. sin que hasta ahora se haya hecho nada para solucionar ese triste estado.

"La patronal nos tiene sometidos como si fuésemos esclavos en nuestra propia tierra", expresan y recuerdan que todo nació con la última huelga, de la cual, después de cien días, "retornamos a nuestro trabajo, como es de imaginar derrotados, y empujados para largo tiempo. Y desde ese preciso momento empezó lo que diríamos nuestra desgracia. Se condicionó la entrada a nuestro trabajo. Los despidos se efectuaron en masa. A los que pudimos entrar se nos imponía la acatación de 17 puntos, que en la apariencia común eran simples requis-

tos y en el fondo representaban a anulación total de nuestras conquistas del año 46 a la fecha, dejando cesantes a todos los delegados, no permitiendo la entrada a ninguna comisión paritaria, ni permitiendo que se pudieran formar en el interior de la fábrica. Donde se producía la reclamación por las injusticias se producía el despido de los responsables, hasta el sometimiento de los trabajadores.

"Para que se conozca la verdad daremos algún ejemplo de los muchos que ocurren a diario. En cámaras frías, para nombrar un departamento, todo el mundo sabe que es un lugar insalubre, no sólo por el frío sino también por la falta de luz natural y ventilación. En dicho departamento no sólo no se respetan las leyes de insalubridad, en forma integral, sino (como se trata de un castigo) se encuentran todos los pasillos amagados de agua que al pisarla se mojan los zapatos en esa forma, con los pies mojados, hay que andar en cámaras con temperaturas que oscilan en 15 a 20 grados bajo cero, con el resultado de muchas enfermedades de todo orden que, para que sean válidas ante el cuerpo médico, tienen que ir acompañadas de algunas líneas de fiebre, sino el parte de enfermo no tiene validez y hay que retornar al trabajo si no quiere perder el jornal. El estado de los baños es de lo más desastroso. Falta total de higiene, acompañada en muchas ocasiones por falta de agua y el entaponado de desagües. "A los obreros nuevos se los manda a trabajar en cámaras frías sin proveerlos de ningún elemento de protección, ni medios de abrigo, haciendo la aclaración que tampoco se les provee de ningún elemento al personal estable. Por experien-

cia, dicho personal se formó su propio equipo.

En lo que respecta a jornales, son de los más miserables. Término medio con una antigüedad de 20 años son de cuatro mil pesos por quincena, o sean ocho mil pesos por mes. Si consideramos que hay que gastar tres mil pesos en viajes y almuerzo, nos quedan cinco mil; con ellos tiene que vivir un padre de familia con tres o cuatro hijos.

"La amabilidad y buenas costumbres no se conocen. Todo son órdenes e imposiciones. Podemos asegurar que los presos gozan mejor trato. Lo mismo del rendimiento de trabajo: al máximo, con el mínimo de personal. Los horarios son un total abuso. Los impone la patronal sin consultar ni calcular el perjuicio que ocasionan al personal. Son de los más fraccionados que se conocen; basta decir que para cumplir un horario de ocho horas, entrando a las 7 de la mañana, en muchos casos, hay que quedarse hasta las 18 horas.

Las horas extras se hacen pero no se pagan como tal, sino como horas simples. De las reclamaciones que se efectúan ante las autoridades del establecimiento siempre se impone la ley del más fuerte: "si le gusta es así; afuera hay mucha gente que busca trabajo".

A las autoridades les hacen ver lo que a ellos les conviene. Nadie se preocupa en hacer inspecciones y las ordenanzas no se cumplen.

De los despidos podemos asegurar que ni aún los que tienen una antigüedad de 20 ó más años están asegurados en su trabajo. No se respeta la antigüedad. Se despide a todo aquel que pretenda organizar al gremio, y si tienen que ponerles "un rótulo" por falta de pruebas, usan el de "elemento de ideologías extrañas".

## Medidas de Fuerza de Señaleros

Los señaleros ferroviarios advirtieron que se verán en la obligación de aplicar medidas de fuerza a partir del lunes 25 del corriente por no haber obtenido solución a los problemas planteados a la EFEEA en relación con el convenio de trabajo.

La Asociación de Señaleros Ferroviarios Argentinos expidió un comunicado, en el cual puntualiza que la empresa ha venido negándose a aplicar el convenio de relaciones laborales y, además, no ha contestado a las reclamaciones del gremio sobre la parte económica.

## SANIDAD: REFUTAN CARGOS

La Asociación Trabajadores de la Sanidad Argentina dio a conocer un comunicado en el que se refutan apreciaciones hechas públicas por los propietarios del sanatorio Antártida.

Señala que es incierto que el personal de ese sanatorio se haya plegado al movimiento de huelga de los trabajadores sanitarios presionado por la comisión interna y con desconocimiento de ATSA. También se rechaza el concepto de irresponsabilidad moral con que la parte patronal califica al paro de este sector laboral.

Agrega el comunicado que la ocupación del sanatorio por los trabajadores del mismo, fue motivada por el incumplimiento de las normas de la Ley de Asociaciones Profesionales, en que incurriera el directorio de la empresa, al despedir al personal en pleno conflicto y por el solo hecho de cumplir lo dispuesto por la asamblea del gremio.

La organización sindical no acepta tampoco las afirmaciones de que durante el desalojo del sanatorio sufrieran lesiones personal de dirección y personal policial y expresa, además, que se reserva el derecho de iniciar por la vía judicial querrelas por calumnias contra los directivos del sanatorio.

## 2.000 CASAS PARA OBREROS

Una delegación de la CGT de Tucumán se encuentra en esta ciudad realizando gestiones para la construcción de un barrio obrero en aquella provincia. Los representantes sindicales están encabezados por el titular de la central obrera de esa ciudad, señor Salomón Adur, y realizaron distintos trámites por medio de la CGT nacional a fin de lograr los créditos necesarios que permitan concretar sus objetivos.

La CGT de Tucumán ha creado el Instituto de la Vivienda, organismo que ha proyectado la construcción de un importante barrio obrero

de 2000 casas en un espacio parqueado que ha sido denominado Ciudad Jardín.

### Las Obras

De acuerdo con los planes elaborados por el Instituto de la Vivienda de la CGT tucumana, la construcción de ese barrio se iniciará el año próximo. Ya se han efectuado las propuestas correspondientes, que se hicieron, expresaron los dirigentes gremiales, "en un ple de igualdad y mediante operaciones normales". "De este modo —señalaron esos mismos dirigentes— esperamos que

el ahorro de los trabajadores sea manejado y dirigido por los mismos trabajadores y empleados en empresas que favorezcan a nuestros hombres de labor y sus familias".

### Otras Gestiones

La delegación de la CGT de Tucumán realizó también otras diligencias tendientes a lograr la libertad de cinco detenidos gremiales, afiliados a esa central obrera, y a apurar que se defina la situación del Sindicato de Empleados Públicos, cuyo problema se encuentra a estudio de la Comisión Arbitral de la CGT de esta ciudad.



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
1010	2000	3001	4002	5003	6004	7005	8006	9007	10008	11009	12010	13000	14001	15002	16003	17004	18005	19006	20007	21008	22009	23010	24000	25001	26002	27003	28004	29005	30006	31007	32008	33009	34010	35000	36001	37002	
1021	2011	3012	4013	5014	6015	7016	8017	9018	10019	11020	12021	13011	14012	15013	16014	17015	18016	19017	20018	21019	22020	23021	24001	25012	26013	27014	28015	29016	30017	31018	32019	33020	34021	35011	36012	37023	
1032	2022	3023	4024	5025	6026	7027	8028	9029	10030	11031	12032	13022	14023	15024	16025	17026	18027	19028	20029	21030	22031	23032	24022	25023	26024	27025	28026	29027	30028	31029	32030	33031	34032	35022	36023	37024	
1043	2033	3034	4035	5036	6037	7038	8039	9040	10041	11042	12043	13033	14034	15035	16036	17037	18038	19039	20040	21041	22042	23043	24033	25034	26035	27036	28037	29038	30039	31040	32041	33042	34043	35033	36034	37035	
1054	2044	3045	4046	5047	6048	7049	8050	9051	10052	11053	12054	13044	14045	15046	16047	17048	18049	19050	20051	21052	22053	23054	24044	25045	26046	27047	28048	29049	30050	31051	32052	33053	34054	35044	36045	37046	
1065	2055	3056	4057	5058	6059	7060	8061	9062	10063	11064	12065	13055	14056	15057	16058	17059	18060	19061	20062	21063	22064	23065	24055	25056	26057	27058	28059	29060	30061	31062	32063	33064	34065	35056	36057	37058	
1076	2066	3067	4068	5069	6070	7071	8072	9073	10074	11075	12076	13066	14067	15068	16069	17070	18071	19072	20073	21074	22075	23066	24066	25067	26068	27069	28070	29071	30072	31073	32074	33075	34076	35066	36067	37069	
1087	2077	3078	4079	5080	6081	7082	8083	9084	10085	11086	12087	13077	14078	15079	16080	17081	18082	19083	20084	21085	22086	23077	24077	25078	26079	27080	28081	29082	30083	31084	32085	33086	34087	35077	36078	37079	
1098	2088	3089	4090	5091	6092	7093	8094	9095	10096	11097	12098	13088	14089	15090	16091	17092	18093	19094	20095	21096	22097	23088	24088	25089	26090	27091	28092	29093	30094	31095	32096	33097	34098	35088	36089	37090	
1109	2099	3100	4101	5102	6103	7104	8105	9106	10107	11108	12109	13099	14100	15101	16102	17103	18104	19105	20106	21107	22108	23109	24099	25100	26101	27102	28103	29104	30105	31106	32107	33108	34109	35099	36100	37101	
1120	2110	3111	4112	5113	6114	7115	8116	9117	10118	11119	12120	13110	14111	15112	16113	17114	18115	19116	2																		



# Hace 48 Horas que Falta Luz en un Gran Mercado: se Pudre la Carne; la Frutilla se Licua Sola

## CARMEN AMAYA

El mundo conmovido por su desaparición

Bagur (España), 21 (AFP). — La tumba de Carmen Amaya, en el cementerio de Bagur es todavía anónima. Ninguna lápida señala que allí se enterró. El cuerpo de la que fue genial bailarina, durante todo el día de martes decenas de albañiles en ininterrumpidos turnos de trabajo, construyeron el panteón en que ha sido inhumado.

A hombros de familiares y amigos gitanos —Carmen Amaya fue conducida desde la finca— por la que ella suspiraba en la clínica del doctor Pulgert, cuando éste intentaba alargar su vida— hasta la iglesia de San Pedro y desde allí al cementerio. Más de dos kilómetros de andar, por camino de tierra en su mayor parte. La población de Bagur en la que se habían cerrado escuelas y comercios a partir de los once de la mañana, participó en la despedida a la gran artista. Presidió el duelo oficial el gobernador de la provincia, señor Hellín, a quien acompañaban el presidente de la diputación, señor Llovet, el alcalde de Bagur y los delegados provinciales de sindicatos.

En el duelo familiar figuraban la madre de Carmen Amaya, su marido Juan Antonio Agüero y su cuñado Esteban, así como los sobrinos Diego y José Amaya.

Gitanos viejos y gitanos jóvenes, deudos y amigos íntimos, participaron en el honor de conducir el cadáver de Carmen Amaya. "El Chato", "Gabriel", "Manolo", "Ricardo de Córdoba", esposo de la Greca y otros gitanos y personas íntimamente relacionadas con el mundo de lo artístico, llevaron el cuerpo de Carmen Amaya que había sido amortajado con un traje blanco.

Mensajes de condolencia continúan llegando a la casa de Carmen Amaya. Proceden de todo el mundo y de todas las esferas sociales. Los condes de Barcelona, en expresivo mensaje, han puesto de relieve su dolor ante la muerte de esta gran bailarina "cuyo arte no morirá nunca", como dijo el bailarín Antonio.

### La Familia Unida

Lima, 21 (AFP). — Dos hermanas de la bailarina gitana Carmen Amaya, fallecida en España, anunciaron que en breve viajarán a España, en compañía de otros dos hermanos, para acompañar a sus progenitores que han quedado solos con la desaparición de la famosa estrella.

Desde el martes a las 16, no hay suministro de luz eléctrica en un amplio sector del Mercado Modelo, de Sarmiento y Montevideo. Sesenta puestos de mercadería perecedera resultan altamente perjudicados por ese inconveniente que se prolonga sin miras de arreglo.

### ¡Carne Barata!

Juan Aroldo, del puesto 86, que vende carne, dijo a CRÓNICA:

—Aquí es el único lugar de Buenos Aires donde los carniceros pueden vender la carne por debajo de los precios especulativos actuales, impuestos por los estancieros e intermediarios... Y se explica: tenemos que venderla apenas llega, a pérdida pura, porque sino se pudre. ¡Y hay que traerla para no perder la clientela!

Lo mismo sucede en los puestos de pescado y fruta.

Don Francisco Spósito posee uno donde vende cerezas, damascos y frutillas.

—Tengo cuatro heladeras pero ninguna funciona desde el martes. Se cortó un ca-

ble de la compañía y ya han desfilado por aquí alrededor de 20 inspectores distintos —¡con razón la luz es tan cara!— para ver el inconveniente, ¡pero no lo solucionan!

Mientras tanto, yo estoy regalando frutillas y cerezas líquidas!

### Alumbrado a Querosene

Jacobo Yibirinosky, que no obstante su apellido dice ser un porteño de ley, dueño de un puesto de carne, comentó ante CRÓNICA:

—Aquí no estamos alumbrados a partir de las 18, como en el tango: "a querosene". Debemos defendernos con faroles, lámparas y velas, como ustedes ven. Las pérdidas son importantes y diarias. Salvo yo y otro puestero que llevamos la carne a una carnicería vecina, que dispone de corriente.

Un sector del mercado tiene luz, de otra compañía, pero hay, como decimos, sesenta concesionarios que esperan desde el martes el arreglo de un cable, para atender normalmente al público y no ver afectadas sus utilidades.



"A FALTA DE ELECTRICIDAD... BUENAS SON LAS VELAS"... Esto ocurre en el Mercado Modelo, desde el martes a las 16, en que se cortó un cable.

## ANUNCIO SU INTENCION DE MATAR A LA REINA ISABEL

LONDRES, 21 (AFP). — Un londinense que amenazó por carta con intentar contra la vida de la Reina Isabel, el 17 de noviembre en la Catedral de San Pablo de Londres, comparecerá el día 28 próximo ante los tribunales. Hasta esta fecha, George William Mead, de 45 años de edad, estará detenido.

## Aumentan Sueldos a Empleados de Economía y Hacienda

El Poder Ejecutivo Nacional dará a conocer de un momento a otro un decreto por el cual se le asigna aumento de sueldos a los empleados del Ministerio de Economía, a los del Tribunal de Cuentas de la Nación y de la Secretaría de Hacienda.

Así trascendió anoche en fuentes allegadas al despacho del titular de Economía, doctor Eugenio Blanco, el que agregándose que serían incrementadas en un 150 por ciento las asignaciones por antigüedad

de esos agentes. Por su parte, el salario familiar sería fijado en 600 pesos por esposa y en 400 por hijo menor.

La paralización de la medida obedece a la política de prudencia anunciada por las autoridades de no conceder aumentos masivos, resolviendo cada caso en función de las necesidades y posibilidades de financiación.

## PENAS DEL CORAZON LLEVARON A JANE RHODES A DESEAR LA MUERTE ABRIENDOSE LAS VENAS

Limoges, 21 (AFP). — Jane Rhodes, la famosa cantante de ópera y prometida del no menos famoso director de orquesta Roberto Benzi, intentó abrirse las venas de las muñecas el 19 de noviembre último, según se reveló hoy.

La famosa artista, considerada en la actualidad como la más ilustre intérprete de "Carmen", obedeció a un momento de depresión cau-

sado al parecer por sus prolongadas y repetidas separaciones de su prometido, en virtud de los contratos que deben cumplir cada uno por su lado.

Afortunadamente, las heridas de Jane Rhodes fueron benignas y al día siguiente pudo protagonizar normalmente a la heroína de Bizet en el gran teatro de esta ciudad.

## ¡FELICIDADES, ENFERMERAS!

En todos los establecimientos sanitarios celebró hoy el Día de la Enfermera. Misas, actos alusivos, bendición de tocas de las egresadas, constituyeron en conjunto una demostración del reconocimiento a la abnegada labor de la mujer en tan humanitaria función.

La enfermera tuvo entonces, en su día, la satisfacción de comprobar al hacer un alto en su sacrificado apostolado, el cariño y gratitud con que la sociedad valora su misión.

## LOS PROTECTORES DE ANIMALES DE TRIESTE DICEN QUE NUESTRAS VACAS Y CABALLOS VIAJAN INHUMANAMENTE

Trieste, 21 (ANSA). — El ente nacional de protección a los animales dio a publicidad un comunicado sobre las condiciones "lamentables" en que han viajado más de un millar de animales enviados por la Argentina.

En la nota se dice que 1.100 vacas y 730 caballos hicieron el viaje en condiciones "que no están de acuerdo con las leyes que reglan este tipo

de importaciones. "El ganado argentino llegó al puerto de Trieste el lunes 18 en el barco griego "Macedon". Durante la travesía murieron 57 caballos y 9 bovinos. El ente agrega que elevará una protesta ante el ministerio de Comercio.

## Están Buscando sin Éxito a los Pescadores

Montevideo, 21 (ANSA). — Todas las búsquedas efectuadas hasta el momento por la Prefectura Marítima y la Inspección de Marina en el Río de la Plata, para localizar al bote desaparecido el sábado último, y a cuyo bordo viajaban tres personas que se proponían cumplir una faena de pesca.

A todo esto, se anuncia que frente a la costa de Maldonado se encuentra al garate el pesquero "San José", con cinco personas a bordo. Varias unidades de la Prefectura Marítima han salido en su auxilio desde Punta del Este.

## GRAFICOS

BAHIA BLANCA. — La asamblea realizada por la Sindical del Gremio de Artes Gráficas acordó adherir ampliamente a la posición adoptada por el Comité Central del gremio y aplicar las medidas que dictó éste, en su oportunidad.

## YA: DIECIOCHO RESPUESTAS CORRECTAS DEL SEGUNDO CONCURSO REFRESCANTE

Con las de esta edición son ya 18 las preguntas que CRÓNICA contesta para sus lectores, relacionadas con el concurso de Pepsi... Reiteramos que las respuestas que damos son las correctas e insistimos, una vez más, en poner de relieve que las posibilidades de quienes participan en el concurso serán, así, mayores.

Pregunta No 10: "¿Quién fue el compositor de una canción para piano y canto, sobre poesía de Bittorelli, titulada "In solitaria stanza"?". Respuesta: VERDI. Aquí advertimos un error en la pregunta que, empero, en nada modifica el contenido. El poeta que se menciona no es Bittorelli sino Jacobo Vittorelli, literato italiano nacido en Bassano en 1749 y muerto en 1835. Sus poesías se distinguen por el buen gusto y dulzura del estilo, siendo notables en este concepto las anacreónticas tituladas Ascoita, o infida, un sogno; y Ecco ritorna il messe.

Pregunta No 22: "¿En qué ciudad se encuentra el retrato que Velázquez hiciera de don Luis de Góngora?".

Respuesta: En BOSTON. El pintor Diego de Silva Velázquez, nacido en Sevilla y bautizado en la misma ciudad el 6 de junio de 1599, murió en Madrid el 6 de agosto de 1660. Es el más eminente de los pintores hispanos; todos sus retratos han sido considerados verdaderas obras de arte. Luis de Góngora y Argote, cuyo retrato pintó Velázquez y lució tantos años en el Museo del Prado hasta su traslado a Boston, nació en Córdoba (España) el 11 de julio de 1561 y murió en la misma ciudad el 23 de mayo de 1627. Lope y él fueron enemigos irreconciliables; el Fénix de los Ingenios, luego de ensalzarlo socarronamente dice de Góngora que quiso "enriquecer el arte y aún la lengua con tales exornaciones y figuras cuales nunca fueron imaginadas; ni hasta su tiempo vistas". Se refería sin duda, a lo que luego se conoció como gongorismo o cultismo, escuela de los escritores partidarios de crear una lengua poética de carácter eminentemente aristocrático, absolutamente distinta de la popular.

Pregunta No 49: "¿A qué ilustre poeta se le reprochó haber dedicado una oda gentil a la esposa del rey Humberto I?".

Respuesta: CARDUCCI. Josué Carducci, premio Nobel de literatura en 1906, nació en Valdicastello (Toscana) el 27 de julio de 1835 y murió en Milán el 15 de febrero de 1907. Sus primeros trabajos no despertaron interés ni en el público ni en la crítica; fue por ello que con el seudónimo de Enotrio Romano publicó su famoso Inno a Satana. El espíritu de negación, la rebeldía, la fuerza vindicadora de la ragione, se tomó como expresión de una nueva tendencia literaria y filosófica, que simbolizaba el principio de independencia del espíritu y la fuente de todo progreso y que excitó general interés. Pocos poetas han gozado en vida de las distinciones y honores que se le tributaron a Carducci.

### Partió el Ministro Alemán

Partió con destino a Chile, desde el aeropuerto de Ezeiza, el ministro de Correos de la República Federal de Alemania, ingeniero Richard Stücklen, quien permaneció en nuestro país durante una semana. Fue despedido por el secretario y subsecretario de Comunicaciones, altos funcionarios y representantes de la embajada alemana.

### Renuncias de la Aduana

Han sido aceptadas las renuncias que presentaron al secretario de Hacienda los integrantes del Consejo Nacional de Aduanas. De un momento a otro se espera la designación de un nuevo consejo, integrado por cinco miembros civiles.

### Llegó un X-15

A bordo del avión Globemaster C-124, de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, que aterrizó a las 10 en el Aeroparque Metropolitano, llegó un avión X-15, de

## Crónica EN SINTESIS

propulsión a cohetes, que será exhibido a partir de mañana y hasta el 30 del corriente.

Se trata de una aeronave que ha cumplido marcas de vuelo y alturas extraordinarias, en la investigación de altas velocidades y de abandono e ingreso en la atmósfera terrestre.

### Bodas de Plata

Cúmplase hoy el 25 aniversario de la inauguración del edificio que ocupa el departamento de ventas del Banco Municipal en la calle Esmeralda 680.

Con tal motivo a las 11 fue oficiada una misa en acción de gracias en la iglesia de Nuestra Señora de la

Merced y a las 19, será descubierta una placa recordatoria y entregarán medallas al personal que cumple 25 años de servicios.

### Más Vacuna Sabin

En un avión de Aerolíneas Argentinas llegó al mediodía al aeropuerto de Ezeiza, una partida de 2 millones de dosis de vacuna Sabin con la que se administrará la segunda dosis de ese producto contra la poliomielitis a todos los niños de dos meses a 14 años de edad de esta Capital y del Gran Buenos Aires.

### Compra del Predio

Los arrendatarios y aparceros que formulen opción por la compra del predio que ocupan, deberán remitir a Dirección de Arrendamientos y Aparcerías Rurales, Avenida de Mayo 878, copia de la notificación formal de la opción.

En caso de que los mismos dejen transcurrir más de 60 días desde la recepción de la oferta, sin contestarla o rechazarla, deberán comunicar tal circunstancia a la mencionada Dirección.



# Mientras los Funcionarios Dicen que "Están Haciendo Estudios", los Industriales -¡ Cuando no!- Piden no se Fijen Precios Máximos; y al Pueblo, que ya Casi no Come, ¿Quién lo Consulta?

La carestía de la vida castiga alevosamente el exhausto bolsillo popular y preocupa al gobierno.

El golpe asaltante propinado por la carne a la mesa hogareña no muestra señales de amainar. El anunciado aumento del pan es cosa hecha. Y atención: podría ser que aumente también la leche (hay un telegrama quejoso de los tamberos al Presidente).

Los precios no bajan. Peor aún: en la mayoría de los rubros alimenticios siguen subiendo. Esta mañana los mercados estuvieron peor que nunca. La carne, con infraconsumo y todo, con mayor entrada de hacienda en Liniers, sigue congelada a los precios terroristas. Es inútil que la Junta Nacional de Carnes insista en publicar diariamente los precios "razonables" para orientar e indicar a la población, mientras los carniceros siguen recibiendo el producto en alza. Por ejemplo los precios señalados por el organismo para los bifes son de 94 y 98. Pero ¿dónde se pueden conseguir?

La Municipalidad vende en sus puestos a un 10 por ciento menos que en los demás mercados. Pero como en esos puestos sólo pueden abastecerse una mínima parte de los consumidores, eso es como querer tapar el cielo con un harnero.

## • La Carne y el Pan

Existe una Comisión Especial para el Desarrollo de la Industria de la Carne. Está haciendo una encuesta en las plantas de faenamiento, industrializadoras y frigoríficas para recoger datos que servirán para programar el desarrollo de la industria de la carne. Por el momento se insiste en la necesidad de aumentar la productividad.

A todo esto, el presidente de la CAP señala "las perspectivas que ofrece la venta de carne argentina en el exterior". Dijo: entre diciembre y enero deben exportarse más de 100.000 toneladas de carne. Son negocios muy ventajosos para el país.

Un comunicado del ministerio de economía señala que "los nuevos precios del trigo no justifican el anunciado aumento del pan. El pretendido aumento de 6 pesos por kilo es evidentemente un despropósito".

Los industriales panaderos insisten: nos aumentaron la harina a 250 pesos el kilo y los salarios obreros se incrementaron en un 50 por ciento. No habrá más remedio que subir el precio de venta.

Los obreros panaderos denuncian que el sector empresario inició una campaña psicológica para justificar la aplicación de un aumento de 6 pesos por kilo y al mismo tiempo no pagar los aumentos del nuevo convenio.

Ahora han tomado la palabra los tamberos. Mandaron un telegrama al gobierno quejándose de que de los 13 pesos que cuesta al público el litro de leche, ellos solo reciben un promedio de 4.10 pesos y eso no compensa los gastos de los productores y tamberos.

En consecuencia, algo va a pasar con la leche.

• Por Favor Precios Máximos no Nada de precios máximos, por favor. Así puede sintetizarse la posición de todas las entidades empresarias, desde la Unión Industrial hasta ACIEL. Todas ellas se dirigen al gobierno manifestando esa honda preocupación y tratando de ganar de mano a la CGT que precisamente ha pedido la fijación de precios máximos.

Pero por lo visto la Central Obrera tiene perdida la batalla. De acuerdo a lo que dijo el ministro de Economía, el gobierno está de acuerdo en este aspecto con los empresarios: "No existe el propósito de fijar precios máximos para artículos de primera necesidad, pero se considera necesario que la actividad económica se desenvuelva dentro de los verdaderos carriles". Pero el P. E. actuará con firmeza y seguramente el Congreso dictará una ley para combatir el alza injustificada de precios.

## Anoche en Avellaneda, la Policía, en Extraordinario Despliegue, Intentó Detener los Precios: Allanó un Mercado

Avellaneda fue despertada esta madrugada por un extraordinario despliegue policial. Cuando solo se escuchaba el paso de los camiones y carros cargados con verduras que se dirigían al Mercado Avellaneda, un numeroso grupo de personas empezó a caminar casi sigilosamente por la calle Lavalle hacia el oeste. El grupo partió de la seccional 1ª de Avellaneda y estaba precedido por cinco jeeps de la Unión Regional de Lanús y dos omnibus repletos de oficiales y agentes. Cerraban la caravana una larga fila de vehículos del Ministerio de Gobierno de la Provincia de Buenos Aires. Pero, ¿qué ocurría? Fue imposible establecerlo ni bien se notó el alarmante despliegue de policías, pues todo se desarrollaba en absoluto secreto.

Por los preparativos y "comentarios en voz baja" se presumía que se iba a efectuar un procedimiento de envergadura. Es decir, se esperaba que todo ese despliegue de fuerzas respondiera a una razzia nunca vista; al enfrentamiento con una poderosa organización de tratantes de blancas o con los peores elementos del hampa. Pero no ocurrió así. Fue todo lo contrario. Fue todo lo contrario de la comitiva que encabezaba la columna y "develaremos el misterio".

En el grupo inicial marchaban el Ministro de Gobierno de la Provincia de Buenos Aires, doctor Stevens, el ministro de Asistencia Social, doctor Camarlinghi, el subsecretario de esa cartera, doctor Heberto Bruzzone, el intendente de Avellaneda, señor Parodi, el jefe de la Policía de la Provincia doctor Juan José López Aguirre y sus respectivos secretarios.

Seguidamente lo hacia la plana mayor de la policía bonaerense, integrada por inspectores generales e inspectores mayores. Y, como decimos anteriormente, le seguían vehículos y efectivos policiales a granel...

Los altos funcionarios hicieron dos cuadras hacia el oeste, es decir, llegaron al 300 de la calle Lavalle y tomaron a la derecha, desembocando en el Mercado de Avellaneda. Los omnibus y vehículos de la repartición fueron desalojados inmediatamente. Los policías, como si se tratara de una "operación de comandos" tomaron ubicación en distintos sectores del mercado.

Allí comenzó la tarea y la explicación de tantos secretos y del alarmante despliegue policial: todo respondía a una campaña iniciada por el gobierno de la provincia de Buenos Aires para evitar la especulación y controlar el precio de las mercaderías

que se expendían en los mercados.

El ministro de gobierno personalmente acompañaba a los empleados de la "Administración de la Gobernación" que eran los encargados de consignar los precios. El control consiste en llenar una planilla donde cada puestero, ya sea consignatario, productor o minorista, debe exponer su nombre y apellido, a quien le compra la mercadería y en qué condiciones, si paga impuestos y si cumple otra serie de requisitos muy extensos como para mencionar.

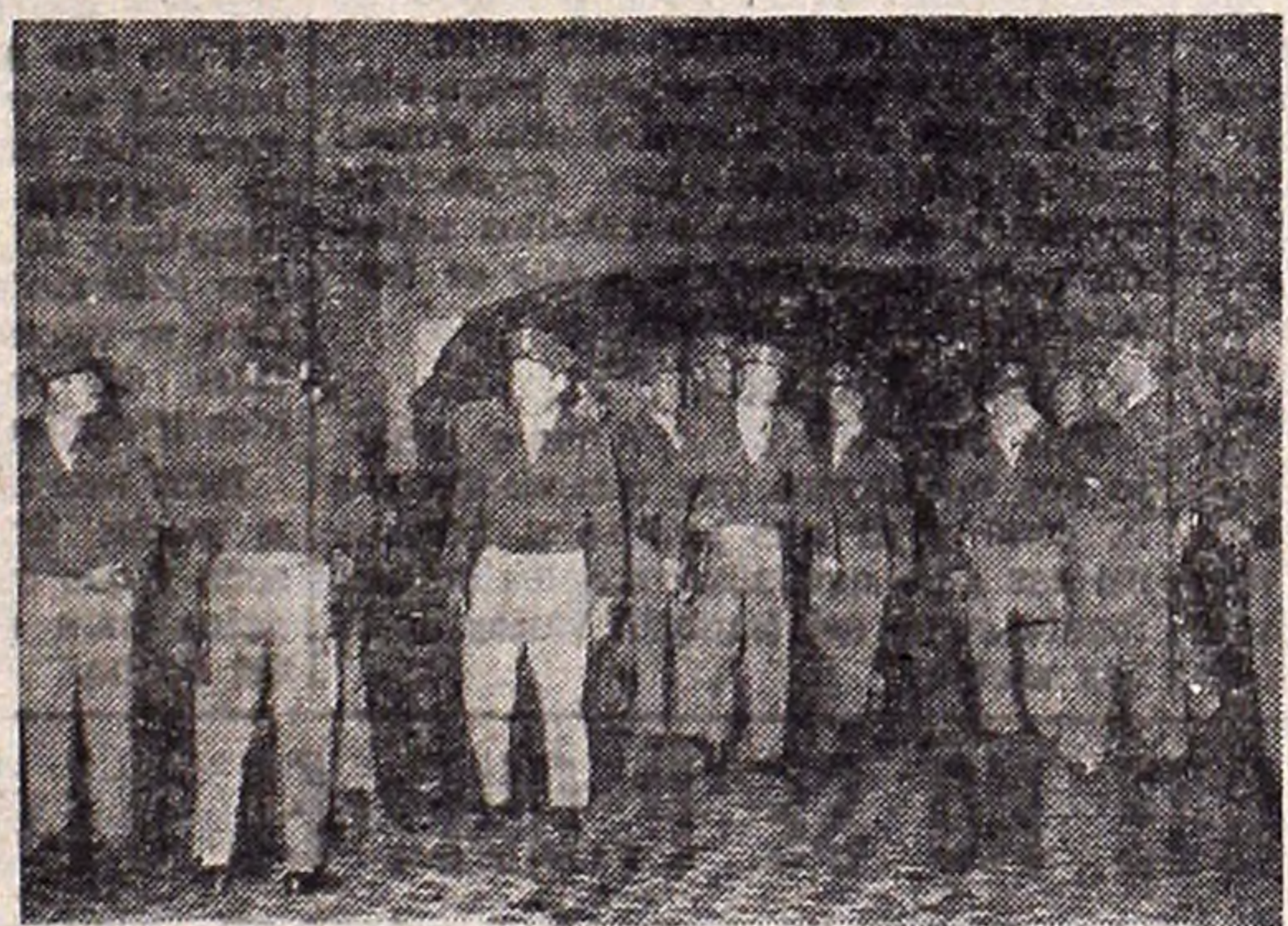
De la confección de esa planilla, según las autoridades presentes, se puede llegar a tener, en un plazo no determinado una pulsación exacta del mercado en general. Posterior al estudio de las planillas llenadas por los puesteros, se confeccionarán otras con los productores, y de esa manera se podrá fijar un precio único

a cada mercadería, evitando así que cada cual cobre a su gusto aduciendo que la mercadería es de mejor calidad o que simplemente — como ocurre ahora — digan que la han pagado a un precio muy elevado y por eso deben aumentar el precio de venta.

La idea no es mala. Al contrario; con el correr del tiempo puede arrojar resultados asombrosos y beneficiosos para el público consumidor.

Destaquemos que este es el segundo procedimiento de esta naturaleza que efectúan las autoridades provinciales. El primero, — tal como informó CRONICA en su oportunidad — se realizó en la ciudad de La Plata, desarrollándose, como el de anoche en Avellaneda, dentro de absoluta normalidad. Puede decirse que casi no alteró el ritmo habitual de los trabajadores que si bien notaron la presencia de muchos uniformes no le prestaron mayor atención. Los puesteros serpentearon por entre los funcionarios con bolsas cargadas sobre los hombros y solo se detenían cuando eran interrogados.

El procedimiento culminó aproximadamente a las 5.30 de la mañana, cuando las amas de casa ya colmaban el Mercado de Avellaneda. Los efectivos policiales y el personal administrativo comenzaron a retirarse ante la mirada atónita de los puesteros y de las clientas, que contemplaban con resignación el despliegue ante la esperanza de que todo eso con que llenaban el "changuito", valga un poco menos dentro de algunos días y lograr así que los lamentables salarios rindan, o al menos se noten cuando ingresan al hogar...



FUERON A DETENER... PRECIOS, pero según las amas de casa no lo lograron. La movilización policial fue extraordinaria.



NO ESTA HACIENDO LA BOLETA. — El oficial de policía se limita a consignar los precios de venta, durante el procedimiento de esta madrugada en Avellaneda.

## SECTORES INTERESADOS por MEZZADRA

El gobierno efectuará una amplia encuesta entre los sectores interesados sobre el retorno al horario anterior. (De los diarios).



—¿Usted cree que hay que volver al anterior horario?  
—¿Cómo, lo habían cambiado...?

## El 50% de los Contribuyentes no Paga y la Otra Mitad Debe 44.000 Millones

Sobre la evasión fiscal, de la que hizo responsables al 50 % de los contribuyentes que no pagan sus impuestos, informaron ayer las autoridades de la Dirección General Impositiva. A ese hecho se atribuyó, en gran medida, el fuerte déficit del presupuesto estatal, anunciándose medidas para eliminar la irregularidad; intensificar la recaudación, corregir la

evasión con energía y modernizar sistemas contables. Acerca del problema se revelaron las siguientes pautas: 1) la deuda atrasada de los contribuyentes es de 44 mil millones de pesos; 2) a partir del 17 de octubre se está logrando "un sustancial incremento de la recaudación, mediante un sistema de intimidación que evita demoras, inconvenientes y pape-

leos; 3) el ejercicio fiscal al 31 de octubre produjo aproximadamente 131.000 millones de pesos, lo que significó un aumento de recaudación de impuestos de 31.580 millones con respecto al período anterior; 4) en la Argentina evade el impuesto el 50 % de los contribuyentes; en Estados Unidos solamente el 3 %; la Dirección Impositiva tiene 8.300 emplea-

dos, gran parte de los cuales serán destinados a funciones externas; rematará 35 automóviles que no se consideran indispensables y proyecta desocupar algunos edificios que tampoco serán necesarios, al racionalizarse su funcionamiento con máquinas electrónicas, y 5) el costo de la recaudación es del 2,5 % en nuestro país y de 0,5 a 1 % en Estados Unidos.



# Estaría Demente la Mujer que Envenenó a sus Hijos

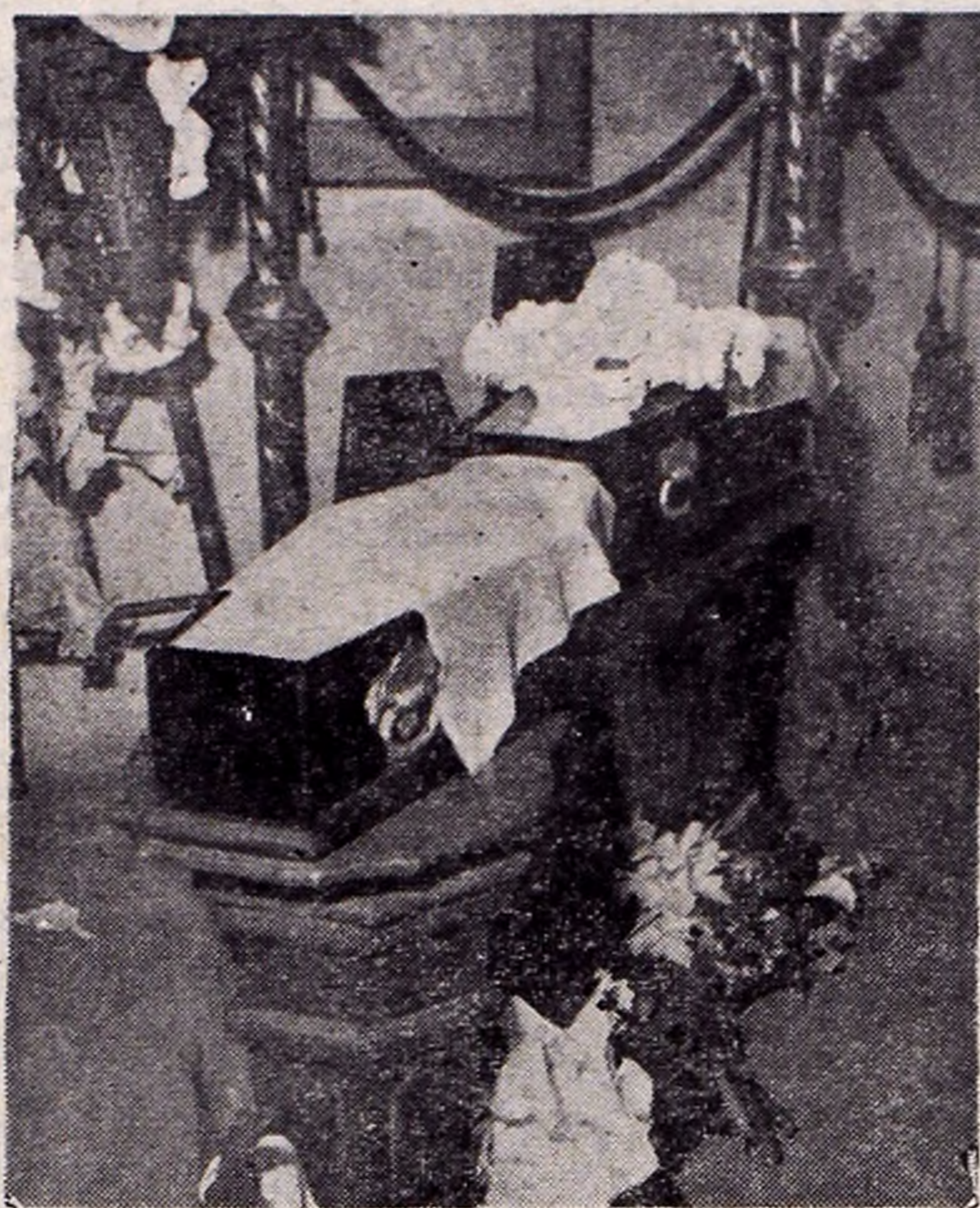
La policía de San Justo, sigue actuando en el sumario iniciado con motivo del dramático episodio ocurrido en la casa de la calle Ocampo 1116 de esa localidad, del que informamos ampliamente en nuestras ediciones de ayer.

Margarita Carrera de Moreyra, argentina, de 18 años, dió veneno a sus hijos Mónica, de 16 meses y Rubén, de 40 días. La mujer fue hallada en la estación Ciudadela, en momentos que trataba de arrojarse a las vías.

Alojada en la sala de primeros auxilios de Ciudadela, hubo que ponerle chalco de fuerza, pues se hallaba bajo los efectos de una imprenta crisis nerviosa. Posiblemente hoy será remitida en observación al hospital de Melchor Romero, pues se cree que tiene sus facultades mentales alteradas.

## • El Velatorio

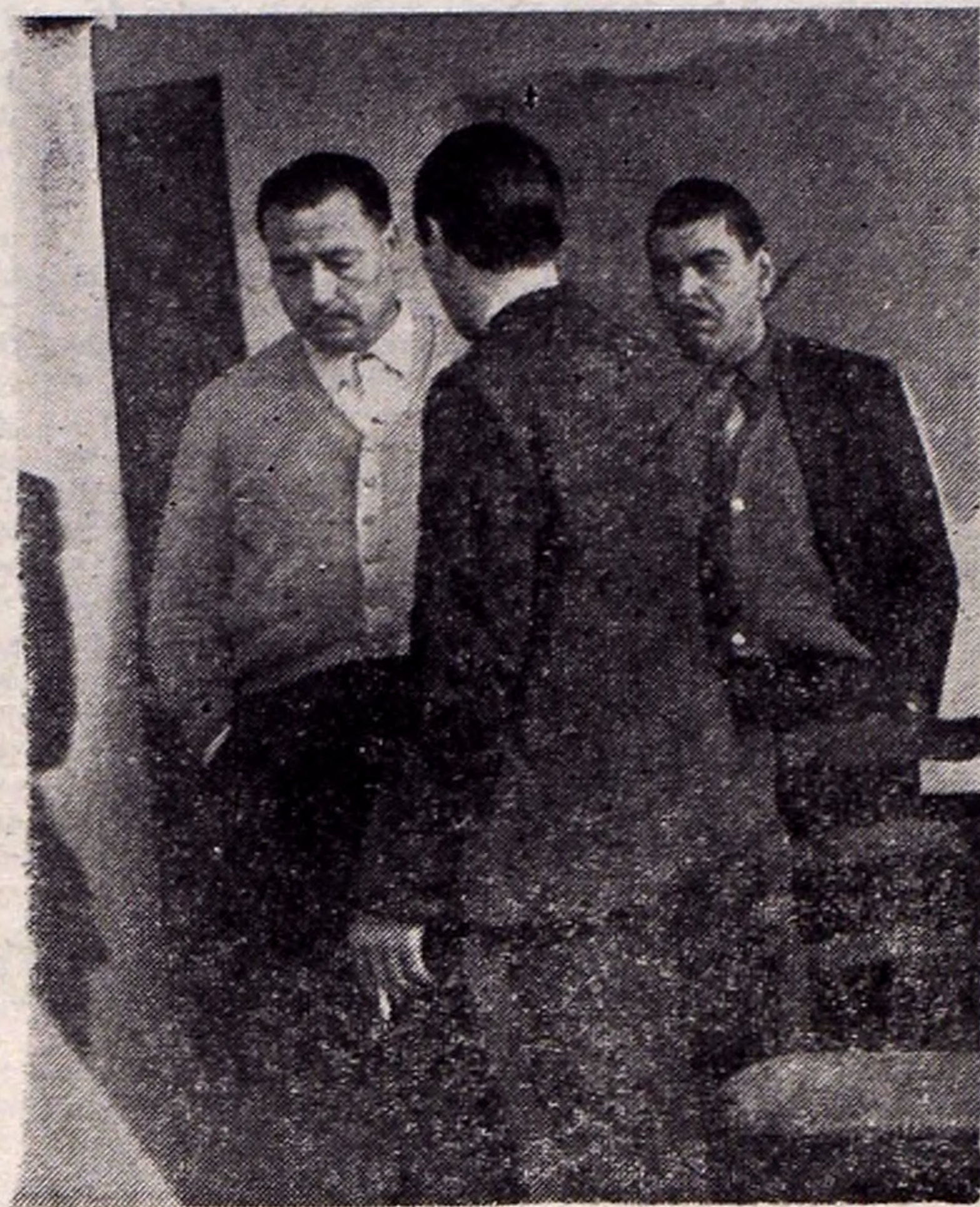
En la calle Ocampo 116, de la localidad de San Justo, está ubicada una modesta vivienda, propiedad de la familia Morerira. Hoy por la mañana el panorama era el siguiente: una puerta de tejido, pintada de verde, estaba abierta. No se notaba desde la calle el menor movimiento. Reinaba un absoluto silencio. Por el pasillo que desemboca a la puerta de la calle se llega a un patio. Desde allí podía notarse la débil luz de dos velas que ardían en una pequeña habitación. Cinco, o quizás seis coronas de flores estaban acomodadas en torno a dos pequeños ataúdes.



**EL VELATORIO.** — En la modesta vivienda de los esposos Moreyra, se levantó la capilla ardiente donde velaron a las criaturas asesinadas por la madre en San Justo.

Algunas personas, sin lágrimas en los ojos, se miraban en silencio. Estaban sentadas en la pequeña habitación donde se efectuaba el velorio. Dentro del primer cajón yacía el cuerpo de Rubén Gustavo Moreira, de 40 días de vida. La carita impecablemente blanca. Las pe-

queñas manos cruzadas sobre el pecho y vestido con un trajecito blanco de lana. A



**EL ABUELO.** — Este es el abuelo de las niñas asesinadas por la madre. Profundamente afectado por el drama, dijo que no cabe duda de que su nuera está demente.

través del tul que le cubría pudo notarse un gesto en los labios de la tierna criatura

que pudo ser una leve sonrisa.

En el ataúd siguiente una nena, Mónica Liliana, de 16 meses, mostraba las hermosas facciones que parecían resaltar ante el marco de los cabellos negros. Sus manos también estaban cruzadas sobre el pecho, al igual que las del hermanito. Las delicadas criaturas, asesinadas por su

propia madre, parecían dormidas y no muertas.

En el patio corría una brisa tibia, cargada de recuerdos y que en ese ambiente se tornaba fría, muy fría... En un cable flameaban las ropitas de las criaturas muertas. En un rincón de los fondos, dos muñecos sucios de tierra parecían extrañar las caricias y golpes de las tiernas criaturas que hasta ayer jugaban con ellos.

Cerca del patio, un cochecito color crema donde el nenito menor era paseado por su madre. Y más allá, detrás de las paredes de la cocina, mirando por una ventana estaban los abuelos de las dos criaturas muertas, observaban con lágrimas en los ojos el cochecito y los muñecos...

La angustia, el dolor y la desesperación flotaban en la atmósfera. Las pocas personas que asistieron al velorio de los niños no perdieron la alma en ningún momento.

Solo la abuela, de vez en cuando, se llevaba hasta el cable donde desde hace dos días están colgadas las ropitas de las criaturas y las acariciaba en silencio. Parecía tranquilizarse y regresaba otra vez junto a su esposo, para continuar viendo a través de la ventana los dos muñecos tirados en los fondos en los cuales, quizá, vieran a sus nietos, como si fuera ayer, jugando inocentemente...

Así fue el velatorio de Rubén Gustavo y Mónica Liliana Moreira, triste, tan triste como la misma muerte de ellos...

## Crónica POLICIAL

## PERSONAJES

### • ¡Qué Cabo de Policía!

A Pedro Trovato, domiciliado en Balcarce 1280 de Ramos Mejía, le robaron su automóvil que había dejado estacionado en la calle Rivadavia y J. L. Suárez, en Liniers. Hizo la denuncia, pero tenía pocas esperanzas de recuperarlo.

Así las cosas, vio pasar su auto, con otra chapa por la calle Rivadavia en Haedo Viajaba en él una familia. Lo persiguió y consiguió impedirle que siguiera la marcha y del mismo bajó el conductor con el que sostuvo una violenta incidencia. Detenido el sujeto en cuestión, resultó ser Juan Aguirre, cabo de policía que presta servicios en Ciudadela. Dijo que había encontrado el coche abandonado y antes de entregarlo en la comisaría, decidió dar un paseo con su esposa y los chicos...

### • Lío por un Gato

Margarita Fernández, vecina de Villa Insuperable, tiene un gato de angora. Mejor dicho, lo tenía. El bicho rumunaba mientras su ama lo acariciaba y pasaba la noche a los pies de la cama. No necesitaba bolsa de dormir, en las noches invernales para calentarse. Ayer comprobó que el minino había desaparecido. Como no era posible que hubiera intentado una conquista, pensó en un robo. Y la policía local investigó logrando recuperar el cuero.

Al gato, tras una noche al sereno, se lo había comido guisando el vecino Alejandro Paparioni.

## ESTAFA MILLONARIA

La sección Defraudaciones y Estafas de la Policía Federal viene realizando diversas indagaciones sobre defraudaciones a entidades bancarias y clientes de bancos. El monto de lo estafado ascendería a 10 millones de pesos. Según se ha informado, se ha detenido a cuatro

personas que se hallan complicadas en los mencionados hechos. Hasta el cierre de esta edición no se habían suministrado los nombres de los detenidos, pero trascendió que dos de ellos tienen frondosos antecedentes por reiteradas estafas, y que uno sería un ex empleado bancario.

La policía del Partido de Almirante Brown, con la cooperación de Investigaciones, está realizando pesquisas encaminadas a la identificación y detención del autor o autores de un homicidio ocurrido anoche en esa localidad, del que fue víctima un linyero.

Un aviso telefónico puso en movimiento al personal del destacamento de Villa Calzada, y éste llegó hasta la altura del kilómetro 24, palo 7, junto a las vías del Ferrocarril Roca, donde, según el denunciante, yacía la víctima de un probable accidente ferroviario.

### • Muerto a Golpes

Los policías hallaron entre unos yuyos el cuerpo de un hombre mal entrazado, que presentaba múltiples lesiones en la cabeza y yacía sobre un

charco de sangre. En el momento que lo examinó momentos más tarde, informó que el deceso databa de varias horas y había sido producido por hundimiento del cráneo a causa de golpes con un instrumento duro.

Se realizó una minuciosa inspección en el lugar y se encontró una gruesa varilla de hierro, que presentaba manchas de sangre y cabellos adheridos, lo que evidenciaba a que se trataba del arma empleada.

### • Entre Linyeras

Más tarde se estableció que el muerto era un linyero que merodeaba por la zona y al que apodaban Minino. En ese sitio quedaban señales de una fogata como así también varias botellas vacías.

Se deduce por eso que, la víctima, con otros sujetos de su misma condición, estuvieron comiendo y bebiendo y, bajo los efectos del alcohol, se suscitó una disputa durante la cual Minino fue ultimado a golpes. En las botellas se encontraron rastros papilares que están siendo cotejados en los archivos policiales y que quizá permitan la individualización de los que intervinieron en el hecho. También se tomaron las impresiones digitales del muerto para su debida identificación.

Esta mañana estaban interrogando a varios linyeros arrestados en la zona y que quizá puedan proporcionar datos para el rápido esclarecimiento del hecho.

## NO HAY DEUDA QUE NO SE PAGUE: EL MISMO HOMBRE QUE CAZO A EICHMANN HIZO POSIBLE IDENTIFICAR AL POLICIA QUE DETUVO A LA INOLVIDABLE ANNA FRANK

Viena, 21 (AFP) — El hombre que dio caza a Adolf Eichmann en la Argentina ha descubierto también la pista del policía que detuvo a la pequeña judía holandesa, Anna Frank, cuyo "diario" conmovió al mundo entero. El referido policía se llama Karl Silberbauer, de 52 años y es inspector en la capital de Austria, según se confirmó hoy aquí.

El policía austriaco está suspendido de su cargo desde mediados de octubre, luego de haber confesado su participación en la detención de Anna Frank y de toda su familia.

En cambio, Karl Silberbauer no es objeto, de momento, de ninguna medida disciplinaria. El ministerio del Interior opina que desencadenar semejante acción policial incumbe a las autoridades holandesas o alemanas. Hasta la fecha, Silberbauer no fue objeto de demandas de extradición.

El hombre que dio con la pista del policía que envió a Anna Frank y a su familia al campo de concentración, es el ingeniero y periodista vienés, Simón Wiesenthal. Durante un viaje a los Países Bajos relacionado con Rajakovic el adjunto de

Eichmann, actualmente encarcelado en Viena, Wiesenthal descubrió el nombre de un tal Silberbauer en un viejo registro de la policía secreta nazi durante el pasado verano. El "cazador" de Eichmann pudo determinar que el hombre que buscaba era el inspector Karl Silberbauer. Cierta número de testigos holandeses puntualizaron que el hombre que detuvo a Anna Frank hablaba alemán con indiscutible acento vienés.

A raíz de su detención, Anna Frank fue enviada al campo de concentración de Auschwitz, en donde falleció

algún tiempo después a la edad de 15 años.

El "diario" escrito por la pequeña mártir durante su cautiverio fue publicado en 75 países y el gran éxito de librería inspiró asimismo en 1957 una película y una pieza teatral.

El tiempo siguió transcurriendo. Pero Simón Wiesenthal proseguía en la sombra su implacable búsqueda del culpable Karl Silberbauer. Este ha confesado su participación en la operación policial de 1944, en Amsterdam e incluso ha facilitado precisos detalles sobre la detención de Anna Frank.



# SALIO EN LIBERTAD EL HOMBRE QUE MATO A SU ESPOSA

**Al Final Resultó Que la Mujer, Además de Aficionada a la Bebida, Estaba Enferma y le era Infiel. Juicio Oral**

LA PLATA (C) — Como infamamos en nuestras ediciones de ayer, fue juzgado en audiencia oral y pública, en la Cámara Tercera de Apelaciones, Cirilo Isidro Sánchez, acusado de haber dado muerte a su esposa, Petronila América Saravia, hecho ocurrido en el Tigre el 4 de agosto de 1961. En primera instancia, el fiscal había pedido para el procesado la pena de prisión perpetua. El defensor, doctor Samatan, decidió solicitar que el caso se viera en única instancia en forma oral y pública.

Al dictar su veredicto, el tribunal condenó a Sánchez a la pena de 15 meses de prisión, compurgables con la prisión preventiva que llevaba cumplida, por lo que se dispuso su inmediata libertad.

## • Ratificó su Confesión

Sánchez durante su declaración ante el Tribunal, ratificó su anterior relato de su vida marital; de las enfermedades que padecía su esposa, del quebranto económico que tuvo por tratar de curarla y de los hábitos alcohólicos de Petronila. Se extendió en detalles sobre la conducta de ella con un pensionista de su casa y del doloroso momento en que tuvo la revelación ante sus propios ojos.

Como consecuencia de ese episodio hubo una separación, pero sin alejarse del hogar, en consideración a sus hijas. Trabajaba dos turnos para

atender las necesidades de su familia.

## • Quería Reconciliarse

Dijo que la víspera de su cumpleaños, su esposa buscó una reconciliación. Ambos estaban en el dormitorio donde reposaba su hija de 11 años. Bebieron copiosamente y en determinado momento, cuando su mujer quiso abrazarlo, al recordar el episodio anterior la rechazó. forcejearon y cree que pudo haber golpeado a la víctima, pues despertó la hija y le pidió que no le pegara a la madre. Después se retiró a su pieza y al día siguiente,



El procesado, Cirilo J. Sánchez, escucha el informe del médico policial doctor Norberto Menotti, quien dijo que la mujer padecía de hipertensión y arteriosclerosis.

al egresar de su trabajo, halló la casa revuelta y pensó que lo había abandonado llevándose a su hija. Poco después llegó ésta informándole que la madre había muerto en el hospital. Al ir a reclamar el cadáver para darle sepultura, lo detuvieron.

## • Un Informe Médico

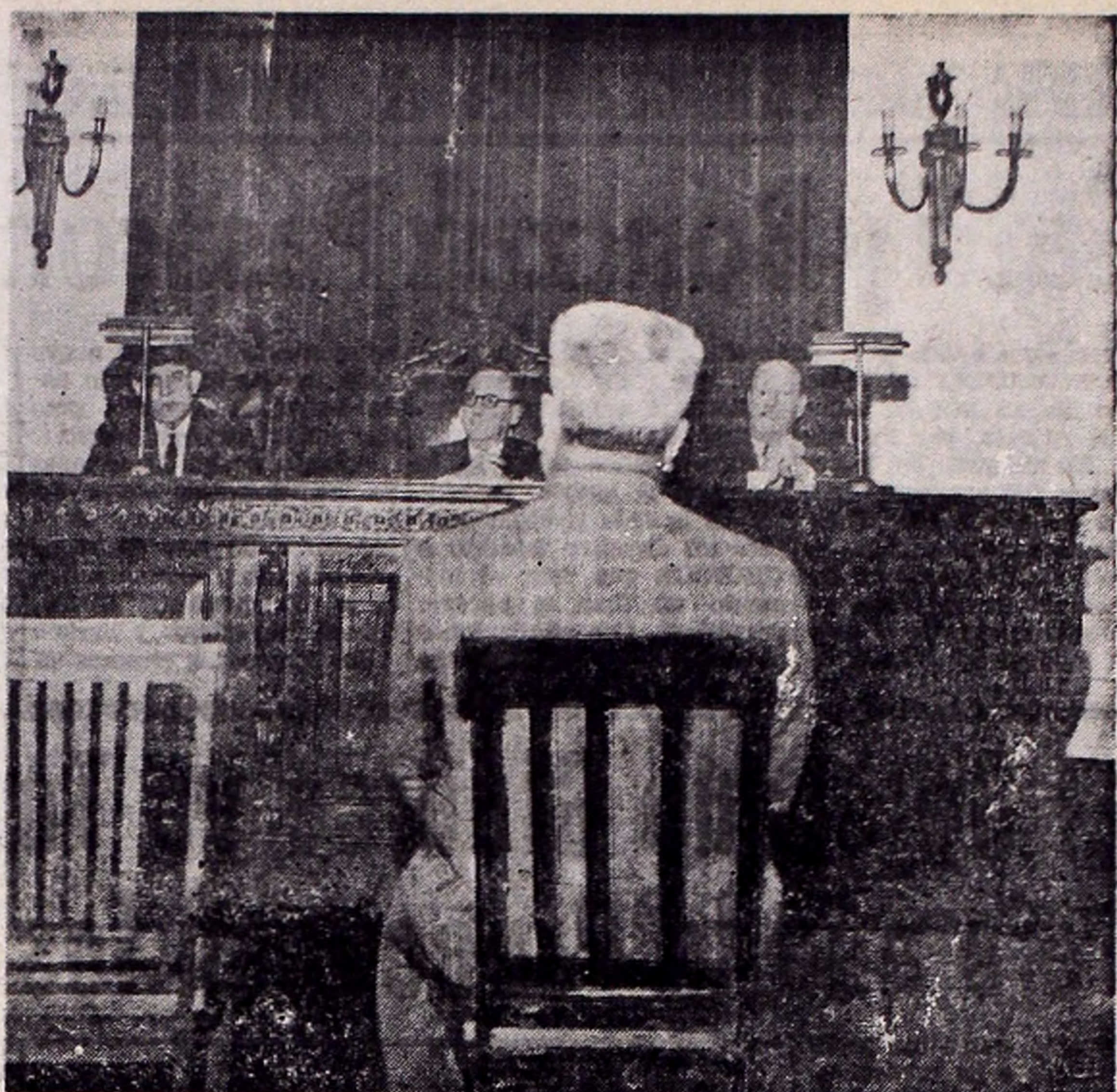
El médico de policía doctor Norberto Menotti, que atendió a la víctima y le practicó la autopsia, al producirse el deceso, informó a continuación al Tribunal. Señaló que el derrame meningo-cerebral provocado por traumatismo originó el deceso. Dijo a continuación que comprobó la existencia de un estado morboso derivado de la hipertensión arterial y un avanzado cuadro de arteriosclerosis.

Por su parte, el médico de Tribunales doctor Raúl Escaray, coincidió con su colega.

## • El Pedido Fiscal

El fiscal de Cámaras doctor D'Elia, dijo que un golpe de puño, como el que se atribuye al acusado, en rara ocasión puede provocar derrame cerebral en una persona sana. Admitió la existencia de una causa interna grave, coincidiendo con los informes médicos.

Negó la existencia de dolo en la actitud del acusado, pues no buscó la muerte de su esposa. De querer su eliminación, habría tratado de sorprender a la pareja para colocarse en situación favo-



Sentado frente al Tribunal, integrado por los camaristas doctores Gonzalo César Goyanes, Jorge Pereyra y Alejandro Menéndez, Sánchez escucha el veredicto.

nable ante la justicia. Finalmente pidió un año y seis meses de prisión por el delito de lesiones.

## • Defensa y Veredicto

El defensor doctor Urba-

no Samatan al usar de la palabra, hizo un análisis de la personalidad del acusado, señalando que se trata de un hombre de trabajo, sin antecedentes. Hizo notar que por la enfermedad que padecía la víctima, no hacía falta un golpe para que se le produjera un derrame de eplojo mortal. De haber mediado un empujón, no cabe suponer una intención dolosa. Finalmente adhirió al criterio sustentado por el fiscal al calificar el caso.

Los jueces se retiraron a deliberar y luego se dio a conocer el veredicto. Por el mismo, se condena al procesado a la pena de 15 meses de prisión compurgable con el tiempo que estuvo detenido.

## TIERRA DE NADIE Y "DOLCE VITA" A LA ORDEN DEL DIA

SANTIAGO DEL ESTERO, 21. — La línea que delimita el territorio santiaguense con el catamarqueño, se ha convertido en tierra de nadie y de todos aquellos que juzgan el diario vivir con filosofía feliniana.

Dicha línea está constituida por ambas márgenes del río Albigasta, transformado ahora en punto de cita por grupos de jóvenes con propósitos que no son precisamente de sano esparcimiento. Esto sucede porque allí no interviene, por razones jurisdiccionales, policía de ninguna de las dos provincias.

Vecinos de la localidad santiaguense de Frías han hecho llegar sus quejas, ante el poco venerable espectáculo que ofrecen las entusiastas parejas en las márgenes del Albigasta.

## ASALTOS

### • Un Cobrador de SEGBA

En momentos que Francisco Mateo Montero, domiciliado en Balcarce 184, cobrador de la compañía SEGBA desempeñaba sus tareas habituales, en el Pasaje Rumanía frente al número 2756, fue amenazado por dos hombres que empuñaban armas y que lo despojaron del portafolio donde llevaba 20.000 pesos y 150 pesos que guardaba en su billetera.

El damnificado concurrió poco después a la comisaría de la sección 41ª, donde formuló la denuncia del caso, proporcionando la filiación de los delincuentes.

### • En Una Cigarrería

Vicente Lento, italiano, de 56 años, casado, tiene instalado un comercio de librería y cigarrería en la calle Lope de Vega 408. Dos hombres entraron con el pretexto de ofrecerle mercaderías en venta y uno de ellos pidió permiso, para pasar al baño.

Mediante amenazas de muerte lo encerraron entonces en el mismo lugar y se apoderaron de mercaderías y dinero por valor de 77.000 pesos. Los atracadores huyeron en un automóvil en el que habían llegado y lograron desaparecer.

Intervino con motivo de este atraco, la policía de la seccional 44ª.

## ACLARAN EN V. MADERO UN IMPORTANTE ROBO

En la seccional 3ª de Matanza fue denunciado el robo de 70 cubiertas completas, del depósito de Transportes de Buenos Aires ubicado en Aldo Bonzi. La policía arrestó a Edmundo Mario Francione, argentino, de 33 años, que había trabajado allí como sereno. Este confesó que con Dante Rafael Campodónico y Rubén Zanetta, en pleno día, cargaron las cu-

biertas en camiones y las llevaron a un depósito de la calle Rivadavia 1141 de la capital. Luego Campodónico se encargó de negociarlas obteniendo 450.000 pesos que se repartieron.

Los perquisantes han recuperado parte de las cubiertas que habían sido vendidas a bajo precio en la Capital, Gran Buenos Aires, Córdoba y Santa Fe.

## ESTAN ENTRE REJAS LOS QUE MATARON A UN EBRIO EN SAN FERNANDO Y EL HOMBRE QUE DE UNA PUÑALADA ELIMINO A SU RIVAL EN 1962

LA PLATA (C). — La policía ha conseguido aclarar el asesinato de un hombre a quien, hallándose ebrio, golpearon y arrojaron al canal de San Fernando. Los autores del hecho han sido detenidos y confesaron.

En los últimos días de abril último, fue hallado en aguas del mencionado canal el cadáver de Euracio de Jesús Sandoval, argentino, de 46 años, jornalero, que se domiciliaba en una casilla del barrio de emergencia Almirante Brown.

Intervino en el primer momento la Prefectura Marítima y el médico que practicó la autopsia informó que la víctima había sido golpeada y arrojada después al agua, donde se ahogó. Las indagaciones para aclarar el caso no dieron resultado y en el mes de setiembre último, por disposición del juez doctor Luque, las actuaciones fueron pasadas a la policía de Tigre.

### • Detienen a los Autores

Los perquisantes establecieron que el muerto había estado bebiendo en la casilla de su vecino Raymundo Sánchez, argentino, de 27 años, quien tenía instalado en la misma un pequeño negocio de venta de vino. Allí los dos bebieron y el visitante se embriagó. En esos momentos llegó otro vecino, Noel Olmo, coronel, argentino, de 27 años, quien comentó con Sánchez que Sandoval, en una

ocasión le había robado dos botellas de vino.

Al retirarse Sandoval, los dos lo siguieron y mientras Sánchez alumbraba con una linterna, Coronel le dio golpes con una rama de sauce hasta hacerlo caer sin sentido. Entonces entre los dos, levantaron el cuerpo y lo tiraron al agua, confiados en que el crimen quedaría impune. Los dos acusados hicieron amplia confesión. Coronel fue detenido en Paraná, donde se había instalado días después del hecho.

### • Aclaran Otro Crimen

Por su parte, la policía de Quilmes logró detener al autor de un homicidio ocurrido durante el Carnaval de 1962. El vecino Miguel Ángel Mendoza, que ocupaba una casilla en el barrio de emergencia existente en la calle Ceбалlos y San Lorenzo, fue

muerto de una cuchillada.

La policía logró establecer que el autor del crimen era Luis Héctor Cocco (a) Gali, argentino, de 34 años, sujeto de avería que gozaba de fama de guapo en la zona. El criminal desapareció y desde el 8 de marzo en que se produjo el homicidio, lo buscaban sin resultado. Días pasados, el jefe de la brigada de Investigaciones de la zona, tuvo la información de que el acusado estaba trabajando como changador en el Mercado de Abasto.

Esta madrugada, una comisión policial se trasladó a ese lugar sorprendiendo a Cocco, quien, pese a su peligrosidad, no opuso resistencia.

Llevado al local policial, en el primer momento negó el hecho que se le imputaba, pero luego incurrió en con-

tradiciones y finalmente confesó.

Una vez identificado por su ficha dactiloscópica, se comprobó que registraba los siguientes antecedentes: lesiones, daño y violación de domicilio; hurto en Quilmes y entradas diversas por ebriedad y desorden.

Ahora se le procesa con intervención del juez en lo penal, doctor Alberto Garganta.

## CHOQUE

LA PLATA (C) — En el camino General Belgrano y la altura de la calle Arana en Villa Elisa, un ómnibus del Expreso Buenos Aires, conducido por Alberto Andrés Coccia, argentino, de 29 años, chocó con el automóvil particular chapa N° 803.784 a cargo de Lucio Baboin, italiano, de 34 años, a quien acompañaba Mario Canónico, argentino, de 37 años, ambos vecinos de la localidad mencionada.

Como consecuencia de la colisión, los vehículos resultaron seriamente dañados. Baboin sufrió heridas de suma gravedad y su acompañante lesiones leves. Sara Palazzo, de 63 años, domiciliada en la Capital Federal, pasajera del ómnibus, resultó con diversas lesiones y fue llevada con los otros heridos al hospital de Gonnet.

### Fueron Arrestados 257 Quinieleros

LA PLATA, (C). — La policía provincial sigue su campaña contra los explotadores de juegos prohibidos. En las últimas 24 horas se realizaron 155 procedimientos, siendo arrestados 21 capitalistas y 236 pasadores de jugadas de carreras y quinielas.

Se secuestraron planillas con anotaciones de apuestas por 4.000.000 de pesos y 350.000 en efectivo. Los capitalistas detenidos son: Pedro Avalos, Eduardo de Mateo, Horacio González, Teodoro Casas, Antonio Arrebola, Horacio González García, Marcos Martín Diperna, Antonio Migilónico, Alberto Núñez, Andrés Lemos, Domingo Argentino Pérez, Jacinto Dartayeta, Haidée Damonte, Ignacio Echaire, Elisa Vergara, José Reboledo y Arnaldo Sánchez.



## DE BOHEMIOS A MILLONARIOS

# Gatti y Bonczuk Pasaron a River

River, sigue dando la nora. Anoche concretó el pase de dos de los mejores valores de Atlanta, por los que pagó 23 millones de pesos. Se trata del arquero Gatti —una de las últimas revelaciones de nuestro fútbol— y el half Bonczuk. Ambos jugadores se incorporarán en los primeros días de la próxima semana al plantel ri-

verplatense, y partirán en la gira que éstos realizarán a Italia para enfrentar al Juventus, en Turín.

Esta mañana a las 11, se esperaba a ambos jugadores en la sede riverplatense, pero un directivo informó a CRÓNICA que "por el momento no iban a hacerse presentes". Consultado sobre el momento en que firmarán

su contrato con su nuevo club, manifestó que aun nada había en concreto, pero que podía ser hoy mismo.

Además de los 23 millones ya mencionados, River cederá definitivamente a cinco jugadores de sus planteles profesionales y amateurs. Son ellos: Domínguez, Zárate, Deluca, Balasteros y Zaric. Por otra parte, estamos en

condiciones de informar que los jugadores de Rosario Central, Fernández y Menotti, viajarían a Italia "en un gesto" de las autoridades de Rosario Central, pero en realidad sería una prueba para ver si "andan" en la escuadra millonaria. Bien podría ser que también ellos quedarán definitivamente en el club de Núñez.

## El Colorado Giudice ve Todo Rojo Pero aún le Preocupan los Santos

Instantes antes de partir con destino a su concentración de Ezeiza el plantel de Independiente Manuel Giudice, director técnico del equipo que ya tiene el campeonato al alcance de su mano, hizo referencia a la campaña cumplida por sus muchachos en este campeonato. Sin incurrir en manifestaciones jactanciosas, "El Colorado" se expresó con conceptos claros y precisos:

—Inmediatamente está donde está por su mayor capacidad física para afrontar el rigor del campeonato. Nuestro equipo fue graduando la marcha del certamen y de acuerdo con los adversarios los altibajos se fueron produciendo en forma casi normal y por eso nunca perdió la fe que es el factor más importante para salir adelante.

## Crónica EN EL DEPORTE

### • Matemática Pura

Manuel Giudice recurrió a los números para seguir hablando:

Fijense que en la primera rueda, a esta misma altura, River tenía 18 puntos e Independiente 16. Ahora, en las revanchas, Independiente es el puntero, habiendo ganado 7 partidos, empatado 3 y perdido dos, con 19 goles a favor, 13 en contra y

17 puntos sumados a su haber mientras River, por su parte, en 12 partidos obtuvo 4 triunfos, 5 empates y perdió 1 match: con 13 goles a favor, 9 en contra y 13 puntos conquistados. De estos guarismos se desprende que Independiente no debe agradecerle a nadie su posición actual, ya que sus jugadores siguieron su ruta en forma ascendente, en tanto

que River tomó otra, con menos suerte.

### • Cuidado con Ellos

—Preguntado Giudice sobre el partido del domingo frente a San Lorenzo prefirió eludir el pronóstico pero no por eso dejó de evidenciar cierta preocupación cuyo origen también deriva de los números:

—En la segunda rueda San Lorenzo se ha colocado segundo en el puntaje, compartiendo tal posición con Boca Juniors y Gimnasia lo que establece que, como el de Independiente, el de Los Santos es un equipo en alza y por consiguiente de mucho cuidado, sobre todo en un match de tanta transcendencia como el de la última fecha del torneo que puede consagrar nuevamente campeón a Independiente.

## Con Goles de Corbatta, Boca Venció al Campeón Paraguayo

Asunción, 21 (ANSA) — Ante regular cantidad de espectadores anoche cotejaron fuerzas los conjuntos de Boca Juniors, campeón argentino de la pasada temporada y Olimpia, campeón paraguayo de 1962. El encuentro, disputado en el nuevo estadio de la entidad local y en cumplimiento de una cláusula de los países de los jugadores guaraníes Ferrer, Rodríguez y Zárate, al club argentino, finalizó con el triunfo de Boca Juniors por dos tantos contra uno.

Al llamado del juez paraguayo Tomás Texier, los equipos se presentaron íntegros de la siguiente manera:

OLIMPIA: Aguilar; Villalba y Segovia; Echagüe, González y Reyes; Ramírez, Núñez, Torres, Lezcano y Chávez.

BOCA JUNIORS: Roma; Novarini y Marzolini; Simeone, Rattin y Silveira; Corbatta, Pizzuti, Sanfilippo y González.

Fue el campeón paraguayo quien se situó en la ofensiva, en la primera parte del cotejo. Llevó mucho peligro hasta la ciudadela boquense, pero no logró concretar sus intentos, ante la brillante actuación que le cupo a Roma.

Poco a poco el conjunto argentino, que presentó en sus filas algunos elementos de reserva, logró una mayor

coordinación, emparejando las acciones. Tal tónica se prolongó hasta finalizar la etapa, en la que no fue abierto el marcador.

Al reiniciarse el cotejo, fueron los ágiles visitantes los que se colocaron en franca ofensiva. Así no extrañó que a los 10 minutos, Corbatta, tras ser habilitado por Pizzuti, sometiera a Aguilar con un potente remate.

Adquirió entonces mayor emoción el cotejo. Boca pugnaba por una nueva conquista, en tanto que Olimpia trataba de lograr la paridad en el marcador. Parecía que las cifras no iban a sufrir modificación. Pero sobre el filo de los 45 minutos reglamentarios, el centro medio González con un violento re-

mate desde fuera del área chica emparejó el marcador. La conquista fue enérgicamente protestada por los jugadores boquenses, pues estimaban que el cotejo había llegado ya a su finalización. Empero, el árbitro otorgó el gol y ordenó proseguir el encuentro.

Al reanudarse el juego, Boca se situó en la ofensiva, por intermedio de Rojas, quien fue derribado por Segovia dentro del área penal. El juez sancionó la falta, que fue resistida por los jugadores de Olimpia, así como por el público local, originándose una pequeña batallola. Serenados los ánimos finalmente Corbatta, pudo ejecutar la pena, logrando así el tanto del triunfo.



Larrea cae y Arredondo se lleva la pelota, anulando una pelota en profundidad que llegará a poder...

## Victoriosa Des Superó en Juegos

### LOS EQUIPOS

HURACAN: Navaíro; Troche y Vidal; Arredondo, Cubillas y Schneider; Sarmiento, Rendo J. J. Rodríguez, Sarnari y Brookes.

RACING: Carrizo; Anido y Mesias; Martín, Reynoso y Bertulesi; Maitera, Marchetta, San Lorenzo, Larrea y Belén.

Cancha: Huracán.

Árbitro: Barreiro.

Recaudación: \$ 664.820. Resultado de la primera rueda: Racing 1, Huracán 1.

Poniendo fin a su actuación en el torneo oficial, anoche se midieron en Parque de los Patricios, los conjuntos de Huracán y Racing. La victoria inobjetable y por cifras justas —3 a 1— correspondió al conjunto local, que fue quien a lo largo de casi todo el encuentro y en especial en la primera etapa, llevó la primacía en las acciones y mostró mayor enjundia y penetración. En el período complementario, el juego fue decayendo y se registraron algunas brusquedades, que culminaron con la expulsión del campo de juego de Mesias, Reynoso y Brookes. La derrota sufrida por el equipo de Racing, hace peligrar su tercer puesto en la tabla de posiciones, ya que

## Llegan Mañana los Ciclistas Chilenos

Mañana a las 12.45 llegarán a Ezeiza los ciclistas chilenos Guillermo Vargas Rojas y Juan Vallejos González que, conjuntamente con los representantes uruguayos Roberto y Carmelo Chemello, Adolfo Suárez y Miguel A. Luca, disputarán con equipos argentinos de diferentes provincias, la prueba de seis horas a la americana que se realizará el domingo, a partir de las 12 en el circuito K.D.T., organizada por la Federación Metropolitana como homenaje a don Luis Dartiguelongue, por su destacada actuación durante cincuenta años en ciclismo, motociclismo y automovilismo.

Estará en juego una hermosa copa que lleva el nombre del homenajeado.

## EL HECHO Y EL COMENTARIO

por DANTE PANZERI

en ellas, confesiones tan rotundamente veraces como esta. Así hablan quienes van primeros. Difícilmente pueden hablar distinto quienes están más abajo. Este es el fútbol argentino de estos momentos! Lo malo es que a pesar de tal confesión, aún haya tantos que se enojan si se dice que los vencedores no juegan bien. Reclamamos el derecho de que esta confesión de "River", sirva de aquí en más, como "derecho" a la libre emisión de ideas en el fútbol. Porque es recordar, además, que esa sinceridad riverplatense es la que rige para todas las hinchadas... y a cualquier altura del campeonato, no solamente al final del mismo. ¿O es que antes del final de un campeonato, se juega mejor al fútbol?

En Sarajevo (Yugoslavia) otro futbolista falleció como consecuencia de un pelotazo en la cabeza. El impacto le significó 25 días

José Curti, ex futbolista y actual director técnico en divisiones inferiores de River Plate, ha formalizado su actividad en este último aspecto al entrar en posesión del fallo de la justicia que declaró nula la decisión de la AFA de suspenderlo por el affaire Newell's Old Boys-Incentivación-Excursionistas (año 1961).

Si Curti es inocente. Si la justicia HA PROBADO que las imputaciones a Curti fueron falsas. Y si en mérito a lo falso que se le atribuyó a Curti fue castigado Newell's Old Boys... ¿no corresponde ahora que Newell's Old Boys recupere de oficio la primera división "A", que se le restó merced a aquel cargo infundado contra Curti? ¿La qué se armaría si la justicia ordena que Newell's debe volver a primera? Acaso por allí surge la reestructuración. Bueno, quiero decir "eso" que aquí llaman reestructuración.

"¿Quién le preocupa que a esta altura del campeonato se juegue muy bien o más o menos? Yo soy sincero; quiero que River gane y nada más. Como sea."

Este que antecede es un párrafo de una reciente edición de la revista "River". Aunque las revistas de clubes suelen disfrazar la verdad, en áras de un sentimiento... yo creo que pocas veces se pueden encontrar

en estado de inconsciencia y posteriormente su deceso, sin recobrar el conocimiento.

Otro episodio digno de atención para la ciencia médica y la legislación deportiva que estudia el problema del boxeo. Si el impacto de una pelota de fútbol, calculado en 13 kilos, mata a este yugoslavo como antes al argentino Bazan (Chacarita Juniors) y otros más, es fácil deducir que un puñetazo en la cabeza puede producir el mismo efecto, aunque se hayan tomado todos los exámenes y precauciones previas. El pelotazo es accidental. El puñetazo es intrínseco del boxeo.

En Carmelo (Uruguay), cinco mujeres poblabon de arañazos al árbitro de un partido de fútbol, Felipe Zubillaga (El Día, La Plata).

¡Hasta las mujeres se parecen cada día más a los hombres!

De varios despachos periodísticos de todo el mundo: "Inglaterra empezó a prepararse para el Mundial del 66, con su partido aniversario contra "El Resto" del mundo.

Yo creo que todos los países del mundo se están preparando para el Mundial del 74, incluyendo al nuestro. Porque miren: muchísimos chicos que hoy tienen 14 años y empiezan a jugar oficialmente, seguro que jugarán en el Mundial de 1974. ¡Oh las frases-slogans!





avance que parecía destinado a la red. Luego otra vez San Lorenzo en acción, aunque sin alcanzar al arquero Navarro.

# Despedida de Huracán que fue en Goles a Racing

que esperar el resultado del partido que sostenían el próximo domingo Huracán y Boca Juniors. Fue el once "académico", tras la salida de Huracán, tuvo el control del juego, pero sin llevar mucho hasta la ciudadela del "León". Tal situación se prolongó hasta pasados los primeros 10 minutos, en que comenzaron los ágiles locales. A los 14', tras un buen pase, Brookes recibió la pelota de Rendo, pero desde una ventajosa remató sin éxito.

Cuando transcurrían 16 minutos, Anido debió ceder un corner para cortar un profundo avance de Rendo. Perdida la pena por Sar-

miento, éste lo hizo en forma muy abierta y la pelota fue recogida en el otro extremo por Brookes, quien con un preciso golpe de cabeza dejó sin chance a Carrizo, logrando así la apertura del marcador.

Luego del contraste, Racing salió decididamente en busca del empate, pero la acción firme de los defensores locales, desbarató algunas intenciones. A los 20 minutos Navarro, debió esforzarse para desviar al corner un violento remate de Larrea. Y 10 minutos después, un tiro libre de Mattered, por infracción de J. J. Rodríguez, se perdió en fuera de juego rozando el travesaño.

De aquí en adelante, nuevamente fue Huracán quien

se colocó en la ofensiva, y poco antes de finalizar la etapa, Reynoso, al desbaratar un avance entre Rendo y Sarnari, cedió el balón hacia atrás a Carrizo, quien debió esforzarse para evitar un gol en contra.

Al minuto de reiniciarse el cotejo, Huracán, que salió al campo de juego con 10 hombres, pues Cubillas lo hizo minutos después, logró su segundo tanto. Rendo, luego de ser habilitado por J. J. Rodríguez, desde el borde del área, con un tiro bajo y cruzado, envió la pelota al fondo de la red.

Siguió predominando Huracán, pero a los 12 minutos, Schneider cometió una infracción contra Mattered dentro del área que fue sancio-

nada por el árbitro. El tiro libre penal lo hizo efectivo Bertulesi, logrando así el único gol para Racing.

Luego de esta conquista, el juego fue decaído y las acciones se tornaron recias. Cuando el reloj marcaba 36 minutos el árbitro expulsó del field a Mesías, tras una serie de brusquedades. Dos minutos después le siguieron camino del túnel Reynoso y Brookes, por agredirse mutuamente.

A los 39 minutos, Rendo dio cifras definitivas al encuentro al batir con un disparo corto y potente a Carrizo.

El predominio de Huracán, se mantuvo hasta el final del cotejo.



A la carga. San Lorenzo pretendía conectar un centro de Mattered, es anulado por la oportuna intervención de Trocche, cuyo fuerte cabezazo despejó el peligro.

## EL COTEJO DE TERCERA

Por cifras categóricas —5 a 0— el conjunto de tercera división de Racing, venció a Huracán, en el cotejo preliminar jugado anoche en Parque de los Patricios. La síntesis del encuentro es la siguiente:

**HURACAN:** Parada; Díaz Allende y Lázaro; Batin, Golaidjian y Paredes; Viale, Regvers, Federico, Scigliane y Mejeil.

**RACING:** Cejas; Urrutia y Lencina; Lombardo, Basile y Perfumo; Fazio; Gómez, Miranda, Unzué y Alvarez.

**Árbitro:** Tejerina.

**Goles en el primer tiempo:** 15' Basile; 22' Unzué.

**Goles en el segundo tiempo:** 5' Miranda; 20' y 25' Unzué.

# EN MEXICO REFUTAN A COLOMBO Y DICEN QUE EL MUNDIAL SERA ALLI

México, 21 (AFP). — La Federación Mexicana de Fútbol no solo no ha perdido interés en conquistar la sede del campeonato mundial de 1970, sino que, pese a lo mucho que tiene ya logrado en ese sentido, va a redoblar la intensidad de su campaña de aquí a octubre de 1964, mes en que el congreso de la FIFA, reunido en Tokio, zanjará definitivamente la lucha "electoral" por la sede del mundial.

Así pueden resumirse las declaraciones y detalladas declaraciones hechas hoy ante los periodistas mexicanos y los responsables extranjeros por el presidente de dicha federación, Guillermo Canedo.

Canedo refutó así recientes afirmaciones de Raúl Colombo, presidente de la Asociación del Fútbol Argentino, quien las cuales México perdería el interés por la sede del mundial al haber conseguido la sede de las olimpiadas de 1968. Los dirigentes argentinos —añadió— están trabajando muy bien en pro de la candidatura, pero el señor Colombo, a quien considero un excelente amigo, está en lo cierto al sostener esa tesis. Es más, la Federación de las olimpiadas en México habrá de elegir para siempre el mito de la altura, perjudicial en

la y del Caribe, para México, es un elemento muy valioso. "Muchas veces, dijo, cuando las dos candidaturas pertenecen a un mismo continente las federaciones europeas y otras dejan que sean los votos de ese continente los que decidan".

Informó que la Asociación Argentina ha invitado a visitar Buenos Aires, con todos los gastos cubiertos a

todos los presidentes de federaciones, acompañados de sus esposas. "Nosotros, dijo, queremos conseguir la sede por nuestros propios méritos y no con invitaciones similares. En cambio, nuestros enviados piensan hacer visitas a todos y cada uno de los 127 países miembros de la FIFA".

### • Moneda Fuerte

A este respecto, Canedo indicó que su repercusión en Estados Unidos, donde el fútbol empieza a cobrar auge, sería muy útil, amén de que su difusión por televisión en aquel país aumentaría los beneficios económicos. "De todos modos, precisó, la estabilidad de nuestra moneda y la existencia de nuestros estadios garantizan plenamente el aspecto económico".

Respecto a las eventuales subseces, informó que ya se ha decidido la ampliación de los estadios de las ciudades de Monterrey (cuya capacidad podrá llegar a los 45 mil espectadores) y de Guadalajara (70.000) y que se irán construyendo dos nuevos coliseos en las ciudades de León y Veracruz.

El próximo mes de diciembre, informó por último, empezará a trabajar el comité pro-sede del campeonato, del cual formarán parte personalidades de la banca, del turismo y de la economía

## En Yakarta Logramos Solo Cinco Medallas

Yakarta, 21 (AFP). — A solo un día de la clausura de los Juegos del Ganefo, el total de medallas conseguidas por los participantes es el siguiente:

	Oro	Plata	Bronce
China Popular . . . . .	59	52	37
Unión Soviética . . . . .	24	19	5
Indonesia . . . . .	19	22	31
República Árabe Unida . . . .	17	11	12
Corea del Norte . . . . .	10	11	20
Argentina . . . . .	3	0	2
Polonia . . . . .	3	1	0
Japón . . . . .	2	6	8
Países Bajos . . . . .	2	0	0
Cambodia . . . . .	1	5	7
Siria . . . . .	1	2	2
Libano . . . . .	1	2	2
Iraq . . . . .	1	2	2
Finlandia . . . . .	1	1	2
Angelia . . . . .	1	0	3
Bulgaria . . . . .	1	0	1
Brasil . . . . .	1	0	1

## Disputarán el Título Gallo Pinto y el Argentino Smecca

Río de Janeiro, (AFP). — El combate definitivo por la corona sudamericana de los gallos se realizará el domingo primero de diciembre entre el campeón argentino José Smecca y el campeón brasileño Valdemiro Pinto. Ambos salieron triunfantes de las eliminatorias realizadas en el cuadrilátero de la Teve Río donde enfrentaron a Elías Vargas de Chile y Kid Pascualito respectivamente. Dos grandes vaticinios fueron disipados en el curso de estas eliminatorias. Toda la prensa especializada y los entendidos dieron como favorito al paraguayo Pascualito y al chileno Vargas. Que no llegaron a las finales siquiera. La potente pegada del "gallo de Ebano" Valdemiro Pinto pondrá en apuros al técnico Smecca, que deberá sacar toda su gama de recursos para neutralizar un rival que solo gana por vías del sueño. El futuro combate promete ser de alta calidad, pues así fue cuando ambos se enfrentaron en febrero pasado aquí en Río, produciéndose en dicha oportunidad un empate.

Los dos boxeadores ya iniciaron sus respectivos entrenamientos y no presentan mayores problemas.

### • Ganó el Japonés

Ngoya (Japón) (AFP). — El campeón del mundo de los pesos moscas, el púgil nipón Miroyuki Ebina, venció al filipino Henry Acido por fuera de combate en el último asalto de una pelea concertada a diez, disputada en la velada de boxeo de Nagoya.

### • Primero, Herring

Houston (EE. UU.). (AFP). — El peso pesado norteamericano Ted Herring venció a su compatriota Alonso Johnson por fuera de combate técnico, en el noveno asalto de una pelea concertada a diez y disputada

en la velada pugilística de anoche en Houston.

### • Lamingo al Frente

Honolulu (Hawaii) (AFP). — El peso welter filipino Rocky Lamingo venció por puntos al norteamericano Vic Kgraffie en combate de boxeo disputado a diez asaltos en Honolulu.

### • Gatica Tiene su Ring

José María Gatica ya tiene el primer homenaje de un club del interior del país. El club Famaillá, de Tucumán, en su reciente reunión dispuso que en homenaje a su memoria en lo sucesivo su cuadrilátero llevará el nombre del boxeador desaparecido recientemente.



# RESERVA: NO HUBO CAMBIOS EN LA TABLA

No hubo cambios en la punta de la tabla de reserva. River, puntero absoluto, empató con Independiente. En Rosario, contra Central, igualó Huracán, y Boca, que tenía una gran oportunidad para triunfar y de mejorar, pues jugó como local contra Argentinos Juniors, igualmente solo pudo empatar. Faltan tres fechas para la finalización del campeonato y River, Huracán y Boca continúan con posibilidades muy parejas.

**INDEPENDIENTE** . . . . . 0

**RIVER PLATE** . . . . . 0

Independiente: Trucchia; González y Decaria; Burica, Berg y Zerrillo; Perseillo, Conigliaro, Suárez, Barbosa y Terziglia.

River Plate: Domínguez; Stauskas y Crispo; Doval, Rojas, Vivas; M. Griguol, Vilagarcía, Zárate, P. Onega y Conceicao.

Cancha de Independiente. Arbitro: M. Cruces.

Goles en el primer tiempo: No hubo.

Goles en el segundo tiempo: No hubo.

A los 44' de esta etapa fue expulsado Zerillo, de In-

dependiente, por protestar un fallo.

Recaudación: \$ 42.000.

**BOCA JUNIORS** . . . . . 1

**ARGENTINOS JRS.** . . . . 1

Boca Juniors: Cambiasso; Mori y Heredia; Alas, Ayres y Pérez; Miller, Rulli, Sangiovanni, Grillo y Aimonetti.

Argentinos Juniors: Ovejero; Contini y D'Ambrosio; Niglio, Mattos e Iglesias; Quevedo, Nieto, Della Benetta, Fernández y Tambariño.

Cancha: Boca.

Arbitro: Vázquez.

Goles en el primer tiempo: no hubo.

Goles en el segundo tiempo: 10' Nieto (A.J.); 26' Pérez (B. J.).

Recaudación: 22.400.

**SAN LORENZO** . . . . . 2

**BANFIELD** . . . . . 1

San Lorenzo: Paladino; Ortiz y Nielsen; Maguna, Druzuk y Capdevila; Palacios, Matozza, Díaz, Carotti y Cumplido.

Banfield: Cavallero; Amoresano y Luchessi; Meites, Llanos y Dos Santos; Somma, Herrera, Pezzi, Ferreño y Romero.

Cancha: S. Lorenzo. Arbitro: E. Elias.

Goles en el primer tiempo: no hubo.

Goles en el segundo tiempo: Ferreño (B.), a los 15 minutos; Carotti (SL), a los 17 y a los 39 minutos.

Recaudación: 8.600 pesos.

**ATLANTA** . . . . . 4

**CHACARITA JRS.** . . . . 0

Atlanta: Sánchez; Lazzarini y Caletro; Bettinoti, Rico y Campo; Montes, Monje, Cabrera, Lendoiro y Ochoa.

Chacarita Juniors: Abraham;

Seijo y Cevallos; Fernández, N. Blanco, Díaz; Nonis, Diego, Acosta, D'Ascenzo y González.

Cancha de Atlanta. Arbitro: O. Solla.

Goles en el primer tiempo: 30 segundos Ochoa.

Goles en el segundo tiempo: Monje a los 16 y 28 minutos; Cabrera, a los 42'.

Recaudación: 6.910 pesos.

**ROSARIO CENTRAL** 2

**HURACAN** . . . . . 2

Rosario Central: Fetto; Pascuttini y González; Bruni,

García y Sanita; Tomagnoli, Bienani, Bulla, Pol y Saravia.

Huracán: Navarro; Ginarte y Bonatti; Devoto, Dopazio y Alarcón; Moreno, Crosta, Cantú, Oerti y Medina.

Cancha, Rosario Central.

Arbitro: E. Peralta.

Recaudación: \$ 11.390.

Goles en el primer tiempo: 9' Medina (H), 15' Bulla (RC), 30' Buña (RC).

Goles en el segundo tiempo: 23' Cantú (H).

**ESTUDIANTES** . . . . . 1

**G. ESGRIMA** . . . . . 1

Estudiantes Tarnauski; Quiteros y Cicora; Silva, Malvernati y Epeloa; Bentivegna, Escos, Desiderio, Flores y Avelino.

Gimnasia: Romera; Carros y Martínez; Martín, Sanz y Segovia; Ciaccia, Correa,

D'Acquarti, Guarracino y Guerrero.

Cancha: Estudiantes.

Arbitro: Leonardini.

Goles en el primer tiempo: No hubo.

Goles en el segundo tiempo: 35' Avelino (E); 38' D'Acquarti (GE).

Recaudación: 59.430 pesos.

A los 24 m. del primer tiempo, Silva hizo efectivo un tiro penal, que atajó Romero cediendo corner. En el segundo período fueron expulsados Ciaccia y Quinteros, por juego brusco.

## ● NO JUGARON VELEZ v. RACING

A pedido de ambos clubes, el consejo directivo de la AFA dispuso anoche postergar, sin fecha, el match que debían jugar esta tarde los equipos de Vélez Sarsfield y Racing.

## Tabla de Posiciones de Reserva

	J.	G.	E.	P.	Pts.
RIVER PLATE	23	14	4	5	32
Huracán	23	12	7	4	31
Racing	22	14	2	6	30
Boca Juniors	22	12	6	4	30
San Lorenzo	23	11	4	8	26
Independiente	23	9	7	7	25
Velez Sarsfield	22	9	3	10	21
Rosario Central	21	8	5	8	21
Banfield	23	9	1	13	19
Chacarita Juniors	23	8	2	13	18
Argentino Juniors	23	6	6	11	18
Gimnasia	21	6	5	10	17
Estudiantes	22	8	1	13	17
Atlanta (1)	23	3	3	17	7

(1) Se le descontaron dos puntos por no presentarse contra Rosario Central.

## Back Tucumano Para Estudiantes

Se han concretado las gestiones de dirigentes de Estudiantes de La Plata por la transferencia del zaguero número 2, Orlando Suárez Aguirre del C. A. Cruz Alta de Tucumán. Pertenece el futbolista a la Asociación Cultural y su Club pide por el pase la suma de 800 mil pesos. Sin embargo por ahora Suárez Aguirre, uno de los firmes valores del fútbol provincial, jugará en el club de La Plata a préstamo.

## CONFIRMADO: MATOSAS YA ES DE RIVER

# Conmueve a la Afición Uruguaya la Emigración del Crack Máximo



MONTEVIDEO, 21 (De nuestro corresponsal en Uruguay). — La noticia corrió en Montevideo como reguero de pólvora. Roberto Matosas ya está virtualmente en River Plate de Buenos Aires. Los hinchas de Peñarol abrigaban la esperanza de que se le declarara no negociable y más aún, forman abrumadora mayoría los simpatizantes uruguayos que aseguran terminantemente que es antipatriota exportar un "Monumento deportivo uruguayo". Pero ya la situación está definida Peñarol se desprende de Matosas urgido por problemas económicos de casi imposible solución con sus recursos normales.

Por otra parte, está la misma situación del crack que quiere emigrar. No renovó su contrato para el año 1964 ni piensa hacerlo. El mismo lo ha manifestado terminantemente.

En Montevideo se necesitan muchos años de fútbol para forjarse un porvenir. La senda más segura es la que lleva a Europa, pero yo no quisiera alejarme tanto. En River Plate también se puede hacer fortuna y entonces yo estoy plenamente de acuerdo en pasar a la institución de Buenos Aires.

El padre ha manifestado asimismo:

No me gustaba que fuera a Europa. Es muy lejos. En Buenos Aires es como si lo tuviera aquí, en Montevideo. Por eso me alegra tanto que vaya a River.

Nadie duda en Uruguay que el pase se ha concertado ya, pese a que la gente de Peñarol todavía no lo ha declarado abiertamente, pero basta la declaración de los Matosas —padre e hijo— para tener la absoluta seguridad de que el crack ya está incorporado al club de Libertad.

### ● 23 Años

Roberto Matosas, considerado el mejor futbolista surgido en el Uruguay de mucho tiempo a esta parte, tiene 23 años de edad. Nació el 11 de mayo de 1940 en la ciudad litoraleña de Mercedes, ubicada casi tocando el Río Uruguay. Sus padres explotan un pequeño negocio de panadería y son de condición muy modesta. El padre es hincha ferviente del Bristol de Mercedes y su particularísimo fervor por los colores de esta entidad derivó en una anécdota verdaderamente jugosa. Roberto, cuando tenía catorce años, integró en una oportunidad el equipo de Peñarol de Mercedes, que jugaba pre-

visamente contra Bristol. Tenía la esperanza de que su padre no se enterara, pero se enteró. Y al regresar esa tarde a su casa, recibió una soberana paliza y además la prohibición terminante de seguir jugando al fútbol. El castigo se lo levantaron un año más tarde y lógicamente a condición de que se alistara en el Bristol tan caro a los sentimientos de su progenitor.

En el año 1959 fue aprobado en Peñarol de Montevideo. Jugó un amistoso con el nombre de Roberto Mariani, para evitar que otros clubes supieran de quién se trataba realmente. Gustó mucho y fue contratado, pero debió permanecer bastante tiempo en la reserva. Era director técnico por entonces Roberto Scarone, que "no lo veía". Luego llegó Bela Guttmán y el húngaro sí lo vio. Casi sin dilaciones lo puso en la primera, de número 10 y fue una sensación. Luego fue recorriendo puestos de defensa lateral: 6, 3... y en todos puso de relieve la misma excelencia. Cuando le preguntamos a Matosas cual cree que es el puesto que mejor se aviene a su tipo de juego, responde sin vacilaciones:

—El ideal del fútbol moderno lo constituirían jugadores capaces de desempeñarse en todos los puestos y por eso me satisface mucho que yo haya podido saltar de uno a otro sin sentir mayormente el trasplante. Pero me parece que el de 10 es puesto clave. Se puede construir juego y destruir la iniciación del adversario y se me ocurre que es en esa plaza donde se domina con más amplitud el panorama de la cancha.

### ● Entrenamiento Personal

Bela Guttmán tuvo slem-

pre de Matosas el más elevado de los conceptos e hizo de él la siguiente definición:

—Es un jugador con disciplina italiana, habilidad rioplatense y sentido inglés del fútbol asociado. Un crack sin parangón en suma.

Guttmán reprochaba a los jugadores uruguayos que corrieran poco en la cancha, como consecuencia de su escasa propensión a entrenarse a conciencia. La única excepción la constituía Matosas, que no solo cumplía, exigiéndose a sí mismo el máximo posible de esfuerzo, las prácticas habituales, sino que por su cuenta hacía todos los días un tipo especial de entrenamiento que consiste en largas marchas por caminos campesinos.

Los hinchas uruguayos hacen una sola objeción a las aptitudes de Matosas: no muestra en la cancha "sangre charrúa", lo que en buen romance significa que no es afecto al juego fuerte. Y él explica:

—El hincha está equivocado. El fútbol debe ser esencialmente habilidad, no fuerza bruta. Nunca pegué patadas ni las pegaré. Si en mi vida privada he hecho una norma de la corrección (porque voy a faltar a ella en una cancha de fútbol).

### ● Razones de su Pase

Decíamos que Matosas se negó a renovar su contrato con Peñarol para 1964. Quiere sacar del fútbol —lo que es muy humano— el máximo de provecho. Si el club uruguayo hubiera querido conservarlo, habría tenido que pagarle una suma completamente al margen de sus posibilidades. Por eso se ha resuelto su venta a River Plate de Buenos Aires. Una venta que ha conmocionado al ambiente uruguayo, que tan tenazmente se negaba a admitir la posibilidad de perder a su valioso crack.

Asciende Roberto Matosas la escalera del éxito. Ya está considerado uno de los "fuera de serie" del fútbol de América. Ahora ha pasado a River, con lo que da un paso adelante en su carrera, por lo menos en el aspecto económico. Peñarol no podía pagarle lo que él exigía.



# DISCUTEN ERHARD Y DE GAULLE

## Crónica EN EL MUNDO

### SUDAFRICA: Mueren 9 Mineros

Johannesburgo, 21 (AFP). — Cuatro mineros sudafricanos muertos, catorce heridos y seis desaparecidos es el número de víctimas de un desprendimiento de tierra, que se produjo hoy en una mina de oro cerca de Carltonville, situada en Africa del Sur.

### FRANCIA: 20 Año de Prisión

París, 21 (AFP). — A veinte años de cárcel condenó hoy el tribunal de justicia militar al húngaro Lajos Marton, que en agosto de 1962 disparó repetidas veces contra el automóvil del general De Gaulle, en el atentado del Petit Clamart. Marton, que se había dado a la fuga, fue detenido el pasado mes de setiembre.

### COLOMBIA: Espantosa Tragedia

Bogotá, 21 (AFP). — Seis muertos, cinco de ellos niños de pocos años, es el saldo de una espantosa tragedia automovilística que se produjo esta mañana, en un barrio del sur de Bogotá. Un autobús de servicio urbano quedó sin frenos, cuando avanzaba en bajada y el chofer al intentar una maniobra desesperada para detener su vehículo, atropelló a cinco escolares y a una señora causándoles la muerte.

### CHILE: Accidente de Aviación

Santiago de Chile, 21 (AFP). — Un oficial muerto y otro gravemente herido, fue el balance de un accidente de aviación ocurrido esta tarde en Santiago, cuando un aparato de la Fuerza Aérea de Chile con matrícula T37 NR 375 a reacción se precipitó a tierra, por causas que aún se desconocen, en el aeropuerto militar de El Bosque, próximo a esta capital, mientras realizaba un vuelo de instrucción. En el accidente pereció el copiloto, subteniente René Opazo Alarcon, y quedó gravemente herido el comandante de la máquina, capitán Eduardo Virrueta de la Harpe. La Fuerza Aérea abrió inmediatamente un sumario para establecer las causas del trágico accidente.



LUDWIG ERHARD

París, 21 (ANSA). — Al dar la bienvenida al canciller Ludwig Erhard, el presidente francés, Charles De Gaulle, señaló entre otras cosas: "Las conversaciones que se inician hoy son de gran importancia, pues deberán confirmar y acrecentar nuestra mutua comprensión, debiendo, además, permitirnos examinar juntos las cuestiones que interesan al plano mundial y, particularmente, al europeo.

En su respuesta, el canciller Erhard declaró compartir las esperanzas de De Gaulle sobre las posibilidades de hallar "soluciones buenas y fructíferas" en los mayores problemas que serán examinados durante las conversaciones.

"No deseo evocar ahora los argumentos que serán probablemente discutidos durante nuestras conversaciones", añadió Erhard. "Deseo simplemente afirmar que debemos tener conciencia de nuestra responsabilidad y ello no solo frente a nuestros pueblos, sino también en relación con Europa y todo el mundo libre".

La primera entrevista Erhard-De Gaulle terminó a las 12,15 GMT. Siguió a la reunión un almuerzo ofrecido por el jefe del Estado en honor del huésped germano. Asistieron a la comida numerosas personalidades francesas.



CH. DE GAULLE

## NORMALIDAD EN IRAK, PERO AUN SIGUE SIN PERIODICOS

Bagdad, 21 (Por un enviado especial de AFP). — Por tercer día consecutivo la población iraquí está privada de periódicos. Todos los permisos de publicación han sido anulados desde el comienzo de la crisis. Los que desean hacer aparecer nuevamente diarios o semanarios han sido invitados a inscribirse y a efectuar las gestiones necesarias para la obtención de nuevos permisos.

La vida va recuperando poco a poco la normalidad. Fuera del período del toque de queda, es decir de las 9 a las 16 horas la circulación es ya más fácil. Hoy volvieron a entrar en servicio los autobuses municipales. Sin embargo, los automóviles privados no pueden todavía circular.

## VOTAN EN JAPON

TOKIO, 21 (ANSA). — Sesenta millones de electores votan hoy en Japón, para la renovación de la Cámara de Diputados. 917 son los candidatos (entre los que se cuentan 18 mujeres), mientras que las bancas o ocupan son 467. La Cámara anterior contaba con 286 diputados liberal-democráticos, 137 socialistas, 14 demócratas-socialistas, 3 comunistas y 2 independientes; mientras que 25 bancas estaban vacantes.

No se ha registrado por el momento ningún incidente y el primer ministro, dirigente del Partido Liberal Demócrata, al que se considera como probable vencedor, afirmó que el número de escaños de su partido casi no variará y que la línea política del país no será modificada.

La población parece no preocuparse por la situación, pese a que en todas las esquinas estén apostados piquetes de soldados. Sin embargo

los tiroteos cesaron ayer.

La crisis había comenzado en el seno del partido Baas hacia el 10 de noviembre. En la noche del 11, el canciller

Taleb Hussein Chebib, y el ministro del Interior, Hazem Jawad, convocaron a la conferencia regional del partido Baas.

An e a conferencia denunciaron al vicepresidente del Consejo y ministro de la Saadi, con el que estaban en Orientación, Ali Salem al desacuerdo. A petición de ambos ministros, representantes del ala moderada, la conferencia procedió a la elección de un nuevo directorio que excluyó a Saadi y a sus partidarios.

Se decidió enseguida que éstos fueran deportados para evitar que se produjeran disturbios. A fin de conjurar la crisis probable, los nombres de los nuevos jefes del partido no fueron hechos públicos hasta la mañana del 13 de noviembre.

## CAYO UNA BANDA DE TERRORISTAS

### SONDEO COSMICO

Washington, 21 (AFP). — Un sondeo cósmico trascendental para el porvenir del programa lunar de los Estados Unidos va a ser efectuado próximamente a partir de Cabo Cañaveral. Se trata del lanzamiento del segundo cohete "Centaur", cuyo segundo cuerpo será propulsado por hidrógeno líquido. Los expertos norteamericanos ignoran si los soviéticos utilizan este fluido extremadamente inestable que debe ser mantenido a 211 grados centígrados bajo cero, es decir a un frío superior en 98 grados a la temperatura normal del oxígeno líquido. El éxito de este lanzamiento, que tendrá lugar en los próximos días,

Caracas, 21 (AFP). — La policía detuvo anoche al practicar un allanamiento en los alrededores de Caracas una banda de las llamadas "Fuerzas Armadas de Liberación Nacional" integrada por siete individuos. En la residencia había un depósito de armas cortas y largas y material de propaganda subversiva, según comunicado del ministerio de relaciones interiores.

La dirección nacional de información, por su parte, hizo saber de la detención de otra banda de extremistas que intentaron tomar por asalto la prefectura y oficina de telégrafos de la población de Papriar (Estado Yaracuy) aunque no da el número que la formaba. Por otra parte, una bomba de alto poder estalló y destruyó por completo una reencachadora en Coro, estado Falcón, causando pérdidas del tenor de cerca de cincuenta mil dólares, en esa misma ciudad, se descubrió un local donde se imprimían folletos subversivos, en los Teques,



Nehru es saludado el día en que cumplió 74 años por el pueblo de la India. Coronas y guirlandas le fueron ofrecidas, de acuerdo con el tradicional estilo de ese país. En la escena de arriba le ponen un ungüento perfumado que se utiliza en los ritos

## CAMBOYA SERA PAIS NEUTRALISTA

Pnom Penn, 21 (AFP). — "Reanudo solemnemente mi propuesta de neutralismo internacional, garantizado y controlado para Camboya. Si los norteamericanos hubiesen aceptado esta propuesta cuando la presenté, no tendrían hoy ninguna inquietud" declaró el príncipe de Camboya, Norodom Sihanuk, en una entrevista exclusiva para France Presse. Al subrayar que formulaba de nuevo esta propuesta para "tranquilizar a occidente" el jefe del estado camboyano prosiguió: "espero que Camboya sea acusada en plazo breve de llevar una política procomunista. Algunos observadores norteamericanos afirman que al privarnos espontáneamente de la ayuda de sus países dejaremos de ser realmente neutrales puesto que habremos roto el equilibrio de influencias".

El príncipe anunció después que propondría mañana oficialmente la convocatoria por los co presidentes

### CHINOS Y RUSOS

Moscú, 21 (AFP). — Nada en lo inmediato deja prever que puedan ser reanudadas las negociaciones bilaterales chino-soviéticas, estiman generalmente en los círculos este-europeos de Moscú, a raíz de las informaciones según las cuales se iniciaría una conferencia ideológica, en Pekín, a principios de año. En estos círculos, se señala a ese respecto que existe un profundo escepticismo por el lado soviético tanto más por cuando la prensa china reanuda ayer una serie de ataques contra el "espíritu de capitulación" de Moscú, acusaciones que ilustran el estado actual de la tensión entre ambos países.

## Kruschev y la Tensión Mundial

NUEVA YORK, 21 (AFP). — Es muy importante que los Estados Unidos y la URSS continúen en común sus esfuerzos para reducir las tensiones mundiales, declaró ayer el jefe del gobierno soviético, Nikita Kruschev, en un mensaje dirigido al "Consejo Nacional de la Amistad Norteamericano-Soviética". El mensaje fue leído por Anatoly Dobrynin, embajador soviético en Washington ante más de 1.900 personas reunidas para celebrar el treinta aniversario del establecimiento de las relaciones diplomáticas entre Estados Unidos y la Unión Soviética. Esta reunión fue

organizada por el Consejo de la Amistad Norteamericano-Soviética.

"Me siento satisfecho —dijo Kruschev— al saber que el pueblo estadounidense honra el trigésimo aniversario de las relaciones diplomáticas entre mi país y el suyo. Es un hecho histórico importante, pese a las diferencias entre nuestros dos sistemas sociales. Y es posible establecer relaciones amistosas entre las dos naciones".

• Acusan a la C.I.A.

Durante esta reunión, el doctor Corliss Lamont, presidente del Consejo de la Amistad Norteamericano-Soviética acusó a la Agencia Central Norteamericana de Infor-

mación (CIA) de incitar a ciudadanos estadounidenses que viajan a la URSS a realizar actos de espionaje por cuenta de Estados Unidos. "Podemos estar satisfechos —añadió— de que el profesor Frederick Barghorh haya regresado a la patria después de haber sido acusado de espionaje en la URSS, pero es un hecho innegable que la CIA quiere que los turistas y los universitarios estadounidenses que viajan por la Unión Soviética hagan espionaje.

"El dinero que les es entregado a ese efecto —agregó— no figura nunca en la

declaración de impuestos y estos procedimientos no agradan a los soviéticos. Seguidamente pidió a las autoridades soviéticas que reflexionen antes de detener a los turistas norteamericanos. El doctor Lamont lanzó estas acusaciones en presencia de Dobrynin y de varias altas personalidades soviéticas, entre las que figuraba Nikolai Blojin, presidente de la Academia de Ciencias de la URSS.

Por su parte, ni Dobrynin ni las otras personalidades soviéticas que hicieron uso de la palabra, mencionaron para nada el asunto de Barghorh, ni hicieron alusión a las insinuaciones del doctor Lamont.



# BOOZ MARCARA EL RUMBO EN LOS INTERNACIONALES

- **AMERICA LATINA:** En el primer Internacional, Booz aparece como la figura más destacada.
- **RICO HISTORIAL:** Encierra el Gran Premio Carlos Pellegrini la historia pura de nuestro turf.
- **CENCERRO:** Volvió a sentirse y no correrá el Gran Premio del domingo.
- **EJERCICIOS:** Hubo poco movimiento esta mañana en las pistas de los tres hipódromos.
- **SNOW BLUFF:** Vareó esta mañana en San Isidro y mañana cumplirá su partida final.
- **EL MARCADOR DEL RELOJ:** Con la primera impresión para el extraordinario programa del domingo en el césped de San Isidro.

## San Isidro Domingo

### Competidores y montas

- 1ª carrera - 1.600 mts. - A las 12.-
- 1 Ancho 61, no correrá
  - 2 Mercurio 55, R. Ciafardini
  - 3 Chamongo 60 1/2, no correrá
  - 4 Mingote 60 1/2, D. Magariños
  - 5 Mendigorría 60 1/2, no correrá
  - 6 Gran Rulo 60, no correrá
  - 7 (Su Excelencia 59 1/2, A. Etchart
  - 8 Dado 58 1/2, H. Ciafardini
  - 9 Batel 58 1/2, C. Saura
  - 10 Cebre 58, no correrá
  - 11 El Rosillo 57 1/2, no correrá
  - 12 Melodist 57, J. Lugin
  - 13 Rumbador 56 1/2, no correrá
  - 14 Tarano 55 1/2, R. Ruti
  - 15 Sheffield 55, O. Cosenza
  - 16 Cavallino 54 1/2, no correrá
  - 17 Moustacht 52, G. Rivero
- 2ª carrera - 2.000 mts. - A las 12.45
- 1 Snow Scène 56, X. X.
  - 2 Alcega 56, J. Leguizamón
  - 3 Primarosa 56, M. Bouley
  - 4 L'Almea 56, I. Leguizamón
  - 5 Tadjours 56, R. Ciafardini
  - 6 Cangaleña 56, no correrá
  - 7 Flèche d'Or 53, no correrá
  - 8 Canéfora 53, J. Lugin
  - 9 Predominante 53, no correrá
  - 10 Berceles 53, C. Saura
  - 11 Bánica 53, no correrá
  - 12 Pasfacile 53, E. Jara
- 3ª carrera - 1.600 mts. - A las 13.35
- (Comienza la Apuesta Triple)
- 1 Ancho 61, H. Ciafardini
  - 2 Ramila 61, Chamorro
  - 3 Garitza 61, no correrá
  - 4 Granjeadora 60 1/2, R. Ciafardini
  - 5 Liavén 60, no correrá
  - 6 Amourette 58 1/2, E. Jara
  - 7 Satsuma 58 1/2, A. Etchart
  - 8 (Valladolid 57 1/2, no correrá
  - 9 Tentadora 55 1/2, no correrá
  - 10 Languiray 57, no correrá
  - 11 Selidia 57, J. Lugin
  - 12 Rinascente 57, no correrá
  - 13 Cisa 56 1/2, no correrá
  - 14 Caro Khan 55 1/2, D. Barco
  - 15 War 54, N. Fernández
  - 16 Pingüina 54 1/2, C. Saura
  - 17 Avoine 54, R. Rodríguez
- 4ª carrera - 1.800 mts. - A las 14.25
- (Continúa la Apuesta Triple)
- 1 Corvete 60, Zapata
  - 2 Majesté 59, H. Ciafardini
  - 3 Chispada 59, no correrá
  - 4 So Happy 59, A. Etchart
  - 5 Fantástica 59, C. Saura
  - 6 Flèche d'Or 54, no correrá
  - 7 (Cangaleña 53, R. Ciafardini
  - 8 Alcega 54, J. Leguizamón
  - 9 Canéfora 54, no correrá
  - 10 Dorella 54, I. Leguizamón
  - 11 Bonica 54, no correrá
  - 12 Metaleto 54, E. Jara
  - 13 Oakland 54, no correrá
- 5ª carrera - 3.000 mts. - A las 15.15
- (Cl. Carlos Pellegrini)
- 1 Hungarino 62, A. Domínguez
  - 2 Tranquilo 60, S. González
  - 3 Cencerro 60, no correrá
  - 4 Camina 60, H. Bouley
  - 5 Dánger 60, B. Castro
  - 6 Semillón 60, E. Jara
  - 7 Vacherot 60, H. Ciafardini
  - 8 Standard 60, O. Cosenza
  - 9 Irmak 60, no correrá
  - 10 Fresh Air 60, Nardi
- 6ª carrera - 2.000 mts. - A las 16.15
- (Finaliza la Apuesta Triple)
- 1 (Anheloso 56, O. Nardi
  - 2 Rossini 56, no correrá
  - 3 Kildare 53, no correrá
  - 4 Cuentero 53, R. P. Rodríguez
  - 5 S. Flake, 53, dudoso
  - 6 Alcatraz 53, no correrá
  - 7 Newton 53, R. Ciafardini
  - 8 J. Chico, 53, I. Leguizamón
  - 9 Bombo 53, H. Ciafardini
  - 10 Topsail 53, no correrá
  - 11 Jongleur 53, C. Saura
  - 12 S. Pérez 53, A. Etchart
  - 13 Quefuego 53, X. X.
  - 14 R. de Oro, no correrá
  - 15 Tchaykovsky 53, O. Cosenza
  - 16 S. Ray 53, H. Bouley
  - 17 Lotero 53, E. Jara
  - 18 El Cachafaz 53, no correrá
  - 19 S. Bisesto 53, J. Contreras
- 7ª carrera - 1.000 mts. - A las 16.15
- 1 F. Royal 59, J. Fajardo
  - 2 Galarita 59, H. Pilar
  - 3 Enghien 59, Calvete
  - 4 J. Boy 59, H. Bouley
  - 5 Tal Mahal 59, Zapata
  - 6 Camirón 59, Tarrago
  - 7 Estribera 59, no correrá
  - 8 Severin 59, no correrá
  - 9 Callaqueo 59, O. Nardi
  - 10 Penacho 59, no correrá
  - 11 (Fado 59, L. Pincay
  - 12 Bretón 55, C. Saura
  - 13 Le Marechal 59, no correrá
  - 14 Esparazo 55, R. Ciafardini
  - 15 Catando 57, Hidalgo
  - 16 Eber 57, O. Corbalán
  - 17 Corredor 55, no correrá
  - 18 Snow Fox 55, no correrá
  - 19 Escobar 55, H. Bouley
  - 20 Diviko 55, A. Etchart
  - 21 (Maniata 55, no correrá
  - 22 Snow Day 55, no correrá
  - 23 Wonderful 53, no correrá
  - 24 Tracia 53, no correrá
- 8ª carrera - 1.400 mts. - A las 17.45
- 1 Camiro 61, no correrá
  - 2 Re'zuela 6, no correrá
  - 3 (Tomis'vo 54 1/2, no correrá
  - 4 (Ancho 56 1/2, R. Ciafardini
  - 5 Yapak 50 1/2, A. Etchart
  - 6 Brooks 57 1/2, Torres
  - 7 Monturial, 59, X. X.
  - 8 Fidipo 57, S. Lugin
  - 9 Coq d'Or 55 1/2, no correrá
  - 10 Greenwich 56 1/2, H. Ciafardini
  - 11 Sorrentino 56 1/2, no correrá
  - 12 Mingote 56, no correrá
  - 13 Liberal, 56, H. Artigas
  - 14 Arabiano 56, C. Saura
  - 15 Dadivado 57 1/2, no correrá
  - 16 Kiméne 54 1/2, Montenegro
  - 17 Vaico 54, no correrá
  - 18 Un Real 53 1/2, no correrá
  - 19 Anacoreta 52, no correrá

### Booz, Primera Figura

Nuestra representación tiene en Booz a su primera figura. El hijo de Aristophanes dice acabadas pruebas de calidad a través de su breve, pero meritoria, campaña. Se impuso en forma relativamente holgada al salir de perdedor. Ganó enseguida el clásico Coronel Miguel A. Martínez, superando nada menos que a Snow Bluff, en Palermo. Y en su tercera y última presentación, quedó detrás de aquel y Trouseau, en el Gran Premio Jockey Club, en una pista que no se ajusta a sus remos; San Isidro. El pupilo de Juan Lapistoy en la arena es doble caballo. Ya lo demostró terminantemente en sus exitosas actuaciones en ese campo. Y ello influyó para que su ecurie dejara pasar por alto el Gran Premio Internacional Carlos Pellegrini y optara por esta otra competencia millonaria porque se corre en la arena. Cabe señalar asimismo, que el valioso defensor de las sedas del stud Riqui siguió su preparación en magnífica forma, dejando entrever que se ha recuperado notablemente de la pequeña afección que lo obligó a desistir del Derby y otros cotejos de alta jerarquía de la temporada. Y en esas condiciones pasa a ser una de las figuras más sobresalientes de este primer internacional, donde será enfrentado por un calificado lote de adversario que lo obligará seriamente en los tramos decisivos de la lucha.

### Tibaldo y Snow Cap

Figuras de acreditadas bondades animarán la gran competencia. Y entre las que asoman con mayores probabilidades están Tibaldo y Snow Cap. Dos elementos de calidad, que se encuentran pasando por el mejor momento de

## EL GLOBO DE LA SUERTE

Nacional y Montevideo vuelven a ofrecer emoción con sus habituales sorteos de los viernes. La primera con un premio mayor de \$ 1.800.000 y veinte números de pizarra y en la vecina orilla con una recompensa de 500.000 oro y diez premios mayores. Las extracciones darán comienzo a las 12 y 14 horas, respectivamente, con una duración de sesenta minutos. He aquí el detalle de los distintos sorteos y las referencias correspondientes:

### LOTERIA NACIONAL

20 premios, a las 12.

1 de \$ 1.800.000
1 " " 360.000
1 " " 180.000
1 " " 90.000
1 " " 45.000
2 " " 24.000
5 " " 15.000
8 " " 6.000

Las últimas 10 grandes

40.599	22.281
26.377	5.499
12.440	34.929
34.983	14.539
14.949	38.867

Atrasados a la grande

Centena 6

Hace 23 sorteos que no sale

Decena 0

Hace 29 sorteos que no sale

Unidad 5

Hace 44 sorteos que no sale

Centena 5

Decena 8

Unidad 5

Favorito 585

Dos cifras atrasadas

No sale desde el 30/3/59

13 37 88

Atrasados a los premios

17 54

52s. 38s.

Centena Decena Unidad

1 3 7

Favorito 137

Combinación factible

85 37

### Favorito 605

Dos cifras atrasadas

75

No sale desde el 26/X/56

Otros números atrasados

44 47 70 91

Atrasados a los premios

17s. 16s. 16s. 16s.

70 02 07 26

Centena Decena Unidad

6 7 9

Favorito 679

Combinación factible

05 79

LOTERIA MONTEVIDEO

10 premios, a las 14.

1 de \$ 500.000

1 " " 50.000

1 " " 20.000

2 " " 10.000

5 " " 5.000

Las últimas 10 grandes

14.797 19.214

13.697 11.236

4.116 19.253

5.972 6.900

16.457 3.178

Atrasados a la grande

Centena 5

Hace 25 sorteos que no sale

Decena 8

Hace 42 sorteos que no sale

Unidad 5

Hace 25 sorteos que no sale

Favorito 585

Dos cifras atrasadas

21

No sale desde el 30/3/59

13 37 88

Atrasados a los premios

17 54

52s. 38s.

Centena Decena Unidad

1 3 7

Favorito 137

Combinación factible

85 37

Buen comienzo puede tener el ciclo Internacional, con el programa del sábado que se cumplirá en el hipódromo de Palermo. Nueve cotejos interesantes lo forma y en su lugar central está ubicado el premio Internacional América Latina, cuyas condiciones permite la participación de todo caballo de tres años y más edad, oriundo de cualquier país. Será por lo tanto, la primera confrontación, a modo de adelanto, de lo que va a suceder el domingo con el Gran Premio diez veces millonario. Varias destacadas figuras de nuestras pistas y algunos campeones chilenos y marroñeses, le darán a la primera confrontación internacional un carácter especial, permitiendo cotejar fuerzas entre los valores más brillantes de los centros hípicos sudamericanos. Será una fiesta de confraternidad, cuya culminación se traducirá, como es natural en estos casos, en el acto central que enmarca a la prueba de más alto relieve de las pistas de esta parte del continente.

### Los Extranjeros

Con respecto a los cracks extranjeros que cotejarán en la primera trenzada internacional, de acuerdo a los antecedentes que tenemos, hacen confiar en que cumplirán una actuación brillante. En modo especial el uruguayo Lagar, que en Maroñas se destacó como uno de los mejores elementos de su generación, cotejando en las pruebas de más alta selección de la temporada pasada. El hijo de Aristophanes viene actuando con mucha regularidad, conquistando meritorios triunfos, por cuyo motivo se perfila como una de las figuras de primera línea frente a nuestros calificados valores. Jauja representa al elevage chileno y de acuerdo a la opinión de su cuidador, C. Muñoz, es un elemento de ricas bondades, que sobresalió en mérito a sus condiciones de stayer. Ganó importantes cotejos en los hipódromos de la otra parte de la cordillera y se encuentra listo para revalidar sus méritos en esta brava confrontación.

## Palermo Sábado

### Competidores y montas

- 1ª carrera - 2.000 Mts. - A las 11.30
- 1 Solazo 56, no correrá
  - 2 Suntuoso 56, T. Albertini
  - 3 B. Japan 56, no correrá
  - 4 Benjamín 56, J. Lozano
  - 5 S. Crystal 56, A. Etchart
  - 6 S. Bisesto 56, J. C. Contreras
  - 7 El Qué 56, N. Yalet
  - 8 Nemolichai 56, J. Ortiz
  - 9 Lodo 56, R. Rodríguez
  - 10 Blanrisú 56, C. Saura
  - 11 Berenjena 56, E. Jara
  - 12 Doctor 56, D. Magariño
  - 13 Stellan 56, no correrá
  - 14 Emparedado 56, no correrá
- 2ª carrera - 1.100 Mts. - A las 12.10
- 1 M. Gruesa 59 1/2, no correrá
  - 2 Torrijá 59 1/2, A. Etchart
  - 3 H. Holland 59 1/2, A. Longo
  - 4 Rabonera 54 1/2, J. Vallejos
  - 5 Tracia 54 1/2, no correrá
  - 6 Aterida 54 1/2, R. Silveti
  - 7 Wonderful 54 1/2, no correrá
- 3ª carrera - 2.000 Mts. - A las 12.50
- 1 Paddock 56, L. Calvete
  - 2 Showy 56, O. Nardi
  - 3 Noel 56, R. Ciafardini
  - 4 Limpido 56, J. Lugin
  - 5 Licón 56, E. Defeso
  - 6 Nardil 56, I. Leguizamón
  - 7 Melocotón 56, L. Pincay
  - 8 M. Fin 56, O. Chamorro
  - 9 Dorado 56, J. Guajardo
  - 10 Caligula 56, E. Jara
  - 11 Rutland 56, A. García
  - 12 Baccarat 56, no correrá
  - 13 Letrán 56, no correrá
- 4ª carrera - 2.000 Mts. - A las 13.40
- (Comienza la apuesta triple)
- 1 Croquiñol 56, I. Leguizamón
  - 2 Apuesta 56, no correrá
  - 3 Routine 56, E. Jara
  - 4 Chapadora 56, no correrá
  - 5 Lisa 56, no correrá
  - 6 Furibunda 56, J. Torres
  - 7 Taína 56, F. Doval
  - 8 Carusita 56, P. Bustos
  - 9 Alevilla 56, J. Lozano
  - 10 Historia 56, J. Guajardo
  - 11 Tartufa 56, no correrá
  - 12 Branche 56, no correrá
  - 13 Fiamma 56, no correrá
  - 14 La Sueca 56, J. Lago
  - 15 Quinoa 56, O. Nardi
  - 16 Sarabande 56, P. Sierra
  - 17 V. Veneto 56, no correrá
  - 18 M. Zárate 56, no correrá
  - 19 Cuantia 56, no correrá
  - 20 Jaujita 56, X. X.
- 5ª carrera - 2.000 Mts. - A las 14.30
- (Int. América Latina)
- 1 P. Unión 61, J. A. Fajardo
  - 2 Jauja 60, X. X.
  - 3 Lagar 60, I. Rey
  - 4 Babington 60, J. O. Tapia
  - 5 Sr. Sturla 60, no correrá
  - 6 Arabiano 60, no correrá
  - 7 Chancero 60, no correrá
  - 8 Dánger 60, no correrá
  - 9 Tinielo 60, R. Zapata
  - 10 Tibaldo 54, E. Jara
  - 11 Snow Cap 54, H. Bouley
  - 12 Niarkos 54, no correrá
  - 13 R. de Oro 54, J. Torres
  - 14 Hawaiiana 54, A. Etchart
  - 15 Pontezuelo 54, no correrá
  - 16 Booz 54, C. Saura
  - 17 F. de D'blo 54, no correrá
  - 18 Topsail 54, R. Ciafardini
  - 19 (Anheloso 54, O. Nardi
  - 20 (Rossini 54, O. Nardi
  - 21 J. Chico 54, no correrá
  - 22 Neina 52, no correrá
- 6ª carrera - 1.100 Mts. - A las 15.21
- (Continúa la apuesta triple)
- 1 Bril 56, no correrá
  - 2 Diviko 56, no correrá
  - 3 Corredor 56, J. Camoretti
  - 4 Concorito 56, L. Pincay
  - 5 Buonarroti 56, no correrá
  - 6 Guallán 56, no correrá
  - 7 Ivere 53, R. Ciafardini
  - 8 Snow Fox 53, H. Bouley
  - 9 Salvajismo 53, R. Ruti
  - 10 Satchel 53, J. Torres
  - 11 Granadillo 53, E. Jara
- 7ª carrera - 1.800 Mts. - A las 15.53
- (Finaliza la apuesta triple)
- 1 Flagelado 60 1/2, E. Jara
  - 2 Serape 59 1/2, no correrá
  - 3 Exactor 59 1/2, C. Sáenz
  - 4 C. d'Or 59, J. Guajardo
  - 5 Apura 59, no correrá
  - 6 Ancho 59, no correrá
  - 7 Mendirria 58 1/2, no correrá
  - 8 Sello Real 58, no correrá
  - 9 Clear Day 56 1/2, C. Saura
  - 10 Frito 55 1/2, H. Bouley
  - 11 Seiano 54 1/2, C. Herzog
  - 12 Snicker 54, A. Etchart
  - 13 Bonviveur 53, D. Magariño
  - 14 Rayón Vert 53, R. Ciafardini
  - 15 Selidia 53, no correrá
  - 16 Colmenilla 50 1/2, B. Castro
- 8ª carrera - 1.100 Mts. - A las 16.53
- 1 Wonderful 56, G. Rivero
  - 2 Memecita 56, I. Leguizamón
  - 3 Qué Nieta 56, P. Tarrago
  - 4 Tamagás 56, J. Vallejos
  - 5 Idea Fija 56, no correrá
  - 6 Enticement 56, no correrá
  - 7 Autoridad 53, C. Saura
  - 8 Tejita 53, no correrá
  - 9 Rigoletta 53, no correrá
  - 10 Balta 53, no correrá
  - 11 Acadina 53, no correrá
  - 12 Rosimar 53, N. Fernández
  - 13 Tarja 53, E. Jara
  - 14 Cursi 53, J. Camoretti
  - 15 Cuñami 53, H. Bouley
  - 16 Belle He 53, C. Sáenz
  - 17 Loggia 53, A. Etchart
  - 18 Psidia 53, L. Añazco
  - 19 Fulguración 53, D. Magariño
  - 20 Malmhuram 53, no correrá
- 9ª carrera - 1.600 Mts. - A las 17.45
- 1 Chancero 58, B. Arturo
  - 2 (To'lavo 56 1/2, no correrá
  - 3 (Ancho 53 1/2, R. Ciafardini
  - 4 ID. Cliffs 56, A. Etchart
  - 5 IG. Rulo 49 1/2, no correrá
  - 6 Galway 55 1/2, E. Jara
  - 7 Penacho 55 1/2, no correrá
  - 8 B. Boy 54 1/2, L. Calvete
  - 9 C. d'Ivoire 54, C. Saura
  - 10 S. Cap 53 1/2, H. Bouley
  - 11 Chamango 53 1/2, no correrá
  - 12 Talaraneto 52 1/2, no correrá
  - 13 Abuso 52 1/2, O. Barattucci
  - 14 Adagio 52, A. Loner

### Serape: 49"3/5 en la Auxiliar de Palermo

En la pista auxiliar del Hipódromo de Palermo, que se hallaba en buenas condiciones se realizaron esta mañana algunos ensayos, de los cuales el realizado por Serape fue el mejor de todos. En el medio mencionado se controlaron los siguientes apartes:

SERAPE, L. Almirón 800 en 49" 3/5 con 12" 1/5 de final.

ENGHIEN, L. Calvete 500 desde las cintas en 30".

CLEAR DAY, R. Pellagat 800 en 12" 1/5 con 12" 3/5 de final.

JUNGLE BOY con filete, peón 700 en 43" últimos 200 en 12" 2/5 de los 1700 a los 1000.

RABONERA, J. Vallejos 500 desde las cintas en 30".

COMPLICADA, L. Calvete 600 en 37" 3/5 en la tercera pista.

## TURF en la Noticia

### Chispada con H. Ciafardini

El cuidador Miguel Prátola, resolvió presentar a su pupila Chispada en la cuarta carrera del domingo en San Isidro, a las órdenes del jockey Héctor Ciafardini.

### Pide Aclaración por Melocotón

La última performance de Melocotón —undécimo de Tamagño— no satisfizo al cuidador Francisco Delleiutraz, quien nos ha pedido una aclaración, por considerar probable el triunfo de su pupilo, en la tercera carrera de pasado mañana en Palermo y no desea sorprender la buena fe de los espectadores.

### Snow Bluff Vareó esta Mañana

Conducido por Néstor Yalet y a la par de Severin con el peón, anduvo Snow Bluff por la arena de San Isidro, cumpliendo un vareo llamativo. Por lo visto y de acuerdo a la apreciación de nuestros cronometristas, está pronto para cumplir mañana una excelente partida final, con miras al Pellegrini. El tordillo Tranquilo, crack uruguayo, vareó en la tierra.

### Productos para Varios Cuidadores

El cuidador Antonio M. Bello recibió a la dos años La Llanera y a los potrillos Resnoger y Rousillon. Por su parte Cesáreo Rodríguez se hizo cargo de Mayúscula y Domingo Cammarieri de Canery. Todos estos elementos se encuentran en el Hipódromo de La Plata.



# Toda la Historia del Turf se Concentra en EL PELLEGRINI



Leguisamo ganó diez veces el Internacional.

Digno de su tradición, el Gran Premio Internacional Carlos Pellegrini constituye una viva muestra del turf nacional. La competencia más brillante de las pistas sudamericanas, que permite la confrontación de los valores más destacados de cada generación, para estimar las hondas del elevage de esta parte del continente. Tiene el Pellegrini una extraordinaria resonancia en los principales centros hípicos sudamericanos. Es punto de meta de la cuádruple corona y por lo tanto consagración del crack de la temporada, que adquiere mayor resonancia por la confrontación con los mejores elementos de las pistas sudamericanas y pasa a ser un ganador, campeón absoluto de esta parte del continente. Muchos hechos sobresalientes han llevado a esta competencia a ser la de más alta envergadura del turf nacional. El Gran Premio Internacional Carlos Pellegrini tiene un rico historial, enmarcado por acontecimientos de singular importancia, que gravitaron especialmente dentro de la hípica para colocarla en la posición holgada, en que actualmente se encuentra.

## En 1887, \$ 10.000

Instituido en el año 1887, su primer ganador fue Stiletto, hijo de Beaudesert, del stud Prisionero y su premio ascendió a \$ 10.000. Se mantuvo esta asignación hasta 1888, para ascender sucesivamente y en la actualidad llegar a la fabulosa suma de \$ 10.000.000, con un objeto de arte para el propietario del ganador.

## Siempre en 3000 metros

Desde su fundación se corrió siempre tres kilómetros el Gran Premio Carlos Pellegrini. Hasta el año 1895 se disputó en el hipódromo Nacional. Desde 1896 hasta 1940 en Palermo y a partir de 1941 en San Isidro. En los años 1953 y 1954 se corrió con la denominación de Gran Premio Internacional. En los cuatro años siguientes volvió a retirarse el aditamento de Internacional y a partir de 1959 quedó definitivamente como Gran Premio Internacional.

## Varios Dobletes

El stud Prisionero, por intermedio de Stiletto (1887) y Gay Hermit (1888) consiguió el primer doblete. La hazaña fue compartida luego muchas veces por otros acreditados studs, para superarla con magníficos tripletes las caballerizas J. B. Zubiaurre (Buenos Aires 1893, Porteño 1896 y Primero 1898); Indecis (Ocurrancia 1915, Grey Fox 1918 y Palosposos 1920) y La Guardia (Mouchette 1911 y 1912 y Parlanchin 1929).

## Dos Veces Puesta

Pocas veces se resolvió por empate esta importante competencia de viejo historial. Solo consiguieron cruzar el disco en una misma línea Digital y Ocurrancia, en el

año 1915 y Don Padilla y Movedizo lo hicieron en 1923. Para el segundo lugar, Sierra Balcarce y Crisol que llegaron detrás de Cocles, en 1930.

## Muchos Cracks

Dentro de la excelsa lista de cracks que maravillaron con sus hazañas singulares, se encuentran Athos II, Pillito, Old Man, Mouchette, Romántico, Filón y Académico, que lo ganaron dos veces. En cuanto a Athos II cabe señalar que lo logró a los seis y ocho años. Tónico fue el producto que lo ganó de menor edad.

## Una Amargura

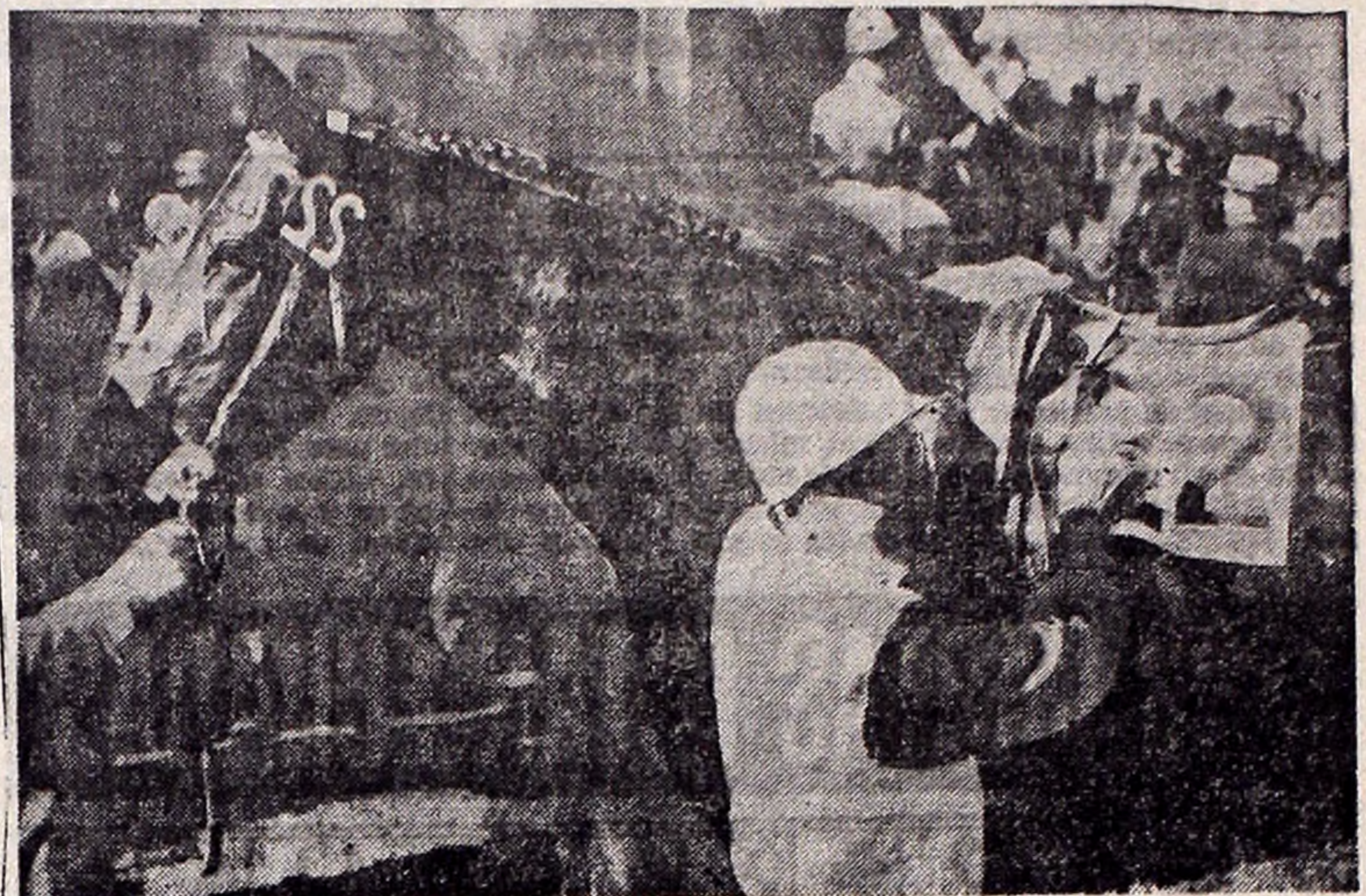
Entre las páginas de oro que quedaron grabadas en la historia del Internacional Carlos Pellegrini, aparece una manchada por la fatalidad. La derrota de Botafogo en el año 1918, donde inesperadamente lo aventajó el tordillo Grey Fox y motivó el desafío más memorable del turf nacional. El extraordinario hijo de Old Man se tomó luego amplia revancha.

## 39 Productos y 39 Veteranos

La lista de triunfadores está realizada por los valores más representativos de todas las épocas. Sirve el Internacional para consagrar al mejor valor de la temporada. Los productos reciben en él el espaldarazo definitivo frente a los mayores y éstos para ratificar sus condiciones de campeones frente a aquéllos. En 39 oportunidades ganaron productos de tres años y en otras tantas los de cuatro y más edad. Pareja la cosa. El desempate será sensacional.

## El Mejor Tiempo

El crack Atlas, que se impuso en forma



Tierno fue el último ganador del Internacional, en el final electrificante, que cubrió de emoción las tribunas. Aparece aquí luego de su estupenda hazaña, al ser desensillado por Ireneo Leguisamo, artífice de su triunfo espectacular.

espectacular sobre el brasileño Farwell, estableció el record para la distancia, al registrar el breve tiempo de 3'3"45, mejorando en un quinto el que mantenía Jungle King, desde el año 1954. La otra cara de la moneda fue Stiletto, que hizo un tren carreta al marcar 3'27"25, en 1887.

## Dividendos Más Altos

El brasileño Escorial, en 1959, produjo el dividendo más alto. El hijo de Orsenigo abonó a ganador \$ 232.90 cifra que difícilmente pueda superarse en este Gran Premio. Otros dividendos altos lo proporcionaron Stiletto, \$ 85.10 y Cabaret, pesos 76.50, en tanto que el más reducido lo dio Lombardo, que pagó \$ 2.10 y Payaso \$ 2.20, Old Man dio \$ 2.40 y Mineral \$ 2.55.

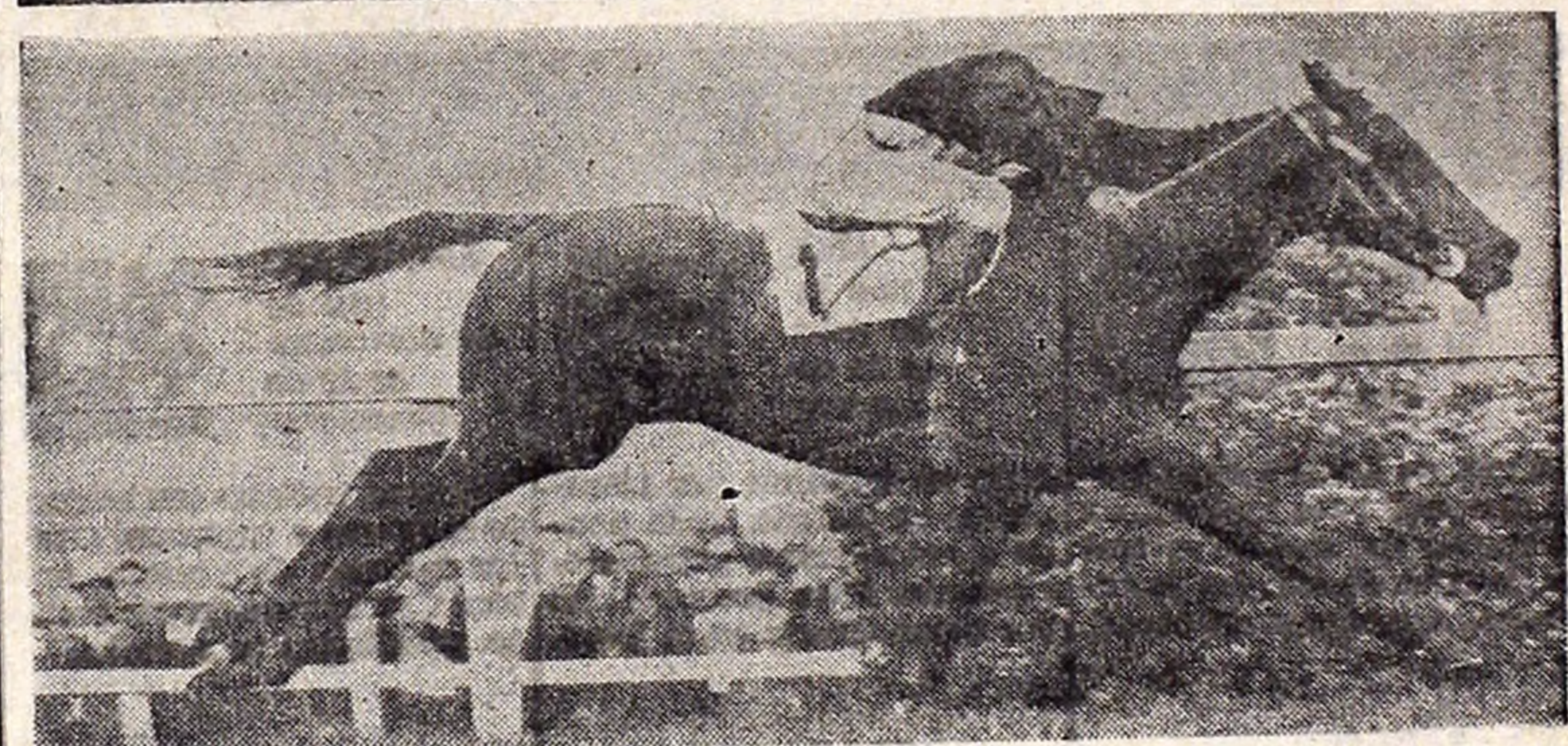
## Legui Más Ganador

Los jockeys son siempre materia de in-

terés para los aficionados. Y cuando ellos se recuerdan saltan a la memoria las hazañas de aquellas figuras que llenaron los hipódromos con sus hazañas. Arcuri, De los Santos, el eximio Acosta, Antúnez y muchos otros inscribieron su nombre en esta gran competencia. El más ganador es Ireneo Leguisamo. Diez veces el maestro llevó al triunfo a sus piloteados, que lo fueron en gran número desde sus comienzos. Se lució ampliamente con Lombardo, Cocles, Payaso, Cute Eyes, Filón, 1944 y 1945, Académico, Jungle King, Arturo A. y Tierno. Cuatro veces se impusieron Máximo Acosta y Domingo Tortorolo. El maravilloso negrito con Camerino, Albacea, La mission y Banderín y Tortorolo, con Mouchette, Ocurrancia, Grey Fox y Palosposos.

# ARTURO A.

Crack que  
Impuso su  
Calidad



Indiscutido campeón de las pistas sudamericanas, Arturo A. inscribió con calidad su nombre en la selecta lista de ganadores, al adjudicarse la importante prueba del año 1961.

## Cencerro Volvió a Sentirse y no Correrá el Pellegrini

El crack chileno Cencerro no correrá el Pellegrini. Volvió a sentirse de la lesión que sufrió días antes de ser embarcado para ésta. Al galopar ayer por la mañana en el hipódromo de San Isidro el valioso hijo de Forest Row quedó con la pata izquierda muy dolorida, por cuyo motivo se le hizo en seguida una aplicación de tópicos para aliviarle el mal, que le impedirá cumplir con su compromiso del domingo próximo en la confrontación más valiosa del turf nacional y deja a la gran competencia con la ausencia de una de las figuras más representativas del elevage chileno, que hubiera dado mayor realce a la extraordinaria lucha.

## Tataranieto Anda Como un Pibe Clavó 48" 1/5 en San Isidro

Las pistas del campo de entrenamiento de San Isidro, se vieron esta mañana muy concurridas, pero la casi totalidad de los animales cumplieron solamente vareos, como preliminar de las partidas que realizarán mañana para los próximos programas.

TATARANIETO, E. Pellegrino 800 en 48" 1/5 con 12" 1/5 de final, de los 1800 a los 1000.

MEU PRETO, V. Lapellegrina a la par de Suntuoso, T. Albertini 1000 en 1'1"

ra 600 en 35" de los 1700 a los 1100.

KING SEISE, J. Guajardo dominó fácilmente a BLACK YAPAN, O. Cosenza 1200 en 1'16" 4/5.

TARJA, E. Jara dominó por varios cuerpos a ARTIWAR, C. Lezcano 600 en 35" 3/5 de los 1600 a los 1000.

MY BELOVED, C. Magallanes 1000 en 1'5"

SEIANO, O. Herzog a la par de IDOLATRIA, M. De Marco 800 en 50" 2/5 de los 2000 a los 1200.

RONCADORA, C. Armanzo a la par de ZAROYA, C. Magallanes 800 en 53" 2/5.

## EL MARCADOR DEL RELOJ

PARA EL DOMINGO EN SAN ISIDRO

### 1ª Carrera - 1600 metros

SU EXCELENCIA (A. Etchart) 1'46" 4/5 pesada S.I.; DUDO (H. Clafardini) 1'41" céspe de vareo S.I.; RUMBEADOR (B. Castro) 1'37" 3/5 S.I.; CAVALLINO (J. Malhado) 38" 3/5; MOUSTACHE (G. Rivero) 1'40" céspe S.I.; SHEFFIELD (O. Cosenza) 1'32" 2/5 S.I. 4ª pesada.

Candidato: MOUSTACHE - Enemigo: TORANO - Sport: DUDO.

### 2ª Carrera - 2000 metros

ALFEA (J. Leguizamón) 2'8" con 13" de final; SNOW SCENE (C. Saura) 1200 de codo en 17" 3/5 en la pista auxiliar pesada H.P.; CANEFORA (J. Lugin) y GACEL (J. C. Varela) 1'32" 2/5 S.I. 4ª pesada; L'ALARME (R. Carliaga) 2'12" 4ª pesada S.I.; PRIMOROSA (E. Jara) 2'8" céspe S.I.; BO REALE (C. Saura) últimos 2000 en 2'11 de FIGARO GIU (I. Leguisamo) que completó 3000 en 3'21" 3/5 pista céspe de correr S.I.; TOUJOUR (J. Ibarra) y CONGOLENA (J. Salas) 49" 4/5 arena S.I.

Candidato: L'Alarme - Enemiga: SNOW SCENE - Sport: Toujour.

### 3ª Carrera - 1600 metros

LIANE (O. Chamorro) 1500 de floreo en 1'38" 4/5; RAMILA (C. Abril) 1'43" H.P. SATSUMA (D. Demilio) 1'44" H.P.; PINGUINA (C. Saura) 50" 3/5 en la pista auxiliar pesada H.P.; MAJESTEC (H. Clafardini) 1'43" 2/5 arena S.I. WAR (J. Rolón) 1'45" arena S.I.; GRANJEADORA (J. Salas) y FLECHE D'OR (R. Clafardini) 49" 3/5 arena S.I.

Candidato: SATSUMA - Enemiga: Majestec - Sport: PINGUINA.

### 4ª Carrera - 1800 metros

ALFEA (J. Leguizamón) 2'8" con 13" 2/5 de final H.P.; FANTASISTA (C. Saura) 1'57" arena S.I.; MAJESTEC (H. Clafardini) 1'42" S.I.; SO HAPPY (A. Etchart) 1'57" céspe S.I.; CANEFORA (J. Lugin) 1'43" 3/5 S.I.; CORVETTE (R. Zapata) 1'43" arena S.I.; DORETTA (R. Carliaga) 1'55" arena S.I.; SELIDIA (J. Lugin), MANGLAR (J. Rolón) y QUINTIN (P. Quevedo) 50" en la 4ª pesada S.I.; METATELA (E. Jara) 1'56" céspe S.I.

Candidato: METATELA - Enemiga: DORETTA - Sport: CONGOLENA.

### 5ª Carrera - 3000 metros

HUNGARINO (A. A. Domínguez) 2'10" 3/5 últimos 1.000 a la par de BABINGTON (E. Jara) en 1'3" 4/5; TRANQUILLO (R. González) 3'22" S.I. céspe de correr; SEMILLON (E. Jara) 3'16" 3/5 S.I.

IRMAK (H. Clafardini) 3'15" 3/5 S.I. céspe de correr; STANDARD (O. Cosenza) 3'18" 4/5 céspe de correr S.I.; CAMINO (H. Bouley) 1'29" céspe S.I.; SNOW BLUFF (N. Yalot) 2'32" arena S.I.; F. GIU (I. Leguisamo) 3'22" céspe S.I.; ALL WISE (R. Clafardini) 3'17" 2/5 céspe de correr S.I.; EL CENTAURO (O. Nardi) 3'15"; SIMBOLO (R. Encinas) 2'8" S.I.; SNOW CROWN (J. Fajardo) 3'29" S.I.; SNATCH (R. Zapata) 3'19"; TROUSSEAU (A. Etchart) 3'23" 3/5 S.I.; F. AIR (O. Nardi) 3'15" céspe S.I.

Candidato: TROUSSEAU - Enemiga: CENCERRO - Sport: SNOW BLUFF.

### 6ª Carrera - 2000 metros

ANHELOSO (O. Nardi) UN REAL (A. Colman) 1'2" 1/5 aren a.S.I.; NEWTON (R. Clafardini) 1'14" 4/5 arena pesada S.I.; S. FLAKE (A. Etchart) 2'10" 4/5 arena S.I.; ROSSINI (O. Nardi) ETRAN-GEE (A. Colman) 1'3" 1/5; BOMBO (N. Quinteros) 2'12" S.I.; STOS. PEREZ (A. Etchart) 1'5" 3/5 S.I.; JULIO CHICO (I. Leguisamo) D. Claudio (P. Prieto) 51" S.I.; SOY BISTESTO (J. C. Contreras) 2'12" arena P.; RAMO DE ORO (D. Demilio) 50" arena S.I.; SUGAR RAY (R. Guerra) 53" S.I. arena; JONGLEUR (R. Clafardini) 50" 2/5 arena S.I.; QUE FUEGO (A. Etchart) 49" 4/5 S.I.; LOTERO (E. Jara) 51" 4/5 S.I.

Candidato: CUENTERO - Enemiga: BOMBO - Sport: ANHELOSO.

### 7ª Carrera - 1000 metros

JUNGLE BOY (I. Calvete) y ENGHEN (V. Gaddy) 1'3/5 con 12" 3/5 de final de los 2000 a los 1000 juntos H.P.; LE MARECHAL (G. Rivero) 49" S.I.; CALLAQUEO (I. Calvete) 29" 4/5 S.I. céspe; CATANDO (J. Hidalgo) 1'3" S.I.; WONDER-FULL (G. Rivero) 30" S.I.; SNOW DAY (R. Zapata) 30" 2/5 S.I.; MANIATADO (R. Carliaga) 1'3" S.I. CORREDOR (J. Camoretti) 49" 2/5 S.I.; EVER (A. Longo) 1'3" 2/5 S.I.; ESCOBAR (H. Bouley) 1'1" 4/5 S.I.; SNOW FOX (B. Marcos) 36" 3/5 S.I.; BRETON (C. Saura) INCIDENTE (A. Colman) 1" c.sped S.I.

Candidato: TAJ MAHAL - Enemiga: ESCOBAR - Sport: Wonderfull.

### 8ª Carrera - 2400 metros

ARABIANCO (D. Demilio) 2'25" 4/5 con 13" 1/5 de final H.P.; XIMENEZ (C. Montenegro) y LA TAPA (R. Rodríguez) 1'3" 3/5 con 12" 4/5 de final en la pista auxiliar pesada H.P.; GREENWICH (H. Clafardini) 1'14" arena S.I.; LIBERAL (H. Artigas) 1'4" S.I. arena; UN REAL (A. Colman) 2'36" 4/5 S.I. céspe; CAMINO (H. Bouley) 1'22" 1/5 S.I.; COP D'OR (J. Guajardo) 1'3" arena S.I.; YAPOK (H. Dovel) 1'5" arena pesada S.I.; BROOKS (H. Dovel) 1'4" 1/5 arena S.I.

Candidato: YAPOK - Enemiga: ANCHO - Sport: ARABIANCO.



# Un Toque Deportivo Para el Otoño Francés

La cuna de la moda europea presenta sus colecciones otoñales. Estilo deportivo que intenta conciliar la elegancia con la temperatura. Reminiscencias orientales, colores violentos y brillo de lentejuelas. La nueva línea "dourakine" y las estudiantas rusas.

París, 21 (ANSA). — Las nuevas colecciones de la moda francesa, otoño-invierno se mantienen dentro de una línea deportiva y desenvuelta que coincide con el espíritu de la época.

Los modistos han diseñado una silueta de particular encanto, que se mueve cómodamente en un mundo de netas características polares. En el frío invierno europeo, la

"madame 1964" ha exagerado sus temores, y se desliza por las calles parisenses asomando levemente la nariz sobre los altos cuellos de piel o los coquetos echarpes de sus "tailleurs".

Jacques Esterel es el principal iniciador de esta tendencia abrigada y envolvente. Sugiere capotes, abrigos forrados en piel o mohair, tra-

jes sastres de grueso "tweed", y vestidos de corte con doble falda en algodón negro adornados con brillantes lentejuelas.

El estilo de Roberto Capucci es mucho más deportivo y ligero. Prefiere el lamé y el ciré para los vestidos de tarde, utiliza el tricot a todas horas, y la muselina para las blusas de sus "tailleurs".

La silueta de Pierre Cardin posee leves reminiscencias orientales. Los frecuentes viajes al Japón realizados por el modisto lo han llevado a diseñar prendas delicadas, de tonos suaves y líneas sencillas. En ciertos abrigos, las mangas amplias que nacen casi de la cintura, reproducen el inconfundible acento de los kimonos.

El toque italiano está dado por los modelos de Simonetta y Fabiani. Ambos modistos han adoptado los colores violentos y los alegres estampados que distinguen a las colecciones nacidas en Roma y Florencia. Sugieren escotes cuadrados en las chaquetas de los trajes sastre, mangas ranglan en los abrigos y vestidos de calle alto en la nueva tela "pointes de diamant".

Nina Ricci ha buscado su inspiración en los uniformes de las estudiantes rusas. Su nueva línea "dourakine" presenta abrigos amplios y largos, que se lleva sobre faldas rectas, y requieren el uso de sobrios calcetines negros. En su colección abundan las capas, los gabanes forrados en piel, y las corbatas de muselina que adornan las chaquetas cortas de sus dos piezas estilo "smoking".

Los modelos de Yves Saint-Laurent son muy juveniles y prácticos. Pantalones estrechos, usados con botas altas y ajustadas, graciosos sombreritos de fieltro de líneas futuristas, blusas de sedá estampada y casullas de cuello en pico y amplias mangas de tricot.

La Grecia clásica se hace presente a través de la colección de Grès. Sus vestidos de jersey y sus sencillas redingotes de tarde se oponen a los modelos de noche cortados al bies en forma de togas y túnicas drapeadas que aumentaron el prestigio de su conocida creadora.

Los estilos son múltiples, pero varios elementos comunes unifican las opiniones de los modistos: La adopción de nuevas telas, la renovación de los colores, y el largo normal de las faldas que, en oposición al fallido intento de cierto sector de la moda que pretendía alargarlas, se han mantenido inalterables.

## PARA HACER "REVIVIR" FLORES

Muchas veces vamos de visita, muy especialmente si nos invitan a algún pueblo de las cercanías de la Capital. Cuando regresamos es muy probable que nos ofrezcan flores y claro está llegamos con los ramos deteriorados por el ajeteo del viaje. Vemos entonces que muchas de aquellas hermosas flores se muestran mustias. Para revivirlas nada mejor que ponerlas en un florero con agua caliente (algo más que tibia). Allí deben dejarse y cuando el agua tenga la temperatura normal observaremos con sumo agrado que las flores han cobrado vida y tienen un aspecto casi tan natural como cuando fueron cortadas de sus plantas, horas antes.

## PARA EL CALZADO DE CHAROL

Una de las maneras de hacer durar en mejores condiciones el calzado de charol es el de aplicar (si fuera posible antes de estrenarlos) manteca en toda su estructura exterior y muy especialmente donde habrá las lógicas arrugas. Luego con una franela quitaremos la manteca (debe tratarse de una suave capa) y posterior-

mente con un trapo de hilo. Ello contribuirá a que no se mosquee el cuero y hacer más duradera la vida del calzado. La operación debemos hacerla por lo menos tres veces por semana. Contra lo que suponga usted, estimada amiga, notará que el charol a medida que el tiempo pasa adquiere más brillo y lozanía.

## Crónica PARA LA MUJER

Bs. As., Jueves 21 de Noviembre de 1963 • Pág. 16



## SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

♦	♠	♦	♥	♣	♦	♠	♣	♦	♥	♠	♣
S	R	O	E	C	R	E	A	P	T	C	M
♣	♥	♣	♥	♠	♣	♥	♣	♠	♥	♠	♣
B	A	I	P	I	O	A	I	B	F	I	M
♥	♣	♦	♠	♦	♣	♦	♥	♣	♦	♥	♠
A	P	R	R	E	O	S	V	R	A	O	A
♣	♥	♠	♦	♠	♥	♦	♠	♦	♥	♠	♣
T	R	S	S	D	A	E	I	N	N	B	A
♥	♣	♦	♥	♠	♦	♠	♦	♣	♦	♣	♠
L	N	A	E	E	M	R	O	T	R	E	O

En estos sesenta naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trate de un augurio o de una advertencia que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponde al lector, éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha produ-

cido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTES, y, finalmente, si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden, leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas al palo que corresponde a la fecha de su nacimiento y escribálas.

## USTED Y LOS ASTROS

### ARIES

(del 21 de marzo al 20 de abril)



Trate de llevar a cabo todo lo planeado para hoy. Asuma la responsabilidad de su trabajo. Cuidado con las inversiones. Armonía sentimental.

### LEO

(del 23 de julio al 22 de agosto)



No se desanime por fracasos en su trabajo. Todo tiende a solucionarse satisfactoriamente. Pasa preocupación por amor. Suerte en el juego.

### SAGITARIO

(del 22 de noviembre al 22 de diciembre)



Buenas noticias con respecto a juicios o intereses. Gratas noticias de persona ausente. Preocupación por asunto familiar. Paz amorosa.

### TAURO

(del 21 de abril al 22 de mayo)



Su trabajo dará buenos frutos. Ganancias de consideración. Preocupado por problema de salud. Pocos cambios en su vida sentimental.

### VIRGO

(del 23 de agosto al 22 de septiembre)



De su actitud decidida depende el mantener su posición en su trabajo. No se deje influenciar por críticas de colegas. En amor, no cele.

### CAPRICORNIO

(del 23 de diciembre al 20 de enero)



Buenas perspectivas para realizar inversiones. Éxito entre amistades. Sorpresivas noticias con respecto al hogar. El amor le sonríe.

### GEMINIS

(del 23 de mayo al 20 de junio)



Reflexione antes de ensayar cambios en su trabajo. No se deje tentar por perspectivas muy halagüeñas. No deseché compañía de amigos.

### LIBRA

(del 23 de septiembre al 22 de octubre)



Busque nuevos motivos de interés en su trabajo. Ponga su buena voluntad para mejorar sus tareas. Obre con generosidad en amor.

### ACUARIO

(del 21 de enero al 20 de febrero)



Controle sus gastos y no contraiga deudas. Cuidado con las discusiones en el trabajo. Será observado. Seriedad en el amor. Salud bien.

### CANCER

(del 21 de junio al 22 de julio)



Posibles inconvenientes en su trabajo. Que los acontecimientos no lo tomen de sorpresa. Se aproximan ganancias. Alegría por amor.

### ESCORPIO

(del 23 de octubre al 21 de noviembre)



Sepa esperar una época más propicia para realizar cambios en su trabajo. Preocupado por motivos de dinero. En amor, deje la vanidad.

### PISCIS

(del 21 de febrero al 20 de marzo)



Colaboración por parte de superiores para nuevas actividades. Evite discusiones en el hogar. No confíe demasiado en reciente relación amorosa.





Junto al maestro —Louis Armstrong— posa Joe Dalbo, ex integrante del Trío Luz y Sombra. El popular cantante de cumbias ha retornado al video y puede verse en el programa "Vivamos felices" que pone en pantalla Canal 9.

## TV PROGRAMA

HORARIO	CANAL 7 32 - 7093	CANAL 9 72 - 3075	CANAL 11 91 - 0600	CANAL 13 27 - 3601
16	CLUB	MENSAJE		TELECINE 13
		ASTRAL		"LUNA DE MIEL EN RIO", con NINI MARSHALL
16.30	FEMENINO	con Horangel		
17	EE. UU. Su pueblo, su idioma	MUJERES DE HOY. Conduce Nelly Raymond	LOS NIROS EN SU MUNDO. M. Sturman	SUPLEMENTO DE BUENAS NOCHES, MUCHO GUSTO
17.30	ROMANTICAS HISTORIAS	HUCKLEBERRY HOUND Dibujos	PATRULLA DE CAMINOS Serie	TEATRO DEL AIRE "Ese pobre Sr. Valdez", con M. Landó y A. Marinelli
18	LASSIE Serie	AVENTURA DEL CAPITAL	TELENOVELA DEL HOGAR J. Sandoval-E. Rudy: "La madre enemiga"	LA HORA DE LOS PIBES or El Gordo y El Flaco Jib animat
18.30	JOCINEMOS con Ketty	PILUSO	PLATEA HOGARERA VESPERTINA	JUGUEMOS EN EL 13
19	EL LATIGO Serie	TELETEATRO	"Madrugada"	PAPA LO SABE TODO Serie
19.30	NOTICIERO TV "2ª edición"	MAVERICK Serie	CAZA SUBMARINA Serie	TELEOBRAS MAESTRAS
20	LARAMIE Una serie de aventuras del Oeste	SAQUE SU TAJADA	EL SHOW DE B. BUNNY	CANTARELA Prog. musica cómico
20.30				YO SOY PORTENO
21	SARAHUNDA Prog. musical Actuación estelar de Tony Villar	TELECOMICO Prog. cómico de A. Cammaroto	TELEDINGUIE ONCE, ONCE	SHOW DE ANTONIO PRIETO
21.30			"LOS DE AL LADO", TELETEATRO	
21.55	CRONISTA DE TURNO			
22	GOOL DE BIODEN Juez: Bartolomé Macías Relatos: B. Veiga	BEN CASEY Serie. Hoy: "Dadle a mis manos un epitafio"		EUTA 66 Serie
22.30	Fantasia en 4 Estaciones	TELETEATRO DE LA NOCHE		
23	MUSICA DE CAMARA. Hoy: Soprano: Noemi Souza, y tenor: Sergio Tullon	ERA ACTUAL Serie	EL REPORTER ESSO PRONOSTIKA	"EL SOLITA RIO SLADE" Serie
23.15			BOXEO PERALTA THORNTON "LATEA HOGARERA"	
23.30	Noticiero T.V. (3 edición)	NOTICIERO	"El jugador fenómeno", con Linda Darnell	CINE: "El encanto de la Bohemia", con J. Kiepura
24	CINE Repite: "RECLUTA CON NIÑO"	RENE COSPITO		
0.30				

## Eva Dongé se Niega a Interpretar una Ecuyere de Vida Equivoca. Se Retira

Este ambiente nuestro de televisión siempre será piedra de escándalo. Cuando no hay un romance de dudoso origen, jamás falta un entredicho, un pleito, una falta de pago, un robo de idea. Su enorme caldera está siempre al rojo fuego. Pero, de vez en cuando, una actitud cambia fundamentalmente esa Torre de Babel y nos hace reconciliar con el arte, o dicho en otras palabras, con la vida.

Eva Dongé llegó a televisión con el prestigio teatral. El teatro es el oasis entre el cine y la televisión. Allí son lo que deben ser; la improvisación es menor, la aplicación superlativa. Todo verdadero intérprete se siente satisfecho actuando desde el escenario, pulsando los la-

tidos del monstruo de las cien cabezas. Eva Dongé tenía prestigio. El reciente Martín Fierro le ha dado más responsabilidades.

¿Lo han entendido así en los círculos televisivos? Al parecer no, pues se le ofrece protagonizar la "tira" del mes de diciembre en la cual debería encarnar a una ecuyere de vida airada, equivocada y, hasta cierto punto, crapulosa. El tema en sí —a estar a las declaraciones de la actriz— es un remedo de sucesos de baja estofa, que tienen alguna relación con hechos ocurridos en el país recientemente y de los que la prensa dio amplio informe. Drogas, raptos, prostitución, están contenidos en el libro "Salto al vacío". La señora Dongé, al leer

los primeros capítulos, dijo NO. Su prestigio, su propia estimación y la ajena le impiden abordar semejante tema. Prefiere no trabajar un mes a comprometerse en una empresa de problemáticos resultados... y pensar en su viaje a Europa, destino que tomará el 2 de enero próximo.

Según ha trascendido, el papel dejado por Eva Dongé sería tomado por María Concepción César, intérprete que no habría encontrado razón para los reparos que apunta su colega. Habrá que ver "Salto al vacío", del buen autor y traductor que es Wilfredo Jiménez, para juzgar si la actitud de Eva Dongé es justificada o no. Sin duda este entredicho vendrá a aumentar la expectación del público.

## TVengo a Contar...

a la radio donde ha firmado contrato de exclusividad hasta el 31 de diciembre. Luego de los brindis de fin de año, se pondrá a trazar planes para 1964.

...que Tito Alberti, el jazzman y tropical músico, se

grama que estará en pantalla en 1964. De ninguna manera será como "Sábados circulares", aunque guardará alguna relación con ese ciclo. El "pase" de Pipó viene a demostrarnos que Canal 13 es la planta de más prestigio en Argentina; muy

Agasajo en los Carritos • J. J. N., el Olvidado • Virginia Luque se Mueve • Quiéren Consagrar un Ritmo • A Pipó del 13 Nadie lo Saca • Pinky - Lavié Guardan Silencio • Los Italianos nos Desplazan.

halla empeñado en terminar de consagrar el ritmo "Los tamboritos", típica música de Panamá. Dicho ritmo es tan viejo como la milonga en nuestro medio; data de más de 80 años atrás y su baile es muy sencillo; saltitos rítmicos, balanceo y palmas. Como se advierte, todo un inofensivo modo de alegrarse!

...que Pipó Mancera ya camina por Canal 13 como por su propia casa. El lunes conversó largamente con Piccos, ejecutivo de la calle Lima, y juntos planearon el estilo y modalidad del pro-

similar a River Plate y Boca, equipos que refuerzan su plantel con los mejores jugadores del país. No olvidemos que fútbol y televisión, son espectáculo.

...que el "affaire" Pinky-Lavié ha caído en una saludable calma chicha. Nadie habla más del asunto. ¿Qué habrá ocurrido? ¿Los protagonistas habrán comprendido que es mejor llamarse a silencio, o estarán aceitando su artillería para dispararla en el momento propicio? Si pudiéramos dar un pronóstico no sería sino éste: no habrá casamiento. Todo ha

sido un bien urdido juego publicitario. O como decía un filósofo sardí: todo lo contrario.

...que en torno a Canal 7 no hay siquiera rumores. Algo parecido a lo que ocurre en el sonado romance de nuestra más popular locutora. Ya aflojó la tensión de la espera y todo ha vuelto a su normalidad, si es que alguna vez la hubo en el canal oficial. Todos esperan que el match particular entre Pagés Larraya y Parodi dure todo lo más posible. Los observadores dicen que por ahora no hay indicios de un inminente K.O. Alguien comentó los otros días en el estrecho laberinto de la planta de la calle Viamonte... ¡esto es un viva la Pepa!

...que Nino Olazabal, o Nino Fortuna, o el director de "Teatro como en el teatro", habría asegurado por centésima vez que el año 1964 lo dedicaría a obras de autores nacionales. Esta sería una muy buena noticia si la credulidad del público no estuviera algo resentida. El promedio de comedias italianas ofrecido por el ciclo arrojaría estas cifras: peninsulares 898, argentinas 2. Salvada esta incongruencia, digamos que "Teatro como en el teatro" es uno de los programas de más calidad de Canal 9.

## LA DE BALCARCE

### "LA MEJOR PAPA"

La Señora Levinson no Quiere Homenajes • Myriam Sucre ya Tiene su Show Propio • Todo "Normal" en Cine • Los Morrones Emigran • ¿Por qué

do, pero la reunión no se concretó por voluntad de la propia interesada. Vistas así las cosas, las conclusiones son muy otras.

—Ud. hila muy fino. —Entienda que de ninguna manera he cuestionado la honorabilidad de la entidad autoral ni de sus miembros. —Hubiera sido una injusticia.

—Pero la responsabilidad de la Sociedad no puede ser disimulada en este hecho. De haberse concretado el homenaje, la dualidad de Argentores hubiera sido muy mal recibida.

—Pero todo ha quedado normalizado. El acto no se celebró y ¡aquí no ha pasado nada!

—No hubiera pasado si Argentores se hubiera nega-

do, pero la reunión no se concretó por voluntad de la propia interesada. Vistas así las cosas, las conclusiones son muy otras.

—Ud. hila muy fino. —Entienda que de ninguna manera he cuestionado la honorabilidad de la entidad autoral ni de sus miembros. —Hubiera sido una injusticia.

—Pero la responsabilidad de la Sociedad no puede ser disimulada en este hecho. De haberse concretado el homenaje, la dualidad de Argentores hubiera sido muy mal recibida.

—Pero todo ha quedado normalizado. El acto no se celebró y ¡aquí no ha pasado nada!

—No hubiera pasado si Argentores se hubiera nega-

## Boda en la Vecina Orilla

—Los muchachos que capitanea la voz de las noticias (léase Ariel Delgado) en Radio Colonia, están de fiesta.

—¿Algún crimen de "esos que les gustan"? —Nada de eso. Una de las voces más populares de la emisora se casa. Y nada menos que con una dama de la alta sociedad uruguaya.

—¿Quién es el afortunado? —Carlos Alvarez Condardo. La boda, que se realizará en estos días, será bendecida en Colonia por el reverendo Marcos Miller.

## POCA "PIMIENTA" Y MUCHA RISA

El sábado estuvimos otra vez en el Cómico. Sala llena. "Pimienta", con haber perdido un buen caudal de público, sigue siendo uno de los espectáculos que más ha recaudado en la temporada. Luis Sandrini, sin salir de su acostumbrado juego histrionico, sigue siendo tan eficaz como el día del debut. El elenco que lo acompaña es, en términos generales, eficiente.

Pero no vamos a referirnos a la obra de Abel Santa Cruz, sino a la última representación del sábado.

Hacia mucho tiempo que no veíamos en escena reír a casi toda la compañía. Desde los primeros diálogos se tentaron los actores y hasta la caída final del telón no pudieron recuperarse. El furcio, la laguna, el encimamiento, la entrada a destiempo, todos lo saben, son errores humanos que se cometen en el tablado. Humanos son los actores; pero el clima de "conga" de la representación que comentamos no hizo ningún favor al público y menos al teatro. Estamos seguros que los primeros en lamentarlo habrán sido los mismos intérpretes

—¿Y cómo autora? —Quien le dijo a Ud. que un show necesite tal cosa... —¿No puedo enterarme de nada, entonces? —Vea el show.

—Eduardo Borrás habría renunciado a la Cámara del Cine

—¿Nuevos líos? —En cine, jamás acabarán. —¿Renunció por los de Acapulco?

—¿Qué pasa con Acapulco? —Los comentarios son muy jugosos. Como siempre, se habla de "acomodos", de hijos y enenados, de gente que solo vive para viajar y aprovechar los dineros del cine.

—Por lo que escucho todo sigue tan "normal" como hace 5 años.

—¿Se van los de La Guardia Real Británica? —En eso son muy ingleses. Dijeron que su temporada duraría tanto... y cumplen su palabra.

—¿Cómo fue eso? —Los abonos "caminaron" bien, y la curiosidad del público hizo el resto. El Luna Park no perdió dinero.

—Ni los calzadores de morrones.





Un perfil que se hizo famoso como protagonista de románticas historias, y que ahora adquiere la adustez y la dureza de un típico vaquero.

## Robert Taylor, Vuelve Como Hombre de Acción en "Pistolas de la Frontera"

Robert Taylor, actor de vieja estirpe que tuvo por "partenaires" en la pantalla a la divina Greta Garbo y a las más famosas estrellas del "glamour" hollywoodense, empuña esta vez la rápida pistola de los vaqueros del Lejano Oeste para administrar justicia a su modo. Esto sucede en la película de la Metro Goldwyn Mayer "Pistolas en la frontera" ("Guns of Wyoming"), que hoy conoceremos en la sala del Metro.

Según se adelanta, esta novedad estadounidense tiene una trama de acentuado interés, en la que confluyen episodios de honda ternura junto a actos de hembra y heroísmo, con el importante agregado de momentos que fueron históricos para el desarrollo de Estados Unidos, en los que hubo de intervenir nada menos que el propio presidente Chester A. Arthur, a quien correspondió la tarea de pacificar—con su presencia—las revueltas estatales de la época.

Además de Robert Taylor, a cargo de un vigoroso personaje, aparecen en el cuadro, en papeles de gran responsabilidad, Joan Caulfield, Robert Loggia, Robert Middleton, Larry Gates, John Mitchum y otros, habiendo correspondido la dirección a Tay Garnett y la producción a Nat Holt.

## "SANSON" ..

El séptimo arte no podía ignorar los grandes atractivos de un personaje legendario como Sansón, por cuya razón, desde los orígenes de las imágenes en movimiento, se sirvió de su figura bíblica.

De las varias versiones cinematográficas, dos sobresalen particularmente en el recuerdo: la de la época del cine mudo (1914), titulada, precisamente, "Sansón", con J. Warren Kerrigan y Mayne Kelso, y en la que actuó en calidad de "extra" un actor que luego sería famoso como cómico: Harold Lloyd, y la perteneciente a la fecunda producción del "arquitecto de colosales" Cecil B. De Mille, que data de 1922, y que constituyó un "drama" en tecnicolor, de características muy convencionales, denominado "Sansón y Dalila". En su reparto intervienen Hedy Lamar, Victor Mature y George Sanders.

Y ahora es el cine italiano, muy proclive en los últimos tiempos a la realización de films espectaculares, el que nos envía una nueva historia sobre el mismo tema: "Sansón" es su título y Brad Harris, Brigitte Corey y Mara Berni fueron sus protagonistas, bajo la dirección de Gianfranco Parolini. Ocean Films estrenará esta película simultáneamente en dos cines de esta capital.

## Un Audaz Tema Literario Llevado a la Pantalla: "EL REPOSO DEL GUERRERO"

Después de superar diversos inconvenientes originados en la audacia de su tema, hoy se producirá el estreno—en los cines Normandie y Premier—del film "El reposo del guerrero" ("Le repos du guerrier"), basado en la mundialmente conocida novela de Christine Rochefort que tan encendidas polémicas suscitó con su aparición, además de la prohibición de su venta en distintos países, entre ellos el nuestro.

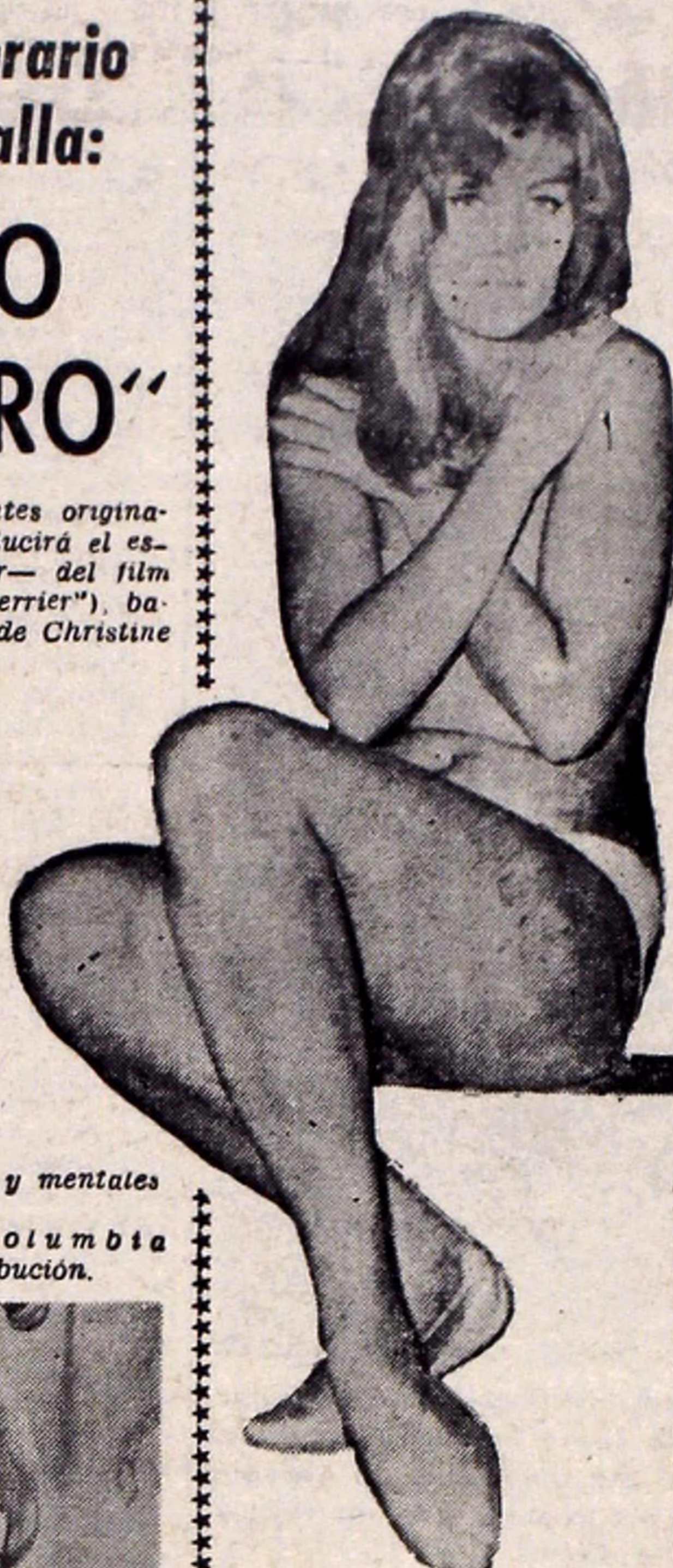
Brigitte Bardot, la "star" N° 1 de la cinematografía francesa, encarna el personaje protagonista, junto al joven galán Robert Hossein y el veterano actor inglés James Robertson Justice. De la dirección se encargó el descubridor de BB y auténtico creador del mito "bardotiano": Roger Vadim.

"El reposo del guerrero" narra el conflicto de un hombre que trata destruir a una mujer para rehacerla a su manera, haciendo alarde de absoluto menosprecio por las reglas de la sociedad y sometiendo a las más viles bajas físicas y mentales al objeto de su designio.

Filmada en Eastmancolor y Franscope, Columbia Pictures es el sello responsable de su distribución.



Brigitte Bardot y Robert Hossein juegan esta escena de la nueva obra de Roger Vadim, cuya presentación en Europa originó serias controversias.



## "LAS ITALIANAS Y EL AMOR":

Un Film-Encuentro de Cesare Zavattini

"Las italianas y el amor", supervisada por Cesare Zavattini y producida por Maleno Malenotti, es un film cuyo argumento ha sido extraído del "best-seller" de Gabriella Parca "Le italiane si confessano".

Esta película constituye un auténtico y profundo relato sobre el amor en Italia actual, y enfrenta por primera vez historias de palpitante interés a través de una fiel y documentada encuesta. Once directores de la nueva generación, bajo la égida de Zavattini, recorrieron toda la península itálica, recogiendo la confesión sobre el amor de mujeres de toda

Del episodio "El frenesí del éxito"

edad y condición social, para plasmar con ellas una realización de crudo realismo, en la que los enfoques individuales: el hecho pasional, la prueba de amor, la joven madre, el frenesí del éxito, el primer beso de dos adolescentes, el viaje de bodas, se entremezclan para formar un enorme fresco que "ilumina" todos los aspectos de la debatida cuestión amorosa.

En los cines Iguazú y Los Angeles conoceremos hoy esta novedad de Ultra Films, que se anticipa como un documento desnudo y vibrante de la nueva escuela cinematográfica italiana, y en cuya dirección colaboraron: G. Baldi, M. Ferreri ("El cohecho"), "Lecho conyugal", G. Macchi, F. Maselli, G. Mongozzi, L. Mazzetti, C. Musso, P. Nelli, N. Risi y F. Vancini ("La larga noche del 43"), en tanto que el elenco lo formaron valores noveles del séptimo arte peninsular y varios de los encuestados; novedad ésta que no es tal en el cine italiano que tiene antecedentes de esa naturaleza en varios realizadores y, especialmente, en Vittorio De Sica ("Ladrón de bicicletas" y "Umberto D").

## ESPECTACULOS TEATRALES Y VARIEDADES PARA HOY

**COLON** — Hoy, a las 21 hs., Extraordinaria N° 58, Ballet: EL LAGO DE LOS CISNES, de Tchaikovsky-Carter (Versión original integral, en 4 actos). Con: S. Agüero, López, Tupin, Svagel, Torsi, M. Serrano, Liagorski, Janeiro, Eleta, Gufanti, Kristel, M. Fernández, Molalillo, Maschini, Chaquín, Fontán, Schiaffino, Yurekoff. Dir. de Orq.: M. FREDI ARGENTINO. Dir. de C. de Baile: T. GRIGORIO. Ayte. Coreografía: J. Tomin. Cpo. de Baile Est. y Orq. Filarmónica de Bs. As. PLATEA, \$ 300. Loc. en venta. — Sábado 23, 21.30 hs., Extraordinaria N° 59, Concierto Sinfónico auspiciado por la Asociación Argentina de Compositores. ORQUESTA FILARMÓNICA DE BUENOS AIRES. Programa: I parte: Concertino para Oboe y Orquesta, Op. 11, J. Martí Llorca; solista: A. Perone; Coplas de Soledad, M. García Robson; solista: T. De Igarzábal; Cortejo Chileno, F. M. Ugarte. Director: JORGE FONTENLA. II parte: Comentarios para "Romeo y Julieta", C. López Buchardo; Visión Sinfónica, M. Campanny; "Te Deum", G. Gilaridi, con partit. de "Schola Cantorum". Director: JUAN E. MARTINI. PLATEA, \$ 250.

— Domingo 24, 18 hs., Extraord. N° 60. Espect. Coreograf. Ballets: ICARO y BLANCA NIEVES. Dir. de Orq.: ANTONIO TAURIELLO. PLATEA \$ 250. Loc. en venta desde el viernes 22.

Los espectáculos darán comienzo a la hora indicada, no permitiendo el acceso a la sala una vez iniciados los mismos. Boletería: Todos los días, de 10 a 20 hs.; días de función hasta una hora después de iniciada la misma, en A. Toscanini (Viamonte) 1124.

**MUNICIPAL GENERAL SAN MARTÍN** — Corrientes 1530. 46-8611. Sala Martín Coronado. — Hoy, a las 21.30 horas. Platea, \$ 100. BECKET

de Anouilh, con: Duilio Marzio, Lautaro Murúa, Norma Aleandro, Bernardo Perrone. Direcciones: Mario Rolla. Localidades en venta con dos días de anticipación.

**ALVEAR** — Corrientes 1609. 46-6076. UTA MERELLO en CAROLINA PATERNOSTER, con Enrique Serrano. Ult. días. Hoy, 18.15. Domingo, desp.

**ANTIGUO SOLIS** — B. de Irigoyen 1433. 26-1487. Hoy 22 horas. EL CONVENTILLO DE LA PALOMA de Alberto Vaccarezza. Cía. cómica (s. M. Caplán-P. Muñoz, E. Dumas. Localidades en venta.

**ASTRAL** — 46-5707. — [Éxito clamoroso! BUENAS NOCHES, BUENOS AIRES Un extraordinario espectáculo musical, con: H. del Carril, V. Luque, M. Mores, Verdaguer, Beba Bidart. Gran orquesta. Escenografía: M. Vannelli. Hoy, a las 21 y 23 horas.

**ATLANTIC** — Belgrano 1240. 38-2726. — Hoy, a las 22.15. Compañía Ricardo y María Passano en BUENOS DIAS MAMA. Grandioso éxito.

**ARGENTINO** — Bm. Mitre 1448. 37-9324. Teatro Popular de Madrid. LA LOCA DE LA CASA

Benito Pérez Galdós. Hoy 18 hs. M. J. Redondo. Direct.: Gordón Paso. ARTEA — Bm. Mitre 2289. 48-3333. — Éxito. Hoy, a las 22.15, Z. Gueñol en:

**KORZAK Y LOS NIROS** de E. Sylvanus. Dir.: R. Relman con N. Tesolin, N. H. Rivas, F. J. Luppi y A. Prot.

**AVENIDA** — Av. de Mayo 1222. 38-2295. Hoy, 22.15. Cía. Ana María Campoy-J. Cibrán, en: MORENA CLARA, el gran éxito cómico de ambiente gitano. Platea, \$ 120.

**CANDILEJAS** — Rivadavia 640. 34-9505. Fernando Mistrá-Alberto Argibay en:

EL TIGRE Y LOS DACTILOGRAFOS de Murray Schisgal. Dir.: Gerald Huillier. Hoy: Estreno, a las 22 hs.

**CANDILEJAS** — Rivadavia 640. 34-9505. — Únicos 30 días. LA ZORRA Y LAS UVAS de Figueredo. Loc. con 5 días de anticipación. A las 20 horas.

**COLISEO** — Charcas 1111. 44-0242. Hoy, a las 22 horas. La comedia musical más alegre de Broadway.

**CAN CAN** de Cole Porter con E. Bianco-M. C. Cesar, Ambar la Fox y gran Ballet norteamericano. Loc. desde \$ 80 con 6 días antic.

**COMEDIA** — Corrientes 778. 40-4625. — ¿Deben casarse los hombres públicos?

**ASUNTOS DE ESTADO** con Fernando Heredia, Perla Santalla y Eduardo Muñoz. Hoy, a las 22 horas; mañana, a las 20.45 y 22.45.

**DE ARTE** — R. Peña 344. Agustín Castro Miranda en: QUE LUNA DE MIEL, MAMITA Hoy, a las 22 horas.

**EL NACIONAL** — Hoy 21 y 23. LA REVISTA DE LOS \$ 100 J. C. Mareco, Mariquita Gallegos, Mario Fortuna, Leonor Rinaldi, Fetiche y un gran elenco. Platea \$ 100. — Sábado: Trasnóche.

**EMPIRE** — H. Yrigoyen 1934. 47-8770. — Domingo, desp. Cía. Angel Magaña-Gilda Lousek y Ubaldo Martínez: LOS DERECHOS DE LA MUJER, de Alfonso Paso. Hoy, 22.20.

**FLORIDA** — Florida 171. 34-0275. LA GIOCONDA, de Gabriel D'Annunzio. Dir.: V. de Pedro; auspiciada por la Embajada de Italia. Última semana. Hoy, a las 20.30.

**FLORIDA** — Florida 171 (Galería Güemes). 34-0275. — Audaz, divertida: DEPARTAMENTO DE SOLTEROS Cía. O. Casco-H. Suárez-A. Lima-L. Valmar. — Hoy, a las 22.30 horas.

**LICEO** — Rivadavia 1499. 38-4291. — Hoy, 22.30: Ignacio Quirós en: Historia del zoológico, con Hugo Caprera. Dirección: M. Lavalle.

**MIRA QUE CABEZA LOCA** MARCONI — Rivadavia 2330. 47-0116. — Hoy, a las 22 horas. Cía. Mutarelli - Mampel - Capiaghi. Éxito cómico.

**LA HONESTIDAD... ALOJAMIENTO, QUE CONVENTILLO VIOLENTO** Precios populares Platea, \$ 60. MITRE — Corrientes 5424. 54-9049

**Y EL FUE POR LOS CAMPOS** de M. Shamir, con O. Rovito, B. Mugica. Hoy, a las 22 hs.

**NUOVO TEATRO** — Suipacha 927. 32-9547. Mañana, a las 22 horas: SACCO Y VANZETTI

— Sábado, a las 18 y 22 hs.: LADY GODIVA.

— Domingo, a las 18 y 22 hs.: FESTIVAL DE BUENOS AIRES.

**PEQUEÑO TEATRO** — B. Mitre 1259. 40-4625. Aida Luz en:

**DELITO EN LA ISLA DE LAS CABRAS** Mañana, a las 20.30 y 23 horas.

**REGINA** — Santa Fe 1235. 41-5709. — Comedia Nac. Arg. en: UNA MUJER SIN IMPORTANCIA de Oscar Wilde. Hoy, a las 20 hs. Platea, \$ 80 y \$ 50. Últimos días.

**SANTA MARIA DEL BUEN AYRE** Montevideo 842. 41-6086.

**LA RONDA DEL MURCIELAGO** de Mary Roberts y Every Hopwood, Maruja Gil Quesada, Darío Garza, Nini Gambier, Sergio Malbrán y Lita Soriano. Dir.: Esteban Serrador. Hoy, a las 22.15 horas.

**SAN TELMO** — Chacabuco 966. 33-2604. — Hoy, a las 22.15 horas, el Grupo del Sur presenta:

**RASHOMON** de F. y M. Kanin Dirección: Carlos Gorostiza. Últimos dos semanas.

**SMART** — 35-2592. Cía. de Comedia Musical, con Xenia Monty. Domingo, despedida.

**IRMA, LA DULCE** Hoy, a las 22.15 horas. Platea, \$ 160. Mañana, 2 funciones.

**SOLEIL** — Corrientes 3150. 36-2307. Canciones, risas y llantos en: NARCISA GARAY, MUJER PARA LLORAR

de Juan Carlos Chiano, con Malisa Zini y Alberto Morán. Hoy, estreno, a las 22 horas.

**TEATRO 35** — Callao 435 (Subsuelo). 40-7654. EL REY SE MUERE de IONESCO. — Hoy, estreno. A las 22 horas.

**VARIEDADES** LUNA PARK — Corrientes 99. 31-1990 y 31-5100. — ÚLTIMA SEMANA DEL FABULOSO ÉXITO, EXCLUSIVO EN LA ARGENTINA:

LA GUARDIA REAL BRITÁNICA GUARDIA IRLANDESA DE S. M. BRITÁNICA y ROYAL SCOTS

## ROLDAN, el Temerario



Por DON BARRY

Derechos Reservados



## ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

## CENTRO

**AMBASSADOR** - Lavallo 777. 31-4700. A las 12.50, 16.10, 19.20 y 22.30, extr. éxito. La comedia que es la sensación de EE.UU.

**IRMA LA DULCE**  
con la extraordinaria pareja JACK LEMON y SHIRLEY MAC LAINE.  
**IRMA LA DULCE**

Una deliciosa comedia con sabor a realidad. Proh. men. 18 años. Local. en venta con 7 días de anticipación. A las 18.30 y 22, acto vivo.

**ARIZONA** - Lavallo 727. 31-4967. Cont.

## EL CID

Sophia Loren (tecnicolor) Prog. sin restricciones.

**ASTOR** - Corrientes 746. 45-5541. 12.20, 14.10, 16.15, 18.20 y 20.40 y 23 horas. Suc. Arg. y.

**AVENTURERO DEL PACIFICO**

Emoción. Aventuras y alegría. Tec. (sist.) c/John Wayne, Dorothy Lamour. OPERA: galería de arte muestra de Roque Crea y Manuela A. de Bonome.

**BIARRITZ** - Suipacha 481. 35-0156. 14.40, 18.30 y 22.10 horas.

**FLYING CLIPPER**

El mundo ante sus ojos con 6 bandas de sonido estereofónico, sistema M.C.S.70 en maravilloso tecnicolor. 14, 17.50 y 21.40 horas. Noticiario y variedades.

**BROADWAY** - Corrientes 1155. 35-2345. - A las 16.40 y 21.30 hs.

La película que Ud. debe ver!

**CLEOPATRA**

(proh. m. 14 años. Inc. 18 años) 16.10 y 21 hs. Acto vivo. La historia reviviendo a realidad en la gigantesca pantalla TOD-AO. Loc. en venta para los próximos 7 días.

**CALLAO** - Callao 27. 40-1898. 15.35, 18.10, 20.40 y 23.10 horas.

Vittorio Gassman y Ugo Tognazzi en:

**LA MARCHA SOBRE ROMA**

14.40, 17.15, 19.50 y 22.15 Not. Variedades y acto vivo (sin restr.).

**CAPITOL** - Santa Fe 1946. 46-2379. 14.30, 16.30, 18.40, 20.50 y 23 horas 6ª semana de éxitos.

**EL SUCCESO**

Man y Anouk Aimee

**CATALUNA** - Corrientes 2046. 47-0662. Laberinto trágico; Tierra desconocida; En la cima del terror.

**CARLOS GARDEL** - Bolívar 1032. 34-7155.

**EL INDOMABLE**

La nave de los condenados; Varan el increíble.

**CASINO** - Maipú 336. 45-3500. A las 14.40, 18.10 y 21.50. Var.

**LA CONQUISTA DEL OESTE**

**EN CINERAMA**

**CECIL** - Defensa 845. 34-5461. 17.30 y 22.20 Carlos Balá en:

**CANUTO CANETE CONSCRIPTO DEL 7**

16 y 20.50 El turista c. J. Marrone;

14.15 y 19 La vida de Carlos Gardel.

**CERVANTES** - Belgrano 1820. 38-2697. Cont. A. Delón y J. Gabín en:

**CUALQUIERA PUEDE GANAR**

La isla de los amores prohibidos;

Mujeres que matan. (P. p. m. 18)

**CINELANDIA** - Corrientes 1743. 40-6100 - Continuada, desde las 11

horas. (Prog. proh. p. men. 18 a.)

**LA CALLE DE LAS TENTACIONES**

**ESCUELA PARA MARIDOS**

**DIRECTO** - Córdoba 1661. 44-5885. 15, 18.45 y 22.30 horas:

**LANCHA**

**TORPEDERA 109**

17 y 20.45: El halcón y la flecha. Platea \$ 60.

**ECLAIR** - Corrientes 1326. 40-5017. Al diablo con el trabajo y

Los Parisienses (Proh. 18 años).

**GAUMONT** - Rivadavia 1630. 40-3050. Esta sala permanecerá cerrada

durante los meses noviembre y diciembre, para la instalación de

nuevos y modernos equipos de

**SUPER CINERAMA**

proyectado en una sala máquina

para la exhibición del film: Este

mundo loco loco loco, que se estrenará en los primeros días de enero.

**GLORIA** - Avda. Mayo 1225. 38-4966. Dos grandes estrenos: Yo, el

aventurero. Se alquila marido.

**GRAN MITRE** - Bm. Mitre 1332. 38-5591. Acapulqueña, c. A. Pons

y A. Prieto; S.O.S., abuelita, c. P. Rico.

**GRAND SPLENDID** Santa Fe 1860. A las 14.10, 16.15, 18.20 y 22.35

horas: Noticiario, y:

**EL PAGADOR DE PROMESAS**

**GRAN REX** - Corrientes 951. 35-7000. 12.30, 14.20, 16.20, 18.25,

20.50 y 23.15 horas:

**LA MARCHA SOBRE ROMA**

V. Gassman, Ugo Tognazzi. Dir.: Dario Rizzi. 14.10, 16.05, 18.10, 20.35

y 23 horas. Not. 20.15 y 22.40 hs.: Show con Los 5 Caballeros. Sábado:

trasmisión.

**HINDU** - Lavallo 842. 35-1114. A las 13.55, 16, 18.10, 20.35 y 23:

Hugo del Carril, Fany Navarro, María A. Bisulí y Mario Lozano, en

**LA CALESITA**

**IDEAL** - Suipacha 378. A las 13.30, 15.35, 17.45, 20 y 22.30 Suc.

argentinos y

**VIVE L'AMOUR**

(La adorable Julia)

(p.m. 18 a.) con LILLI PALMER

CHARLES BOYER y JEAN SORÉ en la 5ª semana de la más picaresca

comedia del cine francés. OPERA:

Galería de Arte exp.: Roque Crea y

Manuela A. de Bonome.

**IGUAZU** - Lavallo 940. 35-4431. 13.15, 15, 16.50, 18.45, 20.40 y

22.50. Un film audaz y fascinante: LAS ITALIANAS Y EL AMOR

**LORRAINE** - Corrientes 1551. A las 13.40, 15.15, 17, 19, 21 y 23

horas de I. Bergman: EL SEPTIMO SELLO. (proh. 18 a.). Mañ. Luz de

invierno.

**LOS ANGELES** - Corrientes 1770. 40-3742. A las 13.20, 15.10, 17, 19,

21.10 y 23.10 sensac. estreno:

**LAS ITALIANAS Y EL AMOR**

(Proh. men. 18 a. entrada con documentos).

Un film audaz y fascinante realizado por CESARE ZAVATTINI y 11

directores de la "NUEVA OLA". Un

documento desnudo y vibrante perteneciente al igual que "Los inútiles"

y "La Dolce Vita", a la nueva escuela italiana. Próx. estreno: El

Comisario, con Alberto Sordi.

**LUXOR** - Lavallo 669. 31-3893. A las 13.30, 15.35, 18, 20.25 y 22.50

horas:

**UN DESOLADO CORAZON**

con Cary Grant. 13.20, 15.25, 17.40,

20.10 y 22.40 horas: Variedades.

20 y 22.30 horas. Acto vivo. S/jest.

**METRO** - Corrientes 570. 35-4219.

**GRAN ESTRENO**

**PISTOLA DE LA FRONTERA**

con Robert Taylor, R. Loggia y J. Claffield en eastmancolor, apta para

todo público.

**METROPOL** - Lavallo 869. 35-1936. 13, 15.45, 18.30 y 21.30 horas:

**SABU Y EL ANILLO MAGICO** (Tecnicolor)

Sabu, W. Marshall. 14.20, 17, 20 y 23 hs.: ESCRIBIO SU NOMBRE

CON BALAS. S. Hayden, Y. De Carlo, S. Stolt. Platea \$ 50. S/jest.

**METROPOLITAN** - Corrientes 1343.

**PARIS** - Lavallo 760. 31-2916. Continuada: EL DESPOTA SANGUINARIO; LAS NOCHES DE RASPUTIN.

(Prog. proh. p. men. de 18 años).

**PLAZA** - Corrientes 939. 35-7777. A las 13.15, 15.05, 16.55, 18.50

20.55 y 23 horas:

**DAVID Y LISA**

(Proh. men. 14 años) con Keir Dullea, Janet Margolin, Howard Da Silva. 20.30 y 22.35 hs. Show musical.

**PREMIER** - Corrientes 1565. 46-2113. - A las 13.30, 15.30, 17.40,

19.55 y 22.25: Suc. Arg.

**EL REPOSO DEL GUERRERO**

(Proh. p. men. 18 años): BRIGITTE BARDOT más sensual y excitante

que nunca, con Robert Hossein. El

film más audaz de la novela más atrevida del siglo...

**OPERA:** Galería de Arte. Muestra

de Roque Crea y Manuela A. de Bonome.

**PRINCESA** - Suipacha 460. 35-1112. - Continuada:

**MARCADOS POR UN DESTINO**

(Proh. p. men. 18 años). C. Baker. Platea, \$ 25.

**RENACIMIENTO** - Lavallo 920. Gran

doble programa:

**LA BANDA CASAROLI**

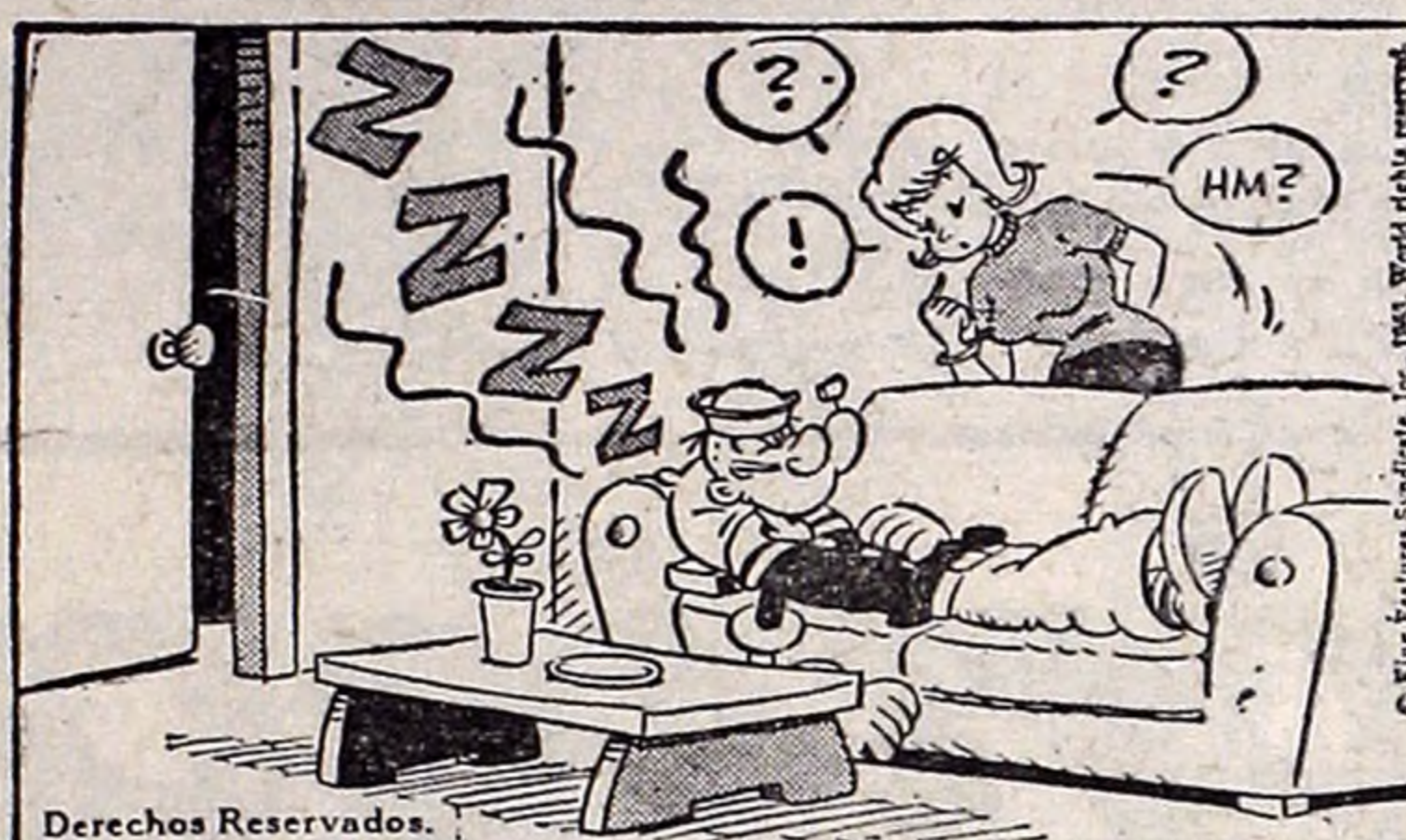
- y -

**PILDORAS DE HERCULES**

(Proh. p. men. de 18 años). A las 13.20, 17.05 y 21. Continuada.

**ROSE MARIE** - Corrientes 780. 45-6448. Cont. 12 hs. Platea \$ 30.

## POPEYE, el Marino



40-0816 y 1064 - A las 16.40 y 2 films magistrales: La obra maestra de ANDRZEJ WAJDA:

**CENIZAS Y DIAMANTES**

Julien Duvivier pres. LOS AMANTES DE PARIS, c. Gerard Philippe y

Danielle Darrieux; (P. p. m. 18 a.)

**ROTARY** - Corrientes 565. 49-0706. Continuada. Noticiario. LA FUENTE

DE LA DONCELLA (Pim)18a.), de

Ilgmar Bergman.

**SARMIENTO** - Lavallo 852. 5-3332. Loc. num. 13. 14.50, 16.45

18.45, 20.45 y 22.50 Vittorio Gassman y A. Aimee en

**EL SUCCESO**

**S. LAVALLE** - Lavallo 921. 35-0235.

**EL GUERRILLERO**

**ANSIAS DE MATAR**

**SUIPACHA** - Suipacha 442. 35-1195. - A las 13.10, 16, 19.10 y

22.20: Sucesos Argentinos y

**FELLINI 8 1/2**

(A precios rebajados)

(Proh. men. 14, inc. 18 años). Con

Marcello Mastroianni, Claudia Cardinale y Anouk Aimee. La película

más discutida del momento. Más

excitante que La Dolce Vita.

-Próx. Estr.: Pistolas de la Frontera, con Robert Taylor, en colores.

**OPERA:** Galería de Arte. Muestra

de Roque Crea y Manuela A. de Bonome.

**TROCADERO** - Lavallo 820. 35-1455. 12.30, 15.10, 17.40, 19.50 y

22.25. Varied. y el film de los grandes

premios

**EL PAGADOR DE PROMESAS**

**GRAN UNION** - Independencia 2870. 97-2565 - Dia. Sindical. Niños,

\$ 20. ROSA DE ABOLENGO; 30

SEGUNDOS SOBRE TOKIO; LOS

ATRAPADOS.

Sábado, en función de Trasmisión

familiar: INDISCRECION DE UNA

ESPOSA. (Proh. men. 18 años).

## ALMAGRO

**CINE ALCAZAR** - Corrientes 4636. 86-3970. - Lolita Torres en: 40

AÑOS DE NOVIO; Buscando a Mónica;

Un tipo de sangre.

**HOLLYWOOD** - Corrientes 4256. 86-4215. - Continuada. Men. T. de

\$ 40. - A las 13.45, 18.10 y 22.50:

Carlos Balá en CANUTO CANETE,

CONSCRIPTO DEL 7; 16.30 y 21.10:

José Marrone en EL TURISTA; 15.10

y 19.50, Hugo del Carril y J. Marrone, en VIDA NOCTURNA.

**MEDRANO** - Corrientes 3976. 86-3501. - Continuada. A las 17.30 y

22.40 hs. Suc. Arg.; Robert Taylor en:

**PISTOLAS DE LA FRONTERA**

C/S. Color. A las 15.40 y 20.50,

Frankie Avalon, en TAMBORES DE

AFRICA, C/S. Color. 14.10 y 19.20,

TARZAN Y EL SAFARI PERDIDO.

**P. DEL CINE** - Rivadavia 3636. 86-4818. - Vittorio Gassman y Ugo

Tognazzi, a las 15.35, 19 y 22.40:

**LA MARCHA SOBRE ROMA**

14, 17.20 y 20.55: UN DIA EN LA

PENITENCIARIA. (Prog. sin restr.)

**ROCA** - Rivadavia 3753. 87-1517. Localidades numeradas. 14.10, 17.55

y 22.10: Sucesos Argentinos y

**EL REPOSO DEL GUERRERO**

con BRIGITTE BARDOT. A las 15.50

y 20.15: ANSIA JUVENIL, con Manne

Valerie y Christine Kauffman. (Prog. proh. p. men. de 18 años).

-Jueves: El cuarto indiscreto, con

Leslie Caron y Tom Bell.

**BOCA y BARRACAS**

**OLAVARRIA** - Olavarría 635. 21-0454. - CANUTO CANETE, CONSCRIPTO

DEL 7, EL TURISTA.

**SOCIAL** - Montes de Oca 1643

21-1166. - La vuelta al mundo en

80 días; Hombre de progreso y

LAS AMAZONAS DE ROMA.

**EL REPOSO DEL GUERRERO**

con Brigitte Bardot (tecnicolor); 16.30

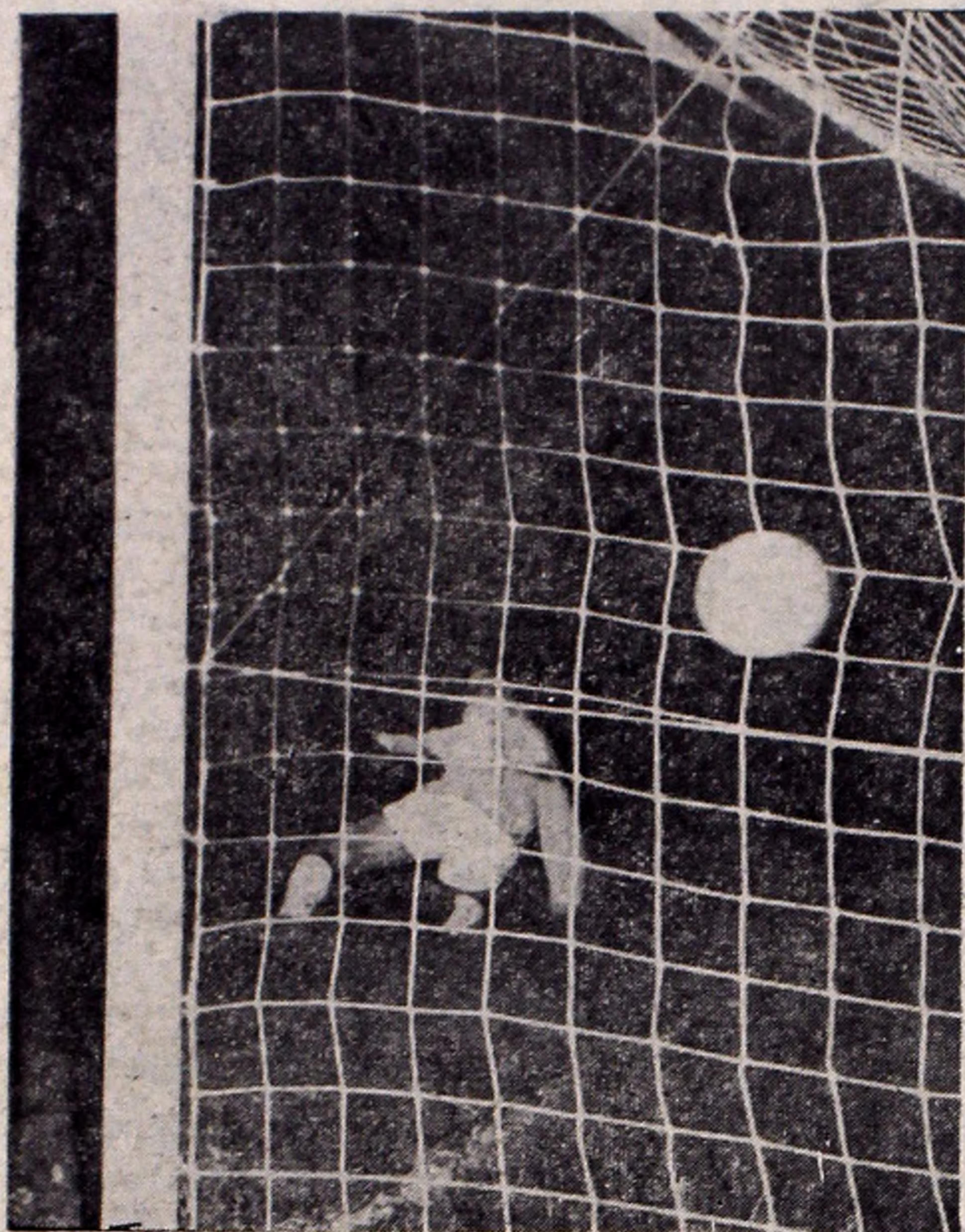
y 20.45 hs.: Por los barrios bajos;

Laurence Harvey (Proh. 18 años).

**A. THOMAS** - A. Thomas 841



# EL TRIUNFO DE BOCA EN PARAGUAY



ROJAS caído. — Fue derribado violentamente por uno de los defensores paraguayos, lo que impulsó al árbitro a sancionar el penal. Rodean al caído, Cano, de Olimpia, Rattin, Sanfilippo y Pianetti.

## DE REGRESO

Poco después del mediodía arribó a Ezeiza la delegación de Boca que anoche se presentó en Asunción del Paraguay, derrotando a Olimpia por dos tantos a uno. Los muchachos boquenses vienen encantados del viaje y restan toda importancia a los incidentes que se registraron sobre el final, que resultaron consecuencia de la acción de algunos hinchas exaltados. Agregan que Boca afrontó el compromiso con cierto sentido conservador, pues se deseaban evitar posibles lesiones.

PENAL y gol de Boca, ejecutado por Corbata sobre los minutos finales. El puntero amagó, el arquero se arrojó sobre la derecha y la pelota fue sobre el otro poste. Cosas de Corbata.



## DOLAR: Sigue en Baja

Hoy volvió a declinar la moneda norteamericana, que perdió con relación a su cotización de ayer un peso con diez centavos. Al cierre del Mercado Único de Cambios se registraron las siguientes cotizaciones:

LIBRA ESTERLINA	400.45
DOLAR ESTADOUNIDENSE	143.10
FRANCOS FRANCESES	2.920.65
LIRAS	23.—
PESETAS	239.60
MARCOS	3.600.85
FLORINES	3.975.05
FRANCOS BELGAS	287.20
FRANCOS SUIZOS	3.315.90
PESOS MEXICANOS	1.145.85
PESOS URUGUAYOS	834.40
ESCUDOS	500.15
CORONAS DANESAS	2.074.65
CORONAS NORUEGAS	1.999.80
CORONAS SUECAS	2.758.40
CHELINES AUSTRIACOS	555.95

## ENCARA MEDIDAS DE FONDO EL GABINETE ECONOMICO

Poco después de las 17 horas comenzó en la sede del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social la quinta reunión del Gabinete Económico y Social. A la misma —que se prolongaba al cierre de esta edición— asistieron la totalidad de sus miembros. Las deliberaciones son presididas por el titular de Economía.

Como labor previa a la reunión el doctor Blanco, en horas de la mañana, conversó con los presidentes de los bancos de la Nación y Central. Pese a no haberse suministrado información oficial, voceros allegados al Ministerio, expresaron que se trató la posibilidad de disminuir los efectivos mínimos bancarios, por la vía del redescuento, como medida tendiente a otorgar mayores créditos a la industria.

Luego de esta conferencia, y ya estozada la acción económica en este aspecto, el doctor Blanco contará con mayores elementos de juicio para encarar medidas de fondo, que lograrían una reactivación industrial.

El temario de la reunión del Gabinete Económico y Social es limitado en su aspecto mantitativo: medidas de reactivación industrial, precios y salarios, y como punto final el estudio de las posibilidades para afrontar el pago de las remuneraciones adeudadas a los ferroviarios. Tres solamente los puntos, pero todos ellos de gran gravitación en el orden económico y social.

El primer tema —reactivación industrial— ya indicamos cuál será la política oficial en la materia. Con miras al desarrollo industrial es pensamiento del doctor Blanco iniciar una nueva línea de créditos especiales, que tiendan a la habilitación de fábricas cerradas por falta de operatividad del mercado. Como paso previo al otorgamiento de créditos se tendrá que operar la reducción de los efectivos mínimos bancarios.

En cuanto a los otros puntos de la agenda de trabajo el interrogante es severo. Ya el doctor Blanco se pronunció en contra de la fijación de precios máximos en una limitada línea de artículos de primera necesidad, pero su pensamiento —completamente técnico— puede, o debe, haber chocado con el sector político del gobierno que no ve con buenos ojos el clamor popular por el alza de los costos. De primar el sector político en la conducción económica, los vaticinios son apresurados. Puede pasar cualquier cosa.

En cuanto al tercer tema: pago a los ferroviarios, es el doctor Blanco quien tiene la palabra, juntamente con el secretario de Hacienda. Ellos deben decir de dónde, y cómo salen los fondos para cumplir con esas obligaciones.

# Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO I — Buenos Aires, Jueves 21 de Noviembre de 1963 — N° 114

## Contratos: Anunció Mercader que se Completarán las Demandas de Nulidad. Solidaridad de Brasil por la Medida

El Procurador General del Tesoro informó a los cronistas que hoy presentará las demandas contra las tres empresas petroleras americanas cuyos contratos fueron anulados, y a las cuales aun no se le había iniciado acción judicial.

El doctor Amílcar Mercader dijo a los periodistas que las demandas contra las compañías Tennessee, Saipem y Mc Keer las presentará, en las últimas horas de hoy, o en las primeras de mañana, ante el juzgado Civil y Comercial del doctor Pastor, secretario Anderson. Agregó luego el doctor Mercader que se completa así el grupo de 13 empresas petroleras extranjeras, cuestionadas por el Superior Gobierno de la Nación. Con respecto a las nuevas presentaciones judiciales, señaló que por razones de tiempo no se había podido formalizar la demanda, cosa que quedaba regularizada al presentar ante el Dr. Pastor los escritos correspondientes.

### • Mensaje de Goulart

Reafirmando la hermandad existente entre los países de Latinoamérica el Presidente del Brasil envió un mensaje de solidaridad al doctor Illia. Tiene relación directa con la anulación de los contratos petroleros.

El documento fue entregado al doctor Zavala Ortiz por el encargado de negocios de la embajada carioca, señor Mario Borges da Fonseca, y está firmado por el doctor Joao Goulart. En su parte fundamental expresa el mensaje la solidaridad del gobierno brasileño con la defensa de la soberanía, asumida por el Poder Ejecutivo

## DESAGRAVIO A SARMIENTO

Tendrá lugar mañana, a las 11, en el Parque Tres de Febrero, en Palermo, una ceremonia de desagravio a Domingo Faustino Sarmiento, con motivo de los hechos ocurridos recientemente. Al acto, que ha sido organizado por el Ministerio de Educación y Justicia, asistirán altas autoridades nacionales, civiles y eclesiásticas, como así también 5.000 alumnos pertenecientes a distintas escuelas que dependen de ese Ministerio.

Luego de colocarse una ofrenda floral al pie del monumento que perpetúa la memoria del Gran Maestro Sanjuanino, pronunciarán palabras alusivas, el titular de la reparación organizadora, doctor Alconada Aramburú —quien lo hará en nombre del Poder Ejecutivo—, y el subsecretario del Ministerio de Educación, doctor Mariano Durand.

argentino, al disponer la anulación de los contratos petroleros.

El Canciller luego de recibir el histórico documento agradeció en nombre del doctor Illia "tan grato como amistoso mensaje".

### • Una Declaración

"El Poder Ejecutivo, al declarar la nulidad de los contratos, ha herido de muerte el logro del autoabastecimiento nacional de petróleo, sin reemplazarlo por una nueva política coherente y definida en la materia", tal lo expresado entre otras cosas, por el Bloque de Diputados Nacionales de la Unión Cívica Radical Intransigente (Frentista Frondizista), en el texto de una declaración dada a conocer en la fecha, relacionada con la nulidad de los contratos petroleros.

Más adelante, la nota señala: "que el gobierno ha incurrido, además en graves contradicciones, como ser A) Proclamó y declaró, en la oposición, la intervención

previa del Congreso de la Nación en la formulación de la política petrolera, y ahora como Gobierno, actúa a espaldas del Congreso y lo enfrenta con hechos consumados, sin responder previamente a la interpelación que sobre la materia promovió hace varios meses este bloque de la UCRI; B) Objetó como oposición la constitucional del nombramiento e intervención del delegado personal del Presidente de la República en Y. P. F., y ahora como gobierno, ha nombrado un funcionario que asume las facultades del Directorio de la Institución y arbitra por sí y ante sí, la realización de la nueva política petrolera, y C) Desde la oposición objetó la validez de los contratos en virtud de haberle negado facultades al titular de Y. P. F.. Hoy un funcionario, en idéntica situación, está recibiendo el petróleo de las mismas empresas privadas, pacta compensaciones, es de-

## EL TIEMPO

Mínima: 11°, a las 4,39 hs.  
Máxima: 26°7, a las 15,10 hs.

Pronóstico para hoy: Bueno y fresco. Temperatura en aumento.

Pronóstico para mañana: Bueno. Ascenso de temperatura.

cir, contrata, y realiza actos y negociaciones desconfiadas, en forma secreta, cuyo contenido real hasta este momento desconocen el Congreso y la opinión pública".

"Este —agrega— es el cuadro actual, producidos los decretos de nulidad, tras los cuales puede ocultarse una superchería dirigida a satisfacer irresponsables compromisos dialécticos que nada tienen que ver con los altos intereses de la Nación".

Señala finalmente el documento que "mientras el país asiste a esta larga y tortuosa escenografía montada alrededor de un declamado nacionalismo al que cantan locas apresuradas y sospechosas los extremistas de la izquierda y la derecha, el Gobierno distrae la atención del pueblo sobre el alza angustiosa del costo de la vida, operada en términos escandalosos a un mes escaso de la iniciación del nuevo convenio".

## El Lunes Pagan En la Provincia

LA PLATA (C) — Informó el P. E. bonaerense que el lunes 25 comienza el pago de sueldos en la Administración Provincial. Se iniciará ese día con el Ministerio de Gobierno, Policía y P. Judicial, continuando el 26 con Obras Públicas y Asuntos Agrarios; 27 Economía y organismos de la Constitución; 28 Salud Pública y Acción Social y el 29 con el Ministerio de Educación.